



# ლიტერატურული მემკვიდრეობა

№12 (276)  
ნოემბერი  
2021 წელი  
ფასი 40 თეთრი

გამოცემის ოცდაათწლიანი წელი

"LITERATURULI MESKHETI"

## მიხეილ ბახტაძე,

პროფესორი

(დასაწყ. იხ. NN8-11)

ალ-კალანისის თანახმად, „В этом году также сообщалось о появлении грузин из Дурубы и их нападении на территории князя Тогрыла. Последний попросил помощи у эмира Наджм аль-Дина иль-Гази, сына Ортука, правителя Алеппо, а также у туркмен и эмира Дубайс бен Садак бен Мазияда. Они откликнулись на его просьбу и вышли к нему на помощь с большим войском. Армия грузин в панике бежала, а мусульмане преследовали их и осадили в Дуруб, но тут грузины атаковали мусульман, обратили их в бегство и убили многих. После этого они пошли на город Тифлис, с боем взяли его и казнили его жителей“. როგორც ვხედავთ, თავად ბრძოლა აღწერილი არ არის. მხოლოდ აღნიშნულია, რომ თავიდან ქართველები დამარცხდნენ, პანიკურად გაიქცნენ და მუსლიმებმა ისინი დურუბში (გაურკვეველია რა იგულისხმება) ალყაში მოაქციეს. აქ კი ქართველებმა შემოუტყეს მუსლიმებს, გააქციეს ისინი და მრავალი მოკლეს.

ქემალ ად-დინ ასე აღწერს ყოველივეს: „სეიფუდინ მეფემ ტოლრულმა ქართველებისა და მათი მეფის დავითის წინააღმდეგ დახმარება სთხოვა ილ-ლაზი ორთოკის ძეს, რომელიც გაემართა მისკენ მრავალრიცხოვანი არმიით. მას თან ახლდა დუბების სადაკას ძე. მუსულმანებმა, რომლებმაც თავდაპირველად დაამარცხეს ისინი, მისდევს მტერს ბილიკებით და მოექცნენ მათ ზურგში მთის გადასასვლელებზე. შემდეგ ქართველები გზაზე შემოუბრუნდნენ მათ და დაამარცხეს მუსულმანები. მისდევდნენ რა, ქართველები ხოცავდნენ და ტყვედ იგდებდნენ მათ. დუბების, რომლისგანაც წარმოემდგინა ლირებულეა შეადგენდა 300 000 დინარს, ნაჯბ ად-დინ ილ-ლაზისთან თურმე გაემართა მარდინში უნებლად.“ არც ამ შემთხვევაშია მოცემული უშუალოდ ბრძოლის აღწერა. თუმცა ისე ჩანს, რომ ბრძოლა მთის გადასასვლელებსა და მათ საიხლოვეს გაიმართა.

სხვა მემკვიდრეები: ვარდან არეველი, მხითარ არაგვანი, სუმბატ სპარაპეტი, მიხეილ სირიელი და სხვ. ბრძოლას არ აღწერენ, ამიტომ მათ ცნობებს ამჯერად არ განვიხილავთ.

უშუალოდ დიდგორის ბრძოლასთან დაკავშირებით არის საკითხები, რომელთა შესახებაც წყაროებში დაახლოებით ერთნაირი ინფორმაციაა დაცული. მაგ. ბრძოლა გაიმართა თბილისიდან ნახევარი დღის სავალზე, მთაგორიან ადგილზე, დიდი იყო მუსლიმთა მსხვერპლი. თუმცა არის დეტალები, რომლებიც სხვადასხვანაირად და, ზოგჯერ, წინააღმდეგობრივადც არის აღწერილი მემკვიდრეებთან. მაგ. ვინ დაიწყო ბრძოლა, რა ეროვნების იყო 200 მეტროლი, და სხვ.

წყაროებში არსებულ განსხვავებების გამო, მეცნიერებმა სხვადასხვანაირად აღადგინეს ბრძოლის მიმდინარეობა. იგ. ვახაჩიშვილი თავად ბრძოლის აღწერისას ძირითადად იბნ ალ-ასირის ცნობას ეყრდნობოდა და წერდა, „არაბი ისტორიკოსიც ამბობს, ბრძოლა თბილისის მახლობლად მომხდარა. ორივე მოპირდაპირე მხედრობა რომ საომრად გამსკრივდა, ქართველთა მხრივ 200 ყიფაყი წამოვიდა თურმე და მაჰმადიანთა რაზმისკენ გაემართა. მაჰმადიანთ ეგონათ, ყიფაყნი ალბათ შეწყალუბისა და დანდობის სათხოვნელად მოდიანო. მაგრამ ისინი უეცრად მაჰმადიანთა ჯარში შეიჭრ-

## დიდგორის ბრძოლის 900 წლისთავისთვის!

# დიდგორის ბრძოლა

ნენ და ხოცვა დაუწყეს. სწორედ ეს გაბედული სამხედრო ხერხი, რომლის მოწყობისა და განხორციელებისათვის დიდი ხასიათის სიმტკიცე იყო საჭირო, აქვს ალბათ ნაგულისხმევი დავით აღმაშენებლის ისტორიკოსს, როცა იგი მეფეზე ამბობს „უმიშმან და ყოველად უწარგვან გულითა“ საქმე წყნარად და უშფოთველად“ განავით. იბნ ალ-ასირიც არა მალავს, რომ მაჰმადიანნი მართლაც, როგორც ქართველ ისტორიკოსს აქვს ნათქვამი, „პირველსავე ომსა სივლტოლად მიდრიკან“ და გაქცეულთაგან მრავალი დაიხოცა, და ტყვედ ჩაუვარდათ ქართველებს, ხოლო ქართველთა მხედრობამ 10 ფარსახის მანძილზე უკან სდია თავზარდაცემულ მტერს და ამ დროს მაჰმადიანთა უმეტესი ნაწილი დაიღუპა, 4.000 კაცი კი ქართველებს ჩაუვარდათ ტყვედ.“



ნახ. გიორგი გეგეჭკორისა

შემესხია მართალია აღნიშნავს, რომ ზოგი წყაროს თანახმად შეტევა პირველად მუსლიმთა კოალიციურმა ლაშქარმა დაიწყო, მაგრამ თავად ეთანხმება იმ მემკვიდრეთა (მათივს ურპივეცი, ალ-ფარიკი, იბნ ალ-ასირი) ცნობას, რომელთა მიხედვითაც შეტევა ქართველებმა დაიწყეს. მეცნიერი თვლიდა, რომ ის 200 მეომარი რომელიც მოწინააღმდეგის ლაშქარში მიუახლოვდა, ქართველი უნდა ყოფილიყო და არა ყიფაყი ან ჯვაროსანი. მეცნიერი წერდა, „ამრიგად, არც ისე დიდი რაზმის მოულოდნელმა თავდასხმამ ერთხანს დააბნია მტერი. ამავე დროს, საქართველოს ლაშქარმა მტრის ფლანგებს ორი მხრიდან შეუტია. ლაშქრის ერთი ნაწილი თვით მეფის სარდლობით ნიჩბის ხეით,

ალ-ფარიკის ცნობით, დასავლეთიდან უტყვედა მტერს; ხოლო დიდგორის ერთ-ერთი მთიდან დემეტრე დავითის ძე დაეშვა თავისი ლაშქრით და მთის ძირში საომრად დაწყობილ თურქსელ-

ჩუკთა ლაშქარს მედგრად შეუტია. იქმნა სასტიკი ბრძოლა ორ მთის შორის, ისე რომ ლაშქართა საშინელი ხმაურისგან ეს მთებიც იხსობდნენო (ხმაურობდნენო)“ – წერს მათე ურპიველი. როგორც კი ბრძოლა შეინთვდა, შეიკრა და გამარჯვების სასწორი ქართველთა მხარეს გადაიხარა, მტრის ლაშქრის დიდმა ნაწილმა ზურგი შეაქცია ბრძოლის ველს. შემთხვევითი არ არის, რომ დავითის ისტორიკოსი საგანგებოდ აღნიშნავს, „რამეთუ პირველსავე ომსა (პირველივე შეტაკების დროს) იოტა (აიყარა) ბანაკი მათი და ივლტოდა (გაიქცა)“. ასევე წერს მათე ურპიველიც, ბრძოლის შეკვრისას (ქართველებმა) გააქციეს თურქთა მთელი ჯარიო. თუ დავითის ისტორიკოსს დავუჯერებთ, „ეს სისხლისმღვრელი ბრძოლა რალაც სამ საათამდე გაგრძელდებულა ... თურქსელთა დამარცხებულმა ლაშქარმა დიდი ზარალი ნახა ... რა თქმა უნდა, დიდგორის ბრძოლამ დაჭრილებისა და დახოცილების სახით ბევრი ქართველი, ყიფაყი თუ ოსი მოლაშქრეც შენირა. მაგრამ საქართველოს ლაშქრის დანაკლისი, მტრის ჯარის დანაკლისთან შედარებით, იმდენად მცირე ყოფილა, რომ არც ერთ ძველ ისტორიკოსს მისი აღნიშვნა საჭიროდაც არ მიუჩნევია.“ იგ. მაშველიაშვილის მოსაზრებით, – „თურქსელთა ურპიველი ბრძოლის, ქართველებთან შეხებისათვის რომ ირანზე მოდენ, ფიქრადც არ მოსვლიათ ელაღლათ თავიანთი წესისთვის და დიდგორის ბრძოლაში ძლიერი მარჯვენა ფრთა არ შეექმნათ. პირიქით, უნდა ვივარაუდოთ, რომ ალბეული კონკრეტული ვითარება ბიძგაც აძლევდა მათ, რათა მარჯვენა ფრთით დატყდათ ქართველთათვის, ნატბურებზე გავლით სოფ. ზეუზნის მიდამოებში გასულიყვნენ და უკანდასახევი გზები გადაეჭრათ მოწინააღმდეგისათვის ... თურქთა საბრძოლო წყობის შესახებ მსჯელობისათვის, სამწუხაროდ, კონკრეტული ცნობები არ არსებობს ... არავინ უწყის თუ როგორი საბრძოლო წყობა მიიღო ქართულმა არმიამ ... არაბი ისტორიკოსისი ალ-ფარიკის ერთი ცნობიდან კარგად ჩანს, რომ დავით აღმაშენებელი ქართველთა მარჯვენა ფრთაზე მდგარა: თურქთათვის მას თურმე დასავლეთიდან, ე.ი. დიდგორის ქედის დასაწყისიდან, უნდა შეეტია და შეუტევია კიდეც ... ქართველთა საბრძოლო წყობაში ნათლად ჩანს ძლიერი მარჯვენა ფრთა, რომელსაც პირადად დავით აღმაშენებელი დასტრიალებდა ... რაკი დავით აღმაშენებელი თავისი არმიის ძლიერი მარჯვენა ფრთის სათავეში ჩანდა, გასაგები იყო, რომ თავისი მარჯვენა ფრთით წამოიწყებდა კონტრიფირმს, რათა თურქთა საბრძოლო პოზიციის გასაღებს – საკურთხისის მწვერვალს მოსჭიდებოდა, შემდეგ დასავლეთის მხრიდან მოსდგომოდა თურქთა ცოცხალი კედლის რღვევას ... ბრძოლა ქართველებს არ დაუწყიათ, თურქთა ამოქმედებას დაუცადეს, რათა ასე თუ ისე გამოეშალა ულიყო მათი ოპერატიული განზრახვა ... თურქებსაც აღარ დაუყოვნებიათ ... თურქობის ამ ველური აურზაურის დროს დავით აღმაშენებლის მიერ შენარჩუნებული დიდი სიმშვიდე აგრეთვე იმაზე უნდა მეტყველებდეს, რომ ბრძოლის დასაწყისი მის ჩანაფიქრს ემთხვეოდა. ქართველთა მარცხენა ფრთის განგებაც რომ დაენია უკან, ამას უფრო მეტად უნდა დაერწმუნებინათ თურქები, რომ ტყვემართლად სწორ გზაზე იდგნენ ... თურქთა ამ განწყობილებას განსაკუთრე-

გაგრძელება მე-2 გვ. ▶

## დადგით ადამაშენებელს

შენს დიდებით აშუქე მთები, შენს ნაამაგარს ზღვები გალობდნენ, ხმლით განამტკიცე შენ საქართველო დარუბანდიდან რკინის პალომდე.  
თვით უმორჩილო ზღვას დასდევ ხელი, შეაბი რკინის კარი დარიალს, შენგან დადგმული ქვაკუთხედები ახლაც ისევე დაუმდნარია.  
შენი ნამუხლი სჩანს ხეობებში, შენი სახელი ვის არ ელოცა,

საკუთარ შუქით გამოუზარდე დღე ხვალინდელი საქართველოსა!  
შენი ხელთქმნილი არის სამშობლო, ვინ დაგენონა ძველად, რომელი? – ბრძენი შენებრი განგებანი, შენებრ მხედარი დაუდგრომელი!  
ლომო, აღმდგარო სამშობლოსათვის, დროშა ძლევისა გყავდა მხლებელი, ვინ გადებუნა ცხენით შენს მახვილს, რომელი ჩვენი მაოხრებელი, –

არაბიელი, თურქმანი, სპარსი და ვინც მოჭამა ჩვენი ქვეყანა, შენს მკლავს ხმალანედის, საზღვართა გარე, როგორც ზღვის ქვიშა გადაყარა!  
აზვრის ჩხერაში, ხმალთა ელვამი, მზერდი მომავალს შორს გამხედარი და იდექ სვეტად საქართველოსი, ვეფხვი ფრთიანი, ნათლის მხედარი.

გიორგი ლეონიძე

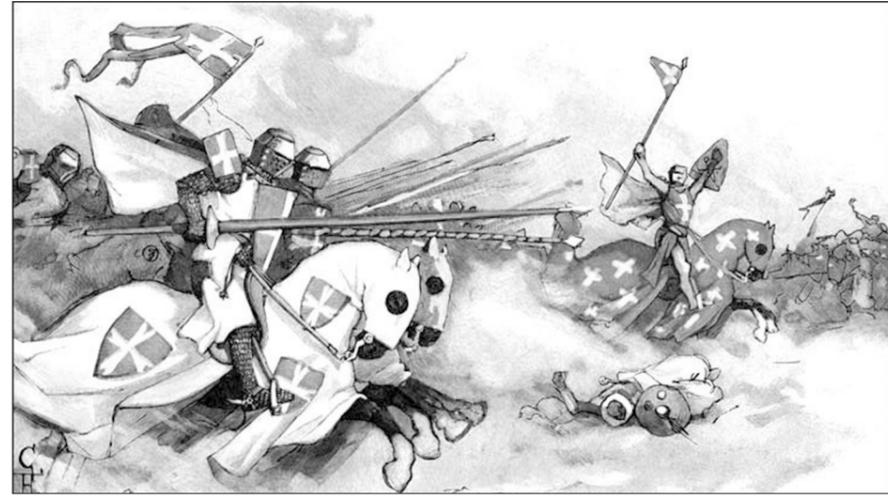
# როგორც ხალხი

## ◀ დასასრულის 33. 1

ბით მაშინ უნდა მიმატებოდა იმედის შუქი, როცა მათს მარცხენა ფრთაზე ქართველებმა „დანებუბა“ დაიწყეს დავით აღმაშენებლის ნებით საკურთხისის მწვერვალის წინაშე მდებარე მინდორზე ქართველთა მხრიდან ბრწყინვალე საჭურვილით შემოსილი ორასიოდე ქართველი მხედარი გამოსულა და თურქთაკენ დაძრულა. ეტყობოდა, რომ ორასივე სასტიკად იყო გაფრთხილებული, რათა გარკვეულ მომენტამდე ჰქონოდათ შუბი დახრილი, ხმალი ამოუღებელი, ფარი და მშვილდისარი მოუშარჯვებელი, სვლის ტემპი სრულიად არა საიერიშო ... თურქებმა დაასვენეს, რომ დაიწყო ქართული არმიის გახრწნა, რღვევა. სულ სხვა მსვლელებს უნდა მიეცვა ქართველთა მარჯვენა ფრთის მხედართა რაზმები, რომლებიც ამ სანახაობას უზურდუნენ. ისინი გასატყორცნად გამაზადებული ისარივით იყვნენ განწყობილი და როცა „დანებების“ მოსურნე იმ ორასმა ქართველმა რაინდმა, როგორც რუსთაველი ამბობს „მუზარადნი დაიხურნეს ნამიერად, ანაზდად ცხენი გაჰქუსლეს“ და გაოგნებულ თურქებს ხმალი მოჰკიდეს, დავით აღმაშენებელსაც ეს ისარი უნდა დაესხლიტა. სულ რაღაც 10-15 წუთი იყო საჭირო, რათა ქართველთა მარჯვენა ფრთის ათეულათასიან მხედრობისაგან შედგარ მქუხარე ლავას თურქთა მარცხენა ფრთა წაეღო, დიდგორის „სამხვერა“ თავს დაბატონებოდა და დაუყოვნებლივ დაეწყო შეტევა დიდგორის ქედის გასწვრივ, დასავლეთიდან აღმოსავლეთისკენ, შედეგ კი ამ „ნაბრალში“ დავით მეფეს ყოფიყათა 15 ათასიანი კორპუსი უნდა შეეშვა ... ყველაზე მეტად თურქთა მარჯვენა ფრთის მხედრობა უნდა შეფიქრებულყოფიყო, რომელიც ქართველთა ზურგში გასვლის მაცდურ იდეას აყოლოდა, ნაწილობრივ ნატბურის უფსკრულში უნდა ყოფილიყო ჩასული, ნაწილობრივ კი ქართველთა მარცხენა ფრთას უტევდა ნიშნის სერის გასწვრივ. სრული კატასტროფის მომენტამდე, უტევდელია, რომ თურქებმა თავიანთი უახლოესი რეზერვებიც, მათ შორის მანგლისის დაჯგუფების ნაწილიც, ჩართეს ბრძოლაში ... მაგრამ სამარცხენო მარცხის შიშმა, როგორც გრიგალმა ხმელი ფიქროლი, ისე აიტაცა თურქობა და მდევრებს ხრამებისკენ მიამხრა ... ქართულმა არმიამ თურქთა ამოღება ლაშქარის სულიერად გასტყვა ... ყოფიყათა ლაშქრის მეთრე ნახევარს (სულ მცირე 20 ათას მეომარს), რომელსაც წყაროებში ვერ ვხედავთ, მდიდარი ნადავლის სურვილი თუ არა, ამ მქუხარე გამარჯვებაში ნილის ჩადების სურვილი მაინც უნდა აღწერა. საფიქრებელია, რომ იგი ამ მომენტში უნდა ჩაებათ ბრძოლაში, რადგან, საეჭვოა, რომ მალაღობიანსა და ფართოდ გაშლილ ფრონტზე დიდძალი თურქობის მრავალდღიანი დევნა ქართველებს შეესრულე ბინოს მსუბუქი ცხენისა და იარაღის დიდი მასების ჩაურევლად.

ს.კაკაბაძის მოსაზრებით, გაიმართა ორი ბრძოლა. „ყოფილა ორი ომი ... პირველი ომი იგულისხმება დიდგორის ქედზე დავითისავე ხელმძღვანელობით, ძველის სვესა და დიდის წყლის სათავეებს შუა (სანაკეპსა ზეგანზე) და მეორე კიდევ, მთავარი ომი, მის აღმოსავლეთით – ათი-ოდე კილომეტრზე, დიდგორისაზე, დავითისავე განკარგულებით.“ მთავარი ბრძოლის ველი მოთავსებული იყო დიდგორისაზე, დიდგორის მთის ძირიდან განგრების სერსა და ნაბაჭურის სერამდის ჩრდილო-აღმოსავლეთით და თვით ნაბაჭურის სერზე, ვიდრე სამხრეთ-დასავლეთით ნაოქანის საკმაოდ მალალ გორამდის, რომელიც გაჭიმული იყო ძველის გასავლეთის წვერიდან, ვიდრე სოფელ ვეისის მისადგომამდის, დაახლოებით ხუთ კილომეტრზე.“ მეცნიერის აზრით, ქართველთა ჯარის მენიხავე პოზიციებზე იდგა 200 ფრანგი რაინდი, თავის მებაჯურ-მსახურებით, სულ 2.000 კაცი. სამ რიგად განლაგებული იყვნენ ქართველი რაინდებიც და მათი თანმშლები მსახურ-მებაჯურები. სულ 1.800-1.900 ქართველი რაინდი, ხოლო მებაჯურ-მსახურების ჩათვლით, 12.000 კაცამდე. დარჩენილი 300-400 ქართველი რაინდი უფლისწულ დიმიტრის ჯარში იყო ზემო დიდგორის ზეგანზე, სანაკეპლასთან. ბრძოლის წინ თურქთა ლაშქარი განლაგებული იყო დილო-მეფისის მიდამოებში და იქიდან დაიწყო გამოსვლა დიდგორის ველზე. ბრძოლა დაიწყო დაახლოებით 8 საათზე და თურქებმა პირველად მენიხავედ მდგომ ფრანგ რაინდებს შეუტყეს და „ქართველი რაინდების პირველი ხაზის მარჯვენა და მარცხენა ფრთაც მამინვე გახდებოდა თურქარინდების დარტყმის ობიექტი.“ თურქთა შეტევა მარცხით დასრულდა და ქართველი რაინდები, დავით მეფის მეთაურობით, კონტრეტევაზე გადავიდნენ. ამის შემდეგ მეფემ ბრძოლის წარმოება ამ მიმართულებაზე იგანე ორბელს ანდო, ხოლო თავად კი მსუბუქი ცხენოსანი ჯარით ნაბაჭურის სერზე მყოფ დუბეისის ათი ათასიან ჯარს შეუტია. „ეტყობა სერზე თავდასხმა კონბინირებული იყო სხვადასხვა მხრიდან, რის გამო მტერმა განიცადა დიდი ზარალი.“ მონინაალმდევე გაქცევილი უშველა თავს. დემეტრე უფლისწული შუა ბრძოლისას თურქებს ზურგში მოექცა, ეს სოფ. დიღმის არეში ან მის აღმოსავლეთით უნდა მომხდარიყო. ამ დროს დაახლოებით 9:30 საათი იყო. „მთაზე გამდრული ქართველების ჯარიდან ქვემოთ ჩამოშვა ორასი ყოფიყა, ვითომდა თურქების მხარეზე გადასასვლელად, როგორც ეს მოთხრობილი აქვს იბნ-ალ-ასირს. თურქებმა ისინი ახლოს მიუშვეს თავიანთ რიგებთან. მაშინ ყო-

ჩალებმა უცხად დაიწყეს ისრების სროლა და შემდეგ გადავიდნენ ხმლით იერიშზე. ამასობაში მათ მოეშველა სხეულის მთიდან ვადმომდგარი ქართველების სხვა ჯარიც, უფლისწულ დიმიტრის მეთაურობით ... ამგვარად თურქებს დიდი დარტყმა მიაყენეს მარცხენა ფრთაზე და ისიც ისე მსლავრად, რომ ამან საბედისწერო შედეგი იქონია მათზე.“ თურქების გაქცეული ჯარი დიღმის ველზე გამოვიდა, მაგრამ მათი სარდლობა ლაშქრის საბრძოლო მწყობრად დალაგებას ვერ ახერხებდა. მონინაალმდევე ყველაზე დიდი ზარალი სწორედ გაქცევის დროს განიცადა. მეცნიერი თვლიდა, რომ ბრძოლის შედეგად დავით მეფის ჯარმა დაკარგა დაახლოებით 5.000 მეტროლი. სულწაუთა ზარალი ვადილებით დიდი იყო – 156.000 კაცი, ხოლო 34.000 ტყვედ ჩავარდა. მ.ლორთქიფანიძის თვალსაზრისით, ბრძოლა შემდეგნაირად წარიმართა: „ქართველთა ლაშქარი ნიშნის ხეში დაბანაკდა. დავითმა



უკან დასაბევი გზა ჩაბერვა. ლაშქრის ძირითად ნაწილს, რომელსაც პირველი ბრძოლა უნდა მიეღო, დავითი სარდლობდა, დანარჩენი ნაწილი, დავითის ვაჟის დემეტრეს სარდლობით, მთას იყო ამოფარებული და იქიდან მოულოდნელად უნდა დაეტყვა მტრისთვის. ბრძოლის დაწყების წინ დავითმა ლაშქარს სიტყვით მიმართა, თავგანწირული ბრძოლისათვის სამშობლოს დასაცავად მოუწოდებდა და უკან დახევის შეუძლებლობაც შეახსენა. ბრძოლის დაწყებას საისტორიო წყაროები განსხვავებულად გადმოგვცემენ. სულწაუთა თავის ნაცად ხერხს მიმართეს და ფსიქიური ზეგავლენის მოსახდენად ხმაური ატყეს, მათ ყოყონას, იარაღის უღარაუნს, ცხენთა ჭიხინს, მთა და ბარი ბანს აძლიერდა. დიდი მხედართმთავარი თავის მოლაშქრეებს ამშვიდებდა და მტრის მოახლოებას ელოდა. დავითმა ტაქტიკურ ხერხს მიმართა, ბრძოლის დაწყების წინ ქართველთა მხრიდან 200 მხედარი მტრის ბანაკისაკენ გაეშარა; მაშპადაიანებს ისინი მოლაღატნი ევრონათ და თავის ბანაკში შეუშვეს, სადაც მათ ურთბამდ ბრძოლის ყოყონა დასცეს. მტრის ბანაკში არეულობა დაიწყო. ამ დროს საქართველოს ლაშქარმა მტერს ორი მხრიდან შეუტია – დასავლეთიდან დავითი, ხოლო დიდგორის მთიდან დემეტრე გადავიდა შეტევაზე. სისხლისმღვრელი ბრძოლა სამ საათს გაგრძელდა. მტერი შედგრა და გაიქცა.“

რ. მეტრეველი ეხება რა თავად ბრძოლის პერიპეტიებს, აღნიშნავს, რომ „წყაროთა მონაცემები განსხვავდება ბრძოლის დაწყებასთან დაკავშირებით. გოტიტის მიხედვით, ბრძოლა კოალიციურმა ლაშქარმა დაიწყო, ხოლო სხვა მემორიანთა ცნობების თანახმად, შეტევაზე პირველად ქართველები გადავიდნენ“. მეცნიერი ეთანხმება მ.მესხიას მოსაზრებას 200 მეომრის ქართველობის შესახებ და იქვე წერს: „დავით აღმაშენებელს, როგორც ჩანს, მართლაც გამოუყენებია ეს ტაქტიკური ხერხი. როგორც ირევევა, დავით აღმაშენებლის მიერ წარგზავნილმა ორასკაცანმა რაზმმა თავისი მისია შესრულა: დააბანაკდა მტერი და არე-დარევა შეიტანა მის რიგებში. მაშინ საქართველოს ლაშქარმა მონინაალმდევეს ფლანგებიდან შეუტია ... ალ-ფარისის მიხედვით, დავით აღმაშენებლის სარდლობით საქართველოს ლაშქარი დიდგორის ველს ნიშნის ხევიდან მიუახლოვდა. მთავარ ძალებს მეფე ედგა სათავეში, ხოლო ლაშქრის ნაწილს მეფის მემკვიდრე დემეტრე დავითის ძე ხელმძღვანელობდა, რომელიც დიდგორის ერთ-ერთი მთიდან დაეშვა და მთის ძირს დაბანაკებულ თურქულ ჯარს ლაშქარს შეუტია ... პირველი მტრის ძალების თანხვედრის ბანაკი აიყარა და გაიქცა ... დიდგორის ბრძოლის აღმწერი ყველა ისტორიკოსი მითითებს იმ დიდ ზარალზე, რომელიც თურქულ-ჩუთა კოალიციურმა ლაშქარმა განიცადა ... რა თქმა უნდა, საქართველოს მოლაშქრეთა შორისაც იქნებოდა გარკვეული მსხვერპლი, მაგრამ ეს მტრის ლაშქართან შედარებით იმდენად მცირე ყოფილა, რომ ისტორიკოსი ხმამაღლა აცხადებს, დავით აღმაშენებელმა „თქანი სპანი დაიცვანა უნებლად ... გოტიტის ცნობით დევნა სამი დღე გაგრძელდა ... იბნ ალ-ფარისის მიხედვით, ქართველებს მტერს საზღვრიდან 10 ფარსავის (დაახლოებით 70 კმ) მანძილზე გაუდევნიათ.“

ყველასაგან განსხვავებულად ალაღვინა ბრძოლის მიმდინარეობა ს. მარგივილიმა. „12

ავგისტოს დილით, როდესაც ილ-ლაზის არმია მანგლისის მიდამოებიდან მოხისი-შამთა-დრე-დევის ვავლით, მარბოლი მიემართებოდა ვერის ხეობისკენ, ქართული არმიის ქვეითი ნაწილები იმყოფებოდნენ ჩასაფრებაში სოფ. ლევის ჩრდილოეთით, მდ. ვერეს შენაკადის დიდგორის ქედთან შეერთების ადგილას, დიდგორის ქედის სამხრეთ კალთებზე და მონინაალმდევის კოლონის მარშრუტს დაცვილებული იყვნენ დაახლოებით 2-3 კილომეტრის დისტანციით. ხოლო ცხენოსანი რაზმები თავმოყრილი იყვნენ ნიშნის წყლის სათავეებთან და ელოდნენ ბრძოლის დაწყებას შესატყვე პოზიციებზე გადასასვლელად ... ვერეს ხეობისკენ მიმავალ მტრის კოლონის ავანგარდს, სადაც, სოფ. ლევის მიდამოებში, თავს დაესხა, გზის საიხლოვეს წინასწარ ჩასაფრებული ქართველ ცხენოსანთა მცირერიცხოვანი რაზმი, რომელიც ხანმოკლე ბრძოლის შემდეგ უკუიქცა დიდგორის ქედისკენ მდ. ვერეს შენაკადზე გამა-

ვალი გზით, იქით, სადაც მოწყობილი იყო ქვეითთა ჩასაფრება. დევის დისტანცია შეადგენდა 2-3 კილომეტრს, რასაც გაქცეულები და მადევრები მასივში 10 წუთში დაფარავდნენ, რის შემდეგაც დევის განმარტოვებული მუსლიმთა რაზმი ქვეითი მეომრების სრულ ალყაში აღმოჩნდებოდა, რომელთა წინააღმდეგაც, ვინრო ხეობის პაროტებში, მათ წარმატების არავითარი შანსი არ ექნებოდათ ... მთავარი შედეგი, რაც უნდა მოჰყოლოდა ამ ჩასაფრებას, იქნებოდა არა მტრის დიდი რაოდენობით ცოცხალი ძალების განდევნება, არამედ სამარშო კოლონებში გაურკვევლობისა და არეულობის შეტანა, რასაც შემდეგში, ძირითადი დარტყმის წარმატება უნდა უზრუნველყო ... სანამ მოხდებოდა ვითარებაში გარკვევა, მთლიანი კოლონის გადაადგილების მთელ სიგრძეზე შეჩერება უნდა გამოეწვია ... სანამ მიმდინარეობდა ... მუსლიმთა ავანგარდის ნაწილის ჩასაფრებაში შეტყუება და მისი განადგურება, რასაც მთლიანობაში 30-50 წუთზე მეტი არ დასჭირდებოდა, მუსლიმ მხედართმთავრებს არ შეიძლებოდა რომ სწორი წარმოდგენა ჰქონოდათ იმის შესახებ, თუ რა ხდება რეალობაში ... ილ-ლაზი ... ვერ ხედავდა შეტევაზე ნამოსულ მტერს, მის წინააღმდეგ თავდაცვაზე ან კონტრეტევაზე რომ ვალდაუყოფი ... ავანგარდზე თავდასხმის, გარკვეული ხნის განმავლობაში, მუსლიმთა სარდლობა იქნებოდა გაურკვევლობაში ... იმის პარალელურად, როდესაც დაიწყო ავანგარდზე თავდასხმა ... დავით აღმაშენებელმა დაიწყო ცხენოსანთა რაზმების გამოყვანა ნიშნისწყლის სათავეებიდან მოხისი-ნაბაჭურის მიმართულებით შეტევის სანყის პოზიციებზე ... ილ-ლაზი ფაქტობრივად გამოუვალ მდგომარეობაში აღმოჩნდა. მისი არმია ალგეთის მარცხენა ნაპირზე გაშლილი იყო სამარშო წყობით 12-14 კილომეტრზე. არმიის ნახევარი იმყოფებოდა მანგლისის დასავლეთით, ალგეთის ვალზე და ბრძოლაში მონაწილეობის მიღებას ვერაფრით შესძლებდა ... ქართული არმიის ცხენოსანთა რაზმებს, შეტევის განსაკუთრებულად და მონინაალმდევის კოლონამდე მისაღწევად დადგინდა ფერდობზე, დაახლოებით 2 კილომეტრი დისტანციის დაფარვა სჭირდებოდათ, რასაც ისინი 10 წუთზე ნაკლებ დროში მოახერხებდნენ, 10 წუთი კი ილ-ლაზისთვის ვითარების აღსაქმელად, სწორი გადწყვეტილების მისაღებად და შესასრულებლად, ძალიან ცოტა დრო იქნებოდა ... შედეგი ასეთი შეტევისა იქნებოდა მხოლოდ ერთი: მუსლიმთა სამარშო კოლონის რამდენიმე ნაწილად გაშობა, მონინაალმდევის მომხრების უსიტემოდ ერთმანეთში არევა, ჭყლეტვისა და ქაოსის წარმოქმნა და ლოკალური ალყის კერების გაჩენა ... კოალიციური არმია საესებით დაკარგავდა მართვის უნარს და მას დარჩებოდა მხოლოდ ერთი არჩევანი, ბრძოლის ველიდან გაქცევა ... ალგეთის მარცხენა ნაპირზე გამოსული მუსლიმური კოალიციის არმიის ნაწილის განადგურების პროცესში, პანიკა მანგლისის მხარეს დარჩენილ ნაწილშიც უნდა გავრცელებულიყო, რაც გამოიწვევდა მათ მსიურ გაქცევას და ქართული არმიის მიერ დევის ოპრაციის განხორციელებას ... დიდგორის ბრძოლა არ უნდა გაგრძელდეს ულოყ ძალიან დიდხანს.“

მართალია კონკრეტულად დიდგორის ბრძოლა არ განუხილავს მ. ნურნუშბას, მაგრამ თავის ერთ-ერთ სტატიაში, რომელიც წაგრძელებული

შუბით ბრძოლის წესსა და ცხენოსანთა დარტყმით ტაქტიკას ეხება, გამოთქმული აქვს საინტერესო ვარაუდი. „ბრძოლის ველზე განვითარებული მოვლენების ზოგადი რეკონსტრუქცია ასე შესაძლებელია: რადგანაც ბრძოლა სამი საათი გაგრძელდა და გამარჯვების მისაღწევად ქართველთა პირველივე შეტევაც საკმარისი აღმოჩნდა. ბუნებრივია ვივარაუდოთ, რომ ეს იერიში ბრძოლის მინურულს განხორციელდა, მანამდე კი დავით აღმაშენებელი თავს იცავდა და ხელსაყრელ დროს ელოდა. პირველი 2-2,5 საათის განმავლობაში თურქენ ცხენოსან მოსართა ტალღები აწყდებოდა ქართველთა რიგებს (ძლიერი ყოყონით, ცხენისა და იარაღის ხმაურით, ზარდაძევი ბარიერებით), რომლებიც ურყევად დგას და თავს იცავს (დავით მეფე ამხნეებს თავისიანებს); შეტევისთვის სწორი მომენტის შერჩევის შემდეგ, ქართული რაინდული კავალერიის შოკური დარტყმა მუსლიმთა მთავარ ბირთვს, ილ-ლაზის დროსა სხედება (ამის უტყუარი ინდიკატორია ილ-ლაზის თავში დაჭრა); ეს სწორად შერჩეული, დროულად და მთლიან სიმძიმით განხორციელებული პირველივე დარტყმა (რომელსაც უტყველად ქართველთა ყველაზე დისციპლინირებული და გამოცდილი მოყმები განახორციელებდნენ) საკმარისი აღმოჩნდა ილ-ლაზის არმიის ძირითად ბირთვს გასანადგურებლად, რასაც შედეგად, მთელი ამ უზარმაზარი არმიის მოშლა და გაქცევა მოჰყვა. ამ ერთდერ-თი შეტევის ხასიათი და შედეგი მეტყველებს მის არსზე და მალევე ალბათობით შეგვიძლია ვთქვათ, რომ საქმე გვაქვს დიდი ოსტატობით განხორციელებულ ცხენოსანთა შოკურ დარტყმასთან.“

კიდევ ერთხელ გვინდა აღვნიშნოთ, რომ წყაროები არ იძლევა საშუალებას ზუსტად აღვადგინოთ ბრძოლის პერიპეტიები. ამიტომ ჩვენეული ხედვა, მხოლოდ ერთ-ერთი ვარაუდი შეიძლება იყოს, რომელიც ეყრდნობა წყაროებში დაცული ცნობების ჩვენეულ ინტერპრეტაციას.

ჩვენი აზრით, 1121 წლის 12 ავგისტოს, გამთენიისთვის, მუსლიმთა კოალიციური ლაშქარი დაბანაკებული იყო თრიალეთში, მანგლისსა და დიდგორს შორის. მისი ავანგარდი, ილ-ლაზის სარდლობით დიდგორში იდგა. თბილისამდე მათ ნახევარი დღის გასავლელი მანძილი ამორებდათ, როგორც ამას აღწერა იგი და ალ-ჯაუზი წერენ. დიდგორიდან თბილისამდე (ცხადია, ვკვლისხმობთ მაშინდელ თბილისს) დაახლოებით 20-25 კილომეტრია, რაც, მართლაც, ნახევარი დღის სავალი მანძილია. ილ-ლაზთან ერთად უნდა ყოფილიყო დეზბისიც. კოალიციის მენიხავე ჯარი სავარაუდოდ 30.000 მეომარს ითვლიდა. დანარჩენი ნაწილები, ერთმანეთისაგან გარკვეული მანძილით დამორეზული, მანგლისამდე უნდა ყოფილიყვნენ გაჭიმული, დაახლოებით 15-20 კილომეტრის მანძილზე.

ბრძოლა მოხდა მთავარიან ადგილზე. ამას ადასტურებენ: გოტიე – „მეფე დავითი ერთ ხეობაში დადგა, ორ მთათა შუა, დაბურულ ტყეში“, მათვის ურჰავცი – „მოხდა სასტიკი ბრძოლა ორ მთას შორის“, ალ-ჯაუზი – „ჩამოხდა დავით მეფე მთიდან დიდი ლაშქრით“, ალ-ფარისი – „დავით მეფე დასავლეთიდან შემოუტია, მისი შვილი დემეტრე კი მთის ძირში მოყვებს მთის წვერიდან დაესხა თავს“ (არაპირდაპირ ქემალ-ად-დინიც).

გაიმართა ერთი დიდი ბრძოლა და ის ქართველთა შეტევით დაიწყო, ასე გვეხმის ჩვენ: დავით აღმაშენებლის ისტორიკოსის, ალ-ჯაუზის, ალ-ფარისის, იბნ ალ-ასირისა და ალ-კალანისის ცნობები.

სრულიად დასაშვებია, რომ იერიშის წინ ქართველებს უკანდასაბევი გზა ჩაეხერგათ, როგორც ამას გოტიე ამტკიცებს. კაკეტიამე ამასთან დაკავშირებით წერდა, მეფე „ხრვილის გაკეთებით ჯარისკაცებს თავიანთი, საკუთარი „რეალობის გვირგვინ“ უქმნის, სადაც ისეთი ფაქტორები, როგორცაა სიკვდილის შიში ან მტრის რაოდენობრივი უზარატულობის განცდა, აღარ მუშაობს. მაგრამ ამ ფსიქოლოგიური ვირტუალური რეალობის შექმნის შემდეგ დავითი ტაქტიკურად სრულიად რაციონალურად იქცევა. ის ჯარს ორ ნაწილად ყოფს: ერთს თავად უდგება სათავეში, ხოლო მეორეს უფლისწულ დემეტრეს უყენებს. ამავე დროს იყენებს არაპირდაპირი ქმედების სტრატეგიისთვის დამახასიათებელ ისეთ იდეებს, როგორცაა ჩასაფრება. დემეტრეს ძალები მტრის უკან არიან ჩასაფრებული.“

ვფიქრობთ, რომ იერიში უნდა დაწყებულიყო გამთენიისას, იმ დროს, როდესაც მუსლიმი კოალიციამ ბანაკის ალმა და თბილისისკენ წამოსასვლელად მომზადება დაიწყო. მუსლიმ მეომართა ნაწილი, ალბათ, უკვე, მზად იყო და სამარშო კოლონებად მოწყობილიც ბრძანებულა ელოდა, სხვათა კი ვერ კიდევ განაგრძობდნენ მზადებას.

სწორედ ამ დროს უნდა მიახლოვებოდა დიდგორში, მუსლიმთა მენიხავე ჯარს 200 ქართველი მეომარი. ჩვენ ვეთანხმებით მ.მესხიას მოსაზრებას ამ 200 მეომრის ეროვნების შესახებ და აქ სიტყვას აღარ გავაგრძელებთ. იბნ ალ-ასირი წერს, რომ შეხვდნენ რა მონინაალმდევეები ერთმანეთს, ისინი საბრძოლველად განწყვენდნ და სწორედ ამ დროს მიუახლოვდა ორასი მეომარი მუსლიმთა რიგებს. ეს ცნობა გამოირიცხება ჩვენ ვარაუდს, რომ ქართველები თავს დაესხნენ, ფაქტობრივად, ვერ კიდევ ბანაკად მდგომ მტერს. თუმცა ჩვენ ერთი რამ გვაქვს, ➔

ამირან ჯუხუაძე

ზურა თბილისში, დიდ საცხოვრებელ კორპუსში ცხოვრობს. ის ორმოც წელს მიტანებულ კაცია, საშუალოზე მაღალი, ბეჭებში ოდნავ მოხრილი, შავი თმა და მწიხრივი წვეწოვანა...

ბატონი გივი

პირდაპირ გეტყვი, - ძირითადად, მაინც, შენს თავზე იფიქრე, რადგან შეიძლება როცა გაიზრდებიან, შენ მაგათთვის, ნელ-ნელა, უცხო შეიქმნები.

გივიმ ლაპარაკი დაამთავრა და ზურასკენ მიმართა შენუხეული მზერა, მაგრამ ზურამ თვალი აარიდა. ის კი მიუახლოვდა, მხარზე ხელი დაადო, მერე უეცრად შეტრიალდა...

ესე გადიოდა დრო... ერთ მზიან დღეს, როცა ქალაქში ძალიან ცხელიადა, ზურამ გადწყვიტა, კორპუსის გვერდით მდგომ „სუპერმარკეტში“ ჩასულიყო. როცა მიუახლოვდა, იქ, შესასვლელ კართან, ბატონი გივი შენიშნა. მას პომიდვრით სავსე პარკი ეჭრა ხელში. როცა გივი მისკენ შემოტრიალდა, ზურა გაშეშდა, საოცრად შეცვლილი იქნებოდა.

რამ ფანჯარა დახურა და გაიფიქრა, - ალბათ, ძალიან ახლობელი მეგობარი გარდაეცვალა და ამის გამო ასე გულდათუთული რომ დამეძინა, მაგრამ ზურა შინაგანად გრძობდა, რომ აქ სხვა რამეში იყო საქმე, ის ხედებოდა, რომ ბატონი გივი გაკვირვებული სახით უფრო დადიოდა, ვიდრე რაღაც განუხომელი ტყვილით და დარდით შეპყრობილი აზრით.

მეორე დღეს, ქალაქში კვლავ ჩამოცხა. ლურჯი, კამკამა ცაზე ღრუბლის პატარა ნაჭერიც არ ჩანდა. ზურამ „სუპერმარკეტში“ ჩაირბინა, რომ, სიცხისაგან შენუხეულს, გამაგრებულე სასმელები ყიდა. სადარბაზოდან გასულს, ბატონი გივი შეეფეთა. ის კვლავ მოღუშული და მონყენილი ჩანდა, ისინი ისე მიუახლოვდნენ ერთმანეთს, გივის სხვა გზა აღარ რჩებოდა...

ბატონი გივი ამის თქმაზე შეცბა. ცოტა შეეფეთა, ჩაიციხა და წყნარად უპასუხა: - აბა, რა გითხრა, ჩემო ახალგაზრდა მეგობარო? სხვა მეზობლებსგან განსხვავებით, ხომ იცით, შენთან არაფერს ვმალავ. როცა ეს წინადადება წარმოთქვა, ზურას მიუახლოვდა, ხელკავი გამოსდო, კარი გამოაღო და შიგნით შეუძღვა. სინათლე აანთო თუ არა, იქვე პატარა სკამზე ჩამოჯდა. ზურასაც სთხოვა, ჩამოჯდარიყო.

ზურა ამის შემხედვარე გაოგნდა და მაშინვე გაოცებულმა მიუგო: - ბატონო გივი, ჩვენს ქვეყანაში მიცვალებულნი არ აგინებენ! - იცი, რას გეტყვი, ბიძიკო? - მიუგო გივი.

გივი, ჩვენში ეს რომ მიუღებელია, მაგრამ სხვა გზა დამიტოვეს? მოდი, ახლა, შენ ეს ჭკია მომიჭახუნე და ჩვენი სამშობლო ვადევგრძელოთ.

- კი, მაგრამ, რა მოხდა ბატონო გივი. დავიბენი, ვერაფერი ვეღარ გავიგე.

- გეტყვით ყველაფერს. ნუ ხართ სულწაასული. და დაბალი ხმით ნაშინიყ: - მე და ეს კაცი ერთ უბანში ვცხოვრობდით, ერთად ვიზრდებოდით, მაგრამ, იმის მაგივრად, რომ ერთმანეთი გვეყვარებოდა, პირიქით მოხდა, - სასტიკად გვეძულა ერთმანეთი, ამას კი ერთმანეთს არ ვაგრძობინებდით.

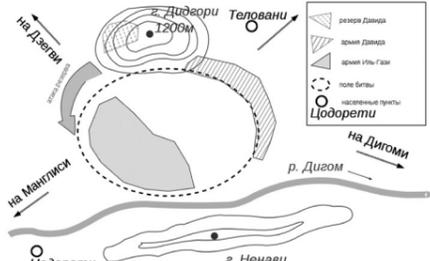
სინათლე აანთო თუ არა, იქვე პატარა სკამზე ჩამოჯდა. ზურასაც სთხოვა, ჩამოჯდარიყო. ზურა ამის შემხედვარე გაოცნდა და მაშინვე გაოცებულმა მიუგო: - ბატონო გივი, ჩვენს ქვეყანაში მიცვალებულნი არ აგინებენ!

ზურა ამის შემხედვარე გაოგნდა და მაშინვე გაოცებულმა მიუგო: - ბატონო გივი, ჩვენს ქვეყანაში მიცვალებულნი არ აგინებენ!

ბოგოვანის მხიპი

რამდენად შესაძლებელია, რომ უკვე საბრძოლოდ განლაგებულ მუსლიმებს თავის რიგებში შეეშვათ მონინაალდმდგის ორასი მებრძოლი, თუნდაც ყოფილი? ვფიქრობთ, უფრო სავარაუდოა, რომ ეს ორასი „მოლაპატე“ შეეშვათ არა უკვე საბრძოლო ნყოფა მიღებულს, არამედ ჯერ კიდევ ბანაკად მყოფთ. საინტერესოა დავით მეფის მემკვიდრის სიტყვებიც: „ზევარდამოთა შეწენითა პირველსავე ომბა იოტა ბანაკი მათი და სივლტოლად მიდრინა იგინი“.

სტრატეგიის რეალიზებისთვის, საჭიროა მოხდეს „სისტემა ბრძოლის“ მდგრადობის მოშლა, ანუ ქაოსის შექმნა და ამ ქაოსში მონინაალდმდგეზე ადრეკატორი მოქმედება. როგორ მივაღწიოთ ამას? აქ იწყება ყველაზე საინტერესო მომენტი დიდგორის ისტორიაში: დავითი როასი გროსტაქტიკას. 200 მხედარი ქართველებს გამოეყოფა და მონინაალდმდგისკენ მიინჯა. მუსულმანებს ისინი მათ მხარეზე გადასვლები შეგონა და დაუმრკოლებლად ატარებენ თავიანთ რიგებში. აქ ისინი მოულოდნელად იღებენ ხმლებს და მტრის ჩებვას იწყებენ. მუსულმანურ ლაშქარში ქაოსი იწყება, მისი საინფორმაციო ქსელური იტვირთვა...



მეომართა შორის თავისუფლათ წარმოიქმნებოდა ჭყლეტა, როგორც ამას იბნ ალ-ასირი წერს. დავითის ისტორიკოსის სიტყვებით ბრძოლა სამი საათი გაგრძელდა. საქართველოს მხედრობამ დავით აღმაშენებლის წინამძღოლობით ბრწყინვალე გამარჯვება მოიპოვა.

დიდი იყო მსხვერპლი მუსლიმთა კოალიციურ ლაშქარში, როგორც ამას ადასტურებენ მათი ურჩავები, ალ-ფარეხი, იბნ ალ-ასირი, ქემლ ადინი. იბნ ალ-ასირის თანახმად, ტყვედ ჩავარდა 4.000 კაცი. დავით აღმაშენებლის ისტორიკოსის თხზულებიდან ამჟამად, რომ ქართველებმა დიდი ალაფი იგდეს ხელთ, „ხოლო სპანი ჩუენნი და უფროსად ყოველი სამეფო აღივსო ოქოთი და ვეცხლითა, არაბულთა ცხენებითა, ასურულთა ჯორებითა, კარვებითა, სრა-ფარდაგებითა, სხვა უცხოთა ჭურჭლებითა საბრძოლოთა თეთო-სახეთათა, ქოს-სა და ფილაკავანთათა, სასაშროთა ჭურჭათა და სანადიმოთათა, საბანელითა და სამზარეულოთათა, რაოდენმან ქართამან და მელანმან დიტიის აღწერად! და რამეთუ გლებთა იხილემცა, ოდეს არაბთა მეფეი მოჰყინებდნენ ტყუედ. და სხუთა გოლიათათჳს რადლა რამცა გჳნოდო თქმად“.

გოტიეს თანახმად, ქართველები სამი დღის მანძილზე მისდევდნენ უკუტყველ მტრს. იბნ ალ-ასირის მიხედვით, დევნა ათი ფარსანგის მანძილზე გაგრძელდა. მათთვის ურჩავები კი წერს, რომ გამარჯვებულები რვა აღის მანძილზე მისდევდნენ დატყველთ ანისის საზღვრამდე. არ არის გამორიცხული, რომ მუსლიმთა კოალიციური ლაშქრის გადარჩენილი მეომრები რამდენიმე მიმართულებით გაიქცნენ. დევნას დავით მეფის მსუბუქი კავალერია ახორციელებდა, რომელთა შორისაც შესაძლოა ყოფიყა მეომრები ჭარბობდნენ.

დიდგორის ბრძოლაში ქართველთა ბრწყინვალე გამარჯვება, ცხადია, განაპირობა დავით აღმაშენებლის გენიალურმა მხედრობამ თვერულმა ნიჭმა და მისი მებრძოლების საოცარმა თავგანწირვამ. თუმცა არის კიდევ ერთი ძალიან მნიშვნელოვანი მომენტიც - როგორც კ.კაციტაძე წერს, „დავითის წარმატებები, გარდა სამხედრო ტაქტიკისა, ადამიანის მეტალობის, ფსიქოლოგიის მეტად ფაქიზ ცოდნას ეწყარებოდა. ცოდნას, რომელიც ერთნაირად გამოჩნდა დიდგორშიც და „გალობანი სინანულისაშიც“.

არააგრესიულად განწყობილი და არასაბრძოლოდ გამზადებული ორასი მეომრის ბანაკის ტერიტორიაზე შეშვებამ სელურეკებმა, სავარაუდოდ, საბოლოო ვერაფერი დაინახეს. ცხადია, მათ მეთაურებამდე არავინ მიუშვებდა, თუმცა ეს, ალბათ, არც იყო მათი დავალება. მთავარი იყო მონინაალდმდგის რიგებში შესული ბრძოლა დაეწყოთ და არეულობა გამოეწვიოთ. ვფიქრობთ, მცდარია გ.გვინიძის მოსაზრება, რომ სელურეკები ამ 200 მეომარს დაედევნენ და ამ გზით დავით აღმაშენებელმა მონინაალდმდგე შეიტყუა. სრულიად მართებულია კ.კაციტაძის მსჯელობა: „ჩანს დავითის ჩანაფიქრითა, შექმნას ქაოსი და იმ პირობებში იმოქმედოს რისკის სტრატეგიის პრინციპების გათვალისწინებით... მას უკვე აქვს უპირატესობა, რომელიც რისკის სტრატეგიის მოეთხოვება: აქვს უკეთესი ორგანიზებული სტრატეგიული ღონის ღებვერა. მან მეტი იცის მონინაალდმდგეზე, ვიდრე მონინაალდმდგეზე მასზე... შესაბამისად, მონინაალდმდგე ვაურკვევლობის უფრო მაღალ ხარისხშია, ვიდრე ქართველ მხარეს. დავითს უფრო სწრაფად შეუძლია მიიღოს გადაწყვეტილება. ერთადერთი, რაც რჩება სასწაულის

ბა და ვერც მხედრობითა ვერც და ვერც მხედრობით ვერც იგებენ, რა ხდება. დავითი ფრონტიდან და დემეტრე ფლანგიდან შეტევით მუსულმანთა განადგურებას ასრულებენ. ორასმა მხედარმა გამოიწვია სასწაულის სტრატეგიისთვის დამახასიათებელი ეფექტი: სუბიექტურმა ფაქტორებმა პრეველორება დაიწყო ობიექტურზე. სელურეკებმა ბრძოლის დაწყებისთანავე, ჩათვალეს რომ დამარცხდნენ და ამის შედეგ ბრძოლა რეალურადც წააგეს.“

ორასი უმამაცესი ქართველი მამულიშვილის საარაკო თავდადება მათთვის შედეგი მოიტანა და მტრის ჯარში არეულობა დაიწყო. რამდენი ხანი შეიძლება ებრძოლათ მტრის გარემოცვაში მყოფ ქართველ მეომრებს? ძნელი სათქმელია. ალბათ, 15-20 წუთი.



ვინც ლექსი დანერა, ყველას თავისი თავი პოეტი ჰგონია, მაგრამ არიან ნაღდი, ჭეშმარიტი პოეტები...

# ავთანდილ ივანიძე - 75

## ჭაბუკური შემართების პოეტი

რიტი პოეტები, რომლებიც წერენ... წერენ და სამზოვო იმეათად ჩნდებიან. ხშირად ისეც ხდება, — უნდა იძულო, რომ თავისი ნაწარმი ნაღვანი, მალამოსავით გულს მოსაცხები ლექსები, საქვეყნოდ გამოიტანოს და, საზოგადოების კუთვნილება გახადოს. შემოქმედის ნებისმიერი ნააზრევი კი, დღიდან მისი გამოქვეყნებისა, უკვე ხალხის საკუთრება ხდება, რამეთუ იგი არა ერთი პიროვნებისთვის, არამედ, ზოგადად, ფართო მასებისთვის იქმნება.

ძირძველი მესხი მელექსე ავთანდილ ივანიძე დიდად ნიჭიერი, სრულიად უპრეტენზიო შემოქმედია, რომელსაც, ზოგიერთის მსგავსად, თავის გამოჩენა არასოდეს უცდია, მაგრამ მისი პოეზია ის პოეზიაა, რომელსაც ქართული მკითხველი უკეთესად უნდა იცნობდეს, მაგრამ „ვინ ვარა ჩვენი მსაჯულად...“, რომ შესაფერისად იქნას დაფასებული ასეთი

ადამიანები, რომელთაც ძალუთ უანგარო მსახურება გაუწიონ ერს, ქვეყანას. პოეტის დანიშნულებაც ხომ ესაა!

ავთანდილ ივანიძე იუბილარი პოეტია, მას 75 წელი შეუსრულდა და ისევე ჭაბუკური შემართებით ასო-ასო ალაგებს სიტყვათა მარგალიტებს და ამ ძნელბედობის უამს, გვაიმედებს, რომ — მრავალ ჭირ-ვარამ გამოვლილი რუსთაველისა და დიდი დავითის მშობელი ერი კვლავაც ქედმოუხრელად გადაიტანს იმ განსაცდელს, რომელიც მალაქმა ღმერთმა გამოსაცდელად მოგვივლინა. სწორედ ბატონ ავთანდილისნაირი მამულიშვილები მართალი სიტყვით მოთმინებასა და გამძლეობას გვმატებენ, მომავლის ნათელ გზაზე უგებლად რომ გავიდეთ.

ჩვენი დიდო მეგობარო, 75 წელი რაა შენთვის. მავ ალალ გულში ხომ ისევე ჭაბუკური

სისხლი სჩქევს, რომელიც მძაფრ ენერჯიას გამოყოფს, რათა კვლავაც შეგაძლებინოს ბევრი ხელიხელსაგომანები სტრიქონი რომ შექმნა, როგორც რუსთაველის მიწის შვილს შეეფერება. შენც ხომ „ლექსი თვითონ გწერს“! რომელიც გწერება თავყანისმცემელთა გულის გასახარად!

ლექსის წერის ხალისი ნუ მოგკლებოდე, ჩვენო ავთანდილ და ღმერთმა შემოქმედებით სარბიელზე კიდევ ბევრი შეგაძლებინოს. უპირველესად კი ჯანმრთელობას და დღეგრძელობას გისურვებთ!

გაზეთ „ლიტერატურული მესხეთის“ რედაქცია, საქართველოს მწერალთა კავშირის სამცხე-ჯავახეთის რეგიონული ორგანიზაცია

### ავთანდილ ივანიძე

#### ჩემი ასაკი

რაო?! სამოცდათხუთმეტი? პოეტს ასეც არ ეყოფა — სიცოცხლე გაუნაწილოს მოყვასს... სატრფოს და მეგობარს.

ბევრს თავი არ აქვს, დალოცვილს, ედგას სინორჩის თავდებად, — ჭაბუკს სამოცდათხუთმეტის ასოციც მეცოტავება.

მაგრამ, ვით თვეზი ვერ გაძლებს უწყლოდ, განგების უფლებით, — სამშობლოდან შორს, მგონია, ერთ დღეში დავიღუპები.

#### კოვიდ-ეპიდემია

ბევრი გვახსოვს, როს ვიდოდით ჭირთა გზებით, ვინროთი. სულ, მარადუამს, სულ, მარადუამს, სიცოცხლისთვის ვიბრძოდით.

გვენთო ომის ქარ-ცეცხლი და თავდადებაც ვიცოდით. სულ, მარადუამს, სულ, მარადუამს, სამშობლოსთვის ვიბრძოდით.

სიყვარულის ალიც გვწავდა, ტრფობის ცეცხლში ვინვოდით; სატრფოს გულის მოსაგებად გულანთებით ვიბრძოდით...

ახლა კიდევ, ეს ვირუსი, — კოვიდ-ეპიდემია. რა ცოდვა გვაქვს, — ცუდი სხვისთვის გულში არა გვდება.

#### აიყრი!

ნურც შენს ნაგრამს ნუ დატოვებ აუცრელს. ბევრჯერ დავმვრიოთ, ბევრჯერ, მაგრამ, როგორც სხვა დროს, — ჩვენ ამ ჭირსაც გაუძლებთ!

\*\*\*

რადგან მოვიდვიარ მონინებით, შენთან ვედრებით, რადგან სხეული ვერ შებოჭეს მიწის კედლებმა, — ისე მიყვარხარ, ნუთიერი ეს შეხვედრები რომ არავისგან არასოდეს დამეყვედრება.

გათბი, ამ გულის ღვეფლი იყოს შენი კერია, გულში პოულობს სიყვარული რადგან სამალავს... ირგვლივ მე ვხედავ, რომ სიცვიე და ნამქერია და ვერ დაგტოვებ მხოლოდ შენი თავის ამარა.

\*\*\*

ლოცვა, ვედრება, სიმშვიდეა ისევე ჩვენივე, რომ ვეძიებდეთ ყველაფერში ნაზს და მშვენიერს. ნუ მივაკუთვნებთ არსებობას უცხო მირაჟებს, ჩვენი სიცოცხლე ვედრებაა უფლის წინაშე.

#### უსმინე მშობელს!

სიმშვიდე არის ადამიანის ქცევის და ხიბლის დამამშვენიელი. ნაცვლად ნგრევის და ნაცვლად ზიანის, — მამულს სჭირდება ხელი მშენებლის.

დასაბამიდან კაცობრიობას ქმნა სიკეთისა ლოცვად უცვლია, ვაი მას, ვისაც განსაცდელის უამს მოძმის გატანა არ შეუძლია.

უსმინე მშობელს, უსმინე ბაბუს, კვლავ ბევრს ისწავლი მათგან, ყმანვილო!.. ისე არ უნდა მოექცე მამულს, ავის მსურველი რომ გააცირო.

სიბრძნე ძვეს ხშირად კაცის დუმილში, არ გახდეს ავი სიტყვის საკბილო, — რომ შენს მოკეთეს და მამულიშვილს ქვა ესროლო და დედა აგინო.

მკერდით დაიცავ, რომ არ გათელონ, აგურს აგურზე დადებ და როცა, კვლავ აღაშენებ შენს საქართველოს — ბრძენი ხალხი და ღმერთი დაგლოცავს!

\*\*\*

უაზრობაა, ვამბობ სწორედაც, ამ წერილმანებზე ატყდეს ხმაური, — მერე რა?! თუკი მომეწონე და შეგხედე, გითხარ ქათინაური.

აქ ყველაფერი მშვენიერია: ზურმუხტის ველი და მწვერვალები, აქ ყველა ქალი არის ფერია, ცისკრისფერი თუ შავი თვალებით.

დედას, დას, სატრფოს, რომ უგალობოს, ამ ჩვევას კაცის გულში ვერ მოშლი. ძეგლს, ძეგლს უდგამენ ქართველ დედას და ქალს ადიდებენ საქართველოში.

უაზრობაა, ვამბობ სწორედაც, ამ წერილმანებზე ატყდეს ხმაური, — მერე რა?! თუკი მომეწონე და შეგხედე, გითხარ ქათინაური.

#### როგო ვისვენებ

ახლა მარტო ვარ, მარტოობაში ტვინი ფიქრებით გადავიხურე. უქმად ყოფნა მლლის, ვამბობ, ისევე... მაშინ ვიღლები, როცა ვისვენებ.

ვიგრძენ, რომ სევდა და სიმარტოვე გამანაშებდა, უფრო დამლლიდა, ნავსაყუდელი მსწრაფლ მივატოვე და ხალხის ზღვაში გავედ სახლიდან.

#### ისეთი დროა

ისეთი დროა: — კაცი ხარ, თუ გაქვს ფული და ქონება. ისეთი დროა, —

რას იზამ... კუჭმა აჯობა გონებას.

არ კითხულობენ, — სულ განზე დარჩა ნიგნი და გაზეთი. ამიტომ უჭირს გონებას; რა ვქნათ, დრო დადგა ასეთი.

ჩვენ ისევე დაეზურუნდებით ნიგნს, გაზეთს, ცოდნის მანუშებს, რადგან გონება ვერ გაძლებს დიდხინით საზრდოს გარეშე.

#### როლებს გვირვლიან

ხარ მშვენიერი, ვითარც ღვთაება, კვლავ ახალგაზრდულ ფიქრებს გამიჩენ. სიცოცხლის ძალას და უკვდავებას კაცს სიყვარულის ძალა ანიჭებს.

ფუჭია, თუ რამ მიზანს ვისახავ, ჩემი დღეები მიდის ტაბატი, — შენ ჯერ სრულიად ახალგაზრდა ხარ, მე გადავლახე სამოცდაათი.

რა იქნებოდა, არ ყოფილიყავ დროით, ო! წლებით დანატორები, — რამდენს ვეტყუდით ერთურთს საამოს, გულწრფელები და თანატოლები.

ახალგაზრდობა მოდის, ამრავლოს ღმერთმა, ჩვენ ნაუვალთ... რა შეგვიძლია, და რომ სამყარომ არ იზარალოს — წელიწადები როლებს გვიცვლიან.

\*\*\*

როცა იმედი აღარ გაქვს ხვალის და მომავალშიც თეთრი ნისლია, როცა დაკარგავ სიცოცხლის ხალისს, — ეს დასასრულის დასაწყისია,

თუ მეგობრებთან ახლოს იქნები და არა შენში გამოკეტილი, თუ გნამს უფლის და წრფელი ფიქრების, — ბოლო ყოველთვის არის კეთილი.

#### მშვიდად ვართ

ვერ ვცხოვრობთ ისე, როგორც რომ კაცთა ცხოვრების წესია; ომია, აბა, რა არის, — ან ომზე უარესია:

გვედევნიან ჩვენ იმ მიწიდან, რაც უფლის ნებით გვრგებია, მაინც მშვიდად ვართ, როდესაც ცხვრებივით გვერეკებიან.

სხვა თემას ძნელად ვპოულობ, — ლექსი დავწერო რალაზე... მშვიდად ვართ, როცა გვტაცებენ სამაჩაბლოს და აფხაზეთს.

#### პოლიტიკოსებს

სულ — „პარტია, პარტია“... სულ — „თავო და თავო“... ხალხს, ქვეყანას მიხედვით, ნეტავ რაზე დაობთ?!

#### დამშვიდდი ახლა

იმედით უნდა შეხედო ცისკარს, ვერაფერს შეცვლის თვალები სველი, ის გაიმარჯვებს ხვალინდელ დღისგან, ვინც რომ უკეთეს მომავალს ელის.

ნეტავ, რამდენ ხანს გაუძლებს ციმციმი გულში იმედის პატარა ცეცხლი, გაივლის დრო და ეს კარგად ვიცი — სიხარულს ისევე წუხილი შეცვლის.

დამშვიდდი ახლა, აღაპყრე მაღლა მზერა, უფალი არის კეთილი... რაც მოხდა უკვე, ან ხდება ახლა, წინასწარ არის გადაწყვეტილი...

\*\*\*

რომ გაარღვიო დუმილის რკალი და არ გიმტყუნოს პოეტის გეშმა, — უნდა გიყვარდეს ისეთი ქალი, გადაგაიწყებს ვინც დარდს და ეშმაკს...

შენ სიყვარული გჭირდება, როგორც ახალ ფხადგმულ ბავშვს უნდა ძიძა, — ცხოვრების გზაა სულ ოკრო - ბოკრო, არ დაენარცხო რომ სადმე მიწას.

სანუხარის რომ ვერ ჰპოვებ მიზეზს, — ყველას წინაშე ხარკს ლექსით ისე და სიცოცხლესაც უყურებ ისე, როგორც მოკვდავი უყურებს სიკვდილს.

\*\*\*

განსაცდელს ნუ შეხვდები ღვეფით, გჯეროდეს რომ შეუძლებელს შეძლებ, — რწმენით უნდა გაუწოდო ხელი ვინც მარტოა და მეგობარს ეძებს.

თუ ცდუნებას ვერ გაუძელ ერთხელ, ნურასოდეს ნუ დაარქმევ ლალატს... უნდა ისე გააცილო ეს დღე, რომ სიცოცხლე გიხაროდეს ხვალაც.

\*\*\*

ეს სტრიქონები მედგას თავდებად, შენზე ვფიქრობდი... და ვერ მოგძებნე. ვიცი, სიცოცხლე მაშინ მთავრდება ფრთა ეკეცება როცა ოცნებებს.

ვენერ ახლა, თქმა ვერ გამიბედა: მთელი ცხოვრება მენატრებოდი... და სიცოცხლეზე უფრო მეტია, რაც სიყვარულით გულში შემოიღის.

#### პატარას

დედის გარდერობს ხსნიდი მიტომატ, სულ პანანინას გსურდა დიდობა.

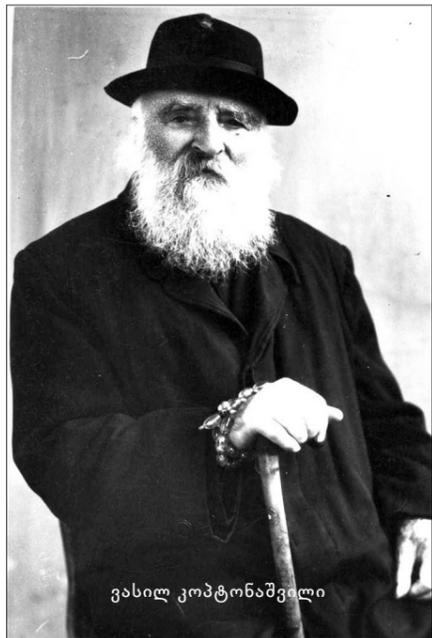
სინამდვილეში, არა — არაკად გსურდა თოჯინებს ელაპარაკათ.

გადაგწერა როცა იმედი, — მათ მაგივრადაც შენ ტიტინებდი.

# ვასილ კობტონაშვილის მოგონებები ვაჟა-ფშაველას

2021 წელი გენიალური ქართველი მწერლის ვაჟა-ფშაველას დაბადების 160 და ღირსეული მამულიშვილის, ცნობილი მესხი განმანათლებლის, ვასილ კობტონაშვილის დაბადების 155-ე საიუბილეო წელია. მათ ურთულეს და საინტერესო ეპოქაში – XIX-XX საუკუნეთა მიჯნაზე მოუწიათ ცხოვრება. რაც დრო გადის კიდევ უფრო დიდ ინტერესს იწვევს მათი ურთიერთობების შესწავლა.

ვასილ კობტონაშვილმა თავისი მრავალმხრივი საქმიანობით გააგრძელა სამცხე-ჯავახეთში მესხ განმანათლებელთა უფროსი თაობის მიერ დაწყებული ეროვნული საქმე. მის მდიდარ მემკვიდრეობაში მნიშვნელოვანი ადგილი უკავია ფოლკლორის მრავალ საკმარისს, რასაც მთელი სიცოცხლის განმავლობაში ეწეოდა და დიდი სამსახური გაუწია ქართულ ფოლკლორს.



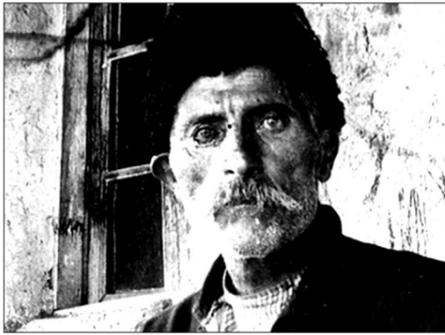
ვასილ კობტონაშვილი

ილია მაისურაძე მას ასახელებდა არამართო ეთნოგრაფიული მასალების შემკრებად, არამედ მესხეთ-ჯავახეთის ცხოვრებიდან ეთნოგრაფიული წერილების ავტორადაც. იგი სისტემატურად აქვეყნებდა სტატიებს ქართულ ჟურნალ-გაზეთებში, იყო სახალხო სკოლის მასწავლებელი.

ვასილ კობტონაშვილის მემკვიდრეობაში ასევე მნიშვნელოვანი ადგილი უკავია და თანამედროვეობისათვის ძალზედ ღირებულია მისი მოგონებები ცნობილ ქართველ საზოგადო მოღვაწეებზე. თავისი ცხოვრების განმავლობაში მეგობრული ურთიერთობა და თანამშრომლობა ჰქონდა ბევრ ღირსეულ პიროვნებასთან. მათ შორის განსაკუთრებით საყურადღებოა მისი ახლობლობა და მეგობრობა დიდ მოაზროვნესთან – ვაჟა-ფშაველასთან, ცნობილ საზოგადო მოღვაწესთან – ილია ალხაიშვილთან, რაც მოგვიანებით მოგონებების სახით დაგვიტოვა და უდიდესი სამსახური გაუწია შთანთქმავლობას, რამდენადაც ამ პიროვნებებზე მის მოგონებებში ბევრი ისეთი ცნობაა დაცული, რასაც სხვაგან ვერ ამოვიკითხავთ. სამცხე-ჯავახეთის ისტორიის მუზეუმის ხელნაწერთა ფონდში დაცული მის არქივში ინახება ავტორის ვრცელი მოგონებები.

2018 წელს, ვასილ კობტონაშვილის შვილშვილის ქალბატონ ანგელინა (დოდო) კობტონაშვილის მეცენატობით, გამოვეცით მონოგრაფია – ვასილ კობტონაშვილი. იმ დროისათვის, სამწუხაროდ, ვერ მივაკვლიეთ მესხი მამულიშვილის მოგონებებს გენიოსი პოეტის ვაჟა-ფშაველას შესახებ. მხოლოდ მცირედ ინფორმაციას ვფლობდით. სულ ცოტა ხნის წინ, ქალბატონმა ანგელინა კობტონაშვილმა მოიძია პოეტის შესახებ პაპის ვრცელი მოგონება. კერძოდ, ვენერა კობტონაშვილის (ვასილ კობტონაშვილის ძმისშვილი) მიერ დაედინა – „მოგონებანი ვაჟა-ფშაველას შესახებ“ – გადამერილი ტექსტის სრული ვარიანტი. ქალბატონ ვენერას, ჯერ კიდევ, გასულ საუკუნის 80-იანი წლების ბოლოს, მასალის გამოქვეყნება სურდა გაზეთში – „ლიტერატურული საქართველო“, მაგრამ ვერ მოხერხდა. ამდენად, მკითხველი წინამდებარე წერილით პირველად გაცნობა საინტერესო მასალას ვაჟა-ფშაველას შესახებ.

დღეს რომ ჩვენ ხელთ გვაქვს ვასილ კობტონაშვილის „მოგონებები ვაჟა-ფშაველას შესახებ“ – ეს ერთგვარად არის დამსახურება ღირსეული თანამემამულის, ცნობილი მეცნიერისა და მოღვაწის ილია მაისურა-



ძისა. იგი 1955 წელს ვასილ კობტონაშვილს სწერდა: „სახელოვან პოეტთან – ვაჟა ფშაველასთან თქვენი მეგობრული ურთიერთობის ფაქტით ძლიერ დაინტერესდა ერთი ჩემი მეგობარი – ლიტერატურის მკვლევარი შალვა გოზალიშვილი. ამ საკითხზე თუ ვრცელ მოგონებას დაგვიწერო, ძლიერ კარგი იქნება“ (ს.ჯ.ი.მ.ფ. N277, ილია მაისურაძის წერილი ვასილ კობტონაშვილისადმი). ვენერა კობტონაშვილის გადმოცემით, ვაჟა-ფშაველას შესახებ მოგონებების დაწერის თხოვნით ასევე მიუმართავს თიანეთის მხარეთმცოდნეობის მუზეუმის დირექტორს ილია ბეჟანიშვილსაც, 1957 წლის 29 ნოემბერს. მისივე ცნობით, ვასილ კობტონაშვილის მასალებში ინახება ილია ბეჟანიშვილის მეორე წერილიც, იმავე წლის 25 დეკემბრით დათარიღებული, სადაც მადლობას უხდის ძვირფასი დოკუმენტის მოკლე დროში მიწოდებისათვის. ამდენად, სიცოცხლის ბოლო წლებში მესხ მოღვაწეს ერთდროულად ორმა პიროვნებამ სთხოვა ვაჟაზე მოგონებების დაწერა. მას სიცოცხლის ბოლო წლებში მოუწია საინტერესო მოგონებების გახსენება და დაწერა კიდევ თავის ძვირფას მეგობარზე და „ბუნების მგოსან“ პოეტზე – ვაჟა-ფშაველასზე.

როგორც ვასილ კობტონაშვილის ბიოგრაფიიდან ცნობილია, იგი 1884 წელს დაინიშნა თიანეთის მაზრის ტოლანთსოფლის სკოლაში მასწავლებლად, ნაცვლად ვაჟა-ფშაველასი. რამდენადაც ვაჟა ინსპექტორმა დათხოვა ადგილობრივი მღვდლის საჩივრის საფუძველზე. „მაშინ სულის მამებს დიდი გავლენა ჰქონდათ და საქმეს, როგორც მონადინებდნენ, ისრე დააბოლოებდნენ“, – წერდა ვასილი. სწორედ იმ პერიოდში გაეცნო ვაჟა-ფშაველას შემოქმედებას. იგი აღნიშნავდა, რომ „ვაჟა-ფშაველა თუმცა თანამშრომელი იყო ვაჟზე „ივერიისა“, მაგრამ გამუდმებით თბილისში არ სცხოვრობდა, არამედ ხან მასწავლებლად მსახურობდა სოფელ დიდთონეთში, ხან თავის სამშობლო ჩარგალში, ხან თიანეთის მაზრისა და იქიდან აწვდიდა „ივერიას“ თავის ნაწერებს, რომლებსაც დიდის აღტაცებით ვკითხულობდით. ხეცსურბებს და ფშაველებს დიდი ხალისი ჰქონდათ ვაჟას ნაწერის ლექსებში, პოემების და მოთხრობების კითხვისა, ვინაიდან ვაჟა-ფშაველა მათი სისხლ-ხორცი, ახლო ნათესავი და დაახლოებული კაცი იყო“ (ს.ჯ.ი.მ.ფ. N1978, ვ. კობტონაშვილი, ავტობიოგრაფია).

ვასილ კობტონაშვილი მიუთითებს, რომ ვაჟა გაეცნო 1882 წელს თბილისში, როცა სწავლობდა „კავკასიაში მართლმადიდებელი ქრისტიანობის აღმდგენელი საზოგადოების“ უწყების სკოლების ინსპექტორთან ნ. ლიხაჩოვთან. სწორედ მან დანიშნა ვაჟა თიანეთის მაზრის ტოლანთსოფლის სკოლაში მასწავლებლად. ვასილი იხსენებს: „ვაჟა-ფშაველამ ერთხელ (1882 წელს) მიიღო ტოლანთ-სოფლის სკოლისათვის საჭირო სასწავლო ნივთები ინსპექტორ ლიხაჩოვისაგან. ეს ნივთები ისე მიმძიმ იყო, რომ ერთი კაცი ვერ მოეროდა ნაღებსა. მე, იქვე მდგომი, მივეშველე რაზიკაშვილის და იქვე ახლო, რიყის ქუჩაზე, ვინმე რაჭველი თუესა კალაძის დუქანში მივეტანე... ვაჟა-ფშაველამ ვიბიდან ამოიღო ერთი მანეთი და საგამრჯელო შემომაძლია, მაგრამ მე სრული უარი ვუთხარი, რისთვისაც დიდად გაუხარდა.“

ვასილ კობტონაშვილი თავის მოგონებაში ასევე დეტალურად აღწერს ახალგაზრდა ვაჟას გარეგნობას: „სრული ახალგაზრდობა, ახლოვება, ტანწერწერობა, ბადრი პირისახე, ორივე ლოყების ძვლების სიმაღლე, ფართე, ცოცხალი თვალების გამოყურება, ნაზი-ტკბილი-დინჯი ხმა, პირი-სახეზედ ახლად ამოსული წვერ-ულვაში ჩემზედ კეთილ შთაბეჭდილებას სტოვებდა.“

ვასილ კობტონაშვილისა და ვაჟა-ფშაველას ურთიერთობა-თანამშრომლობა შემდგომ გაგრძელდა პოეტის მშობლიურ მხარეში. 1883 წელს ინსპექტორმა ლიხაჩოვმა იგი დანიშნა ტოლანთ-სოფლის სკოლაში მასწავლებლად. „როდესაც მივედი ტოლანთ სოფელში, ვაჟა-ფშაველა იქ აღარ დამხვდა. იგი, როგორც მითხრეს ხეცსურბმა, ადგილობრივი მღვდლის ა.ა.-ს დასმენით დაეთ-

ხოვნა ინსპექტორ ლიხაჩოვს, ვითომდა, როგორც ათესტი და „ღვთის მგომბელი“. ნამდვილი მიზეზი კი მისი დათხოვნისა, გამოიწვია ამ მღვდლისა და ვაჟას შორის მომხდარმა უსიამოვნებამ სკოლის ეზოსა და თვით მღვდლის ეზოს შესახებ: მღვდელი ცდილობდა თავისი ეზო გაეფართოებინა და მასწავლებელი კიდევ დიდი წინააღმდეგი იყო ამისი და მალ-მალ მღვდლის მიერ ჩარჭობილ მარგილებს ჰგლეჯდა და უკან უყრიდა, ეზოს არ ავინრობებინებდა. ეს დავიდანაბოლოს იმით გათავდა, რომ მღვდელმა ორი კარგი ნახუტი ინდაური ჩაისხა ხურჯინში, თავის იორლა ცხენს გადაჰკიდა და თბილისისკენ ინსპექტორ ლიხაჩოვთან გაქანდა და, შესაძლოა, ამ სულიერ მამას „ულმერობა“ და ათესტიც დაენამა მისთვის“ (ს.ჯ.ი.მ.ფ. N1079, 3, ვ. კობტონაშვილი, „მოგონებანი ვაჟა-ფშაველას შესახებ“).

მესხ მამულიშვილს, თიანეთის მაზრაში, ექვსი წლის გამავლობაში, პედაგოგიური მოღვაწეობის პერიოდში, საშუალება მიეცა ახლოს გაეცნო ვაჟას პიროვნებას. მისი ხასიათი და შეხედულებები: „ვაჟა-ფშაველას მეტად ეჯავრებოდა უსამართლობა, ვისიმე დაჩაგრვა, რისთვისაც ყველგან დამცველად და მოსარჩლედ გამოდიოდა. დაჩაგრულის, დაბეჩავებულის და დავრდომილის ხომ



დიდი გულშემატივარი იყო. ჩემის თვალთ მიხანავს ვაჟზე „ივერიის“ რედაქციაში თავისი სალიტერატურო ნაშრომის გონივრად მიუღია და რომ ქუჩაში დაუნახავს დარიბი მათხოვარი, თითქმის მთლიანად მიუცია, – წერდა იგი. თავის მოგონებაში ვასილ კობტონაშვილს მრავალი მაგალითი აქვს მოტანილი ვაჟას სამართლიანობის შესახებ. კერძოდ, ის რომ მან გუბერნატორამდე მიაღწია და განათავისუფლებინა სოფელ დიდთონეთის მამასახლისი, რომელიც უსამართლოდ ჩაგრადა მოსახლეობას.

ვასილ კობტონაშვილის მოგონებებში საინტერესო ინფორმაციაა დაცული ვაჟა-ფშაველას ცხოვრება-მოღვაწეობის შესახებ. „ვაჟა 1884 წელს შემხვდა ვაჟზე „ივერიის“ რედაქციაში, სადაც მოიტანა თავისი ნაშრომი სალიტერატურო მასალებს დასაბეჭდად. ვაჟამ რომ დაამინახა, ძან გაეხარდა და მითხრა, რომ ვაპირებო პეტერბურგს წასვლას და უნივერსიტეტში შესვლას, რისთვისაც ქველმოქმედი მანდილოსანი ბაბაღე ბარათაშვილი დახმარებას მიპირებდა. გამეხარდა და მოუწონე გადამეწვევებო. ვაჟამ მეგობარს. ვაჟა მართლაც გაემგზავრა იმ ხანებში პეტერბურგს და შევიდა უნივერსიტეტში თავისუფალ მსმენელად, მაგრამ ბაბაღე ბარათაშვილის დაპირება დაპირებად დარჩა და პოეტს არავითარი დახმარება არ მიანოდა, რისთვისაც ჩვენი პოეტი იძულებული გახდა ისევ სამშობლოს, თავის მთებს დაბრუნებოდა.“

ვაჟა, პეტერბურგიდან დაბრუნების შემდეგ, მშობლიურ სოფელში – ჩარგალში დამკვიდრდა. ვაჟას მეზობელი სოფლიდან ხშირად მიჰქონდა ნავით და გაზად უწევდა ვასილ კობტონაშვილთან შეხვედრა და საუბარი... „ვაჟა უჩიოდა ხოლმე ოთახში მკრთალ ლამპრის სინათლეს. ხშირად ლეტოვდა ხოლმე, რომ ეს ბუჭუბია ნავითს მამის და ჭრამის შუქი ჩემს ისედაც დაზიანებულ მხედველობას ადრე თუ გვიან, ბოლოს მოუღებო. მას წერა უყვარდა ღამით, ჩაკეტულ ოთახში, ლამფის შუქზედ, დღისით ერთ სიტყვასაც არ დასწერდა. ღამე დაიწყებდა მუშაობას და დილის რიყრაჟზედ დაათავებდა“ – წერს

ვ. კობტონაშვილი.

ვასილ კობტონაშვილმა თავის მოგონებაში განსაკუთრებული ყურადღება გაამახვილა იმაზე, თუ ვაჟა-ფშაველა როგორ ძლიერად უყვარდა ხალხს, ყველას დიდი პატივისცემა ჰქონდა მის მიმართ, ყველანი გულთბილად ეგებებოდნენ. ვაჟას კი უყვარდა ტკბილი საუბარი, ყველასთან თავაზიანობა, მხიარული – დარბაისური პურ-მარილი, ლხინის სუფრა. ვასილ კობტონაშვილთან ერთ-ერთი სტუმრობის დროს პოეტი მოინახულა სოფლის მთელმა მოსახლეობამ, მთარვეს ძღვენი. მათ შორის ხინკალი, რომელიც „პოეტს ძალიან უყვარდა და უიმისოდ ერთ დღესაც ვერ სძლებდა“. სწორედ მაშინ ასწავლა ხინკლის გაკეთება მესხ მამულიშვილს. „ჯავახეთში ყველის ხინკალი იცოდნენ, ხინკლის მოკერა ცოტაოდენ მეხერხებოდა. იმ დამეს კი საკმაოდ გაჯავარჯიშე თითები და ჯავახეთში, სოფელ კოთელაში დაბრუნების შემდეგ, არამართო ჩვენს ოჯახში, არამედ მთელს სოფელში ვაჟასული ხინკალი გავრცელდა.“ ამდენად, ვაჟას მემკვიდრეობით გაჩნდა ჯავახურ სამზარეულოში ხორცის ხინკალი.

მესხი მოღვაწე თავის მოგონებაში მიუთითებდა, რომ ვაჟას სხვა თვისებებთან ერთად ღირსეული პიროვნება იყო და პირა-

დი ღირსების შელახვას არავის პატიობდა: „თუ ვინმე პირადი ღირსებას შეეხებოდა, ჩვენმა სასიქადულთა და მარჯვენა მთადიდებელმა პოეტმა ვაჟა-ფშაველამ მოთმინებიდან გამოსვლაც იცოდა. ერთხელ იგი მიემგზავრებოდა ბაზიანდ თავის სოფელ ჩარგალში თავის ახლადმერთულ ცოლთან ერთად. რომ მიატანეს ერთი გზის დუქანს, სადაც ორივე ფშაველი ღვინოს სვამდა და შეზარბოშებულები იყვნენ, ამათ, ვაჟას და მის ცოლს, ლექსით რაღაც უწმინაური სიტყვა აკადრეს, რისთვისაც ვაჟამ იძრო თავისი ლეკური და ერთ-ერთი ფშაველი დასჭრა.“

ვაჟა-ფშაველას მოგონებებში ვასილ კობტონაშვილი ასევე ვრცლად საუბრობს იმაზეც, რომ პოეტი იყო მარჯვე მეთოფე, კარგი თამადა, ბრწყინვალედ ფლობდა რუსულ ენას და ა.შ. ასევე ყურადღების მიღმა არ დაუტოვებია პოეტის ოჯახი. როგორც თვითონ წერს „ორიოდე სიტყვით“ მოიხსენიებს მის მშობლებს: „მის მამას პავლე მღვდელს დაახლოებით ვიცნობდი, დიდი მწიგნობარი, გამოცდილი და ნიჭიერი, ენამახვილი კაცი იყო. არა მიხედვით, რომ მას სასწავლებლის კარიც არ უნახავს. დედა პოეტისა დიდი მოლექსე იყო, არა მიხედვით, რომ შინაურულად იყო აღზრდილი... პავლე რაზიკაშვილი ყველა შვილისთვის დაუმთავრებინებია სწავლა და ყველანი სამშობლოს ხალხისათვის თავდადებულები, მოღვაწენი და პოეტ-მწერლები ყოფილან.“

ვასილ კობტონაშვილმა თავისი მოგონებებით მკითხველს წარუდგინა და დაანახა დიდი პოეტის ნამდვილი სახე – ღირსეული პიროვნება და მამულიშვილი. ჯერ თბილისში სწავლის პერიოდში და შემდგომ თიანეთის მაზრაში, წლების განმავლობაში, თანამშრომლობა ისინი ერთმანეთთან დააახლოვა. მათ ბევრი რამ ჰქონდათ საერთო: – ორივე პედაგოგიურ მოღვაწეობას ეწეოდა, ქვეყნისა და ერის სამსახური იყო მათი მისია, ისინი იყვნენ ახლო მეგობრები და თანამოაზრეები.

ნატო ყრუაშვილი,  
პროფესორი

სამხედრო ტყვეების არსებობა ომის ბატალიებს უკავშირდება. ისტორიულ კვლევებს შორის, პრობლემის შესწავლა რთული პროცესია. განსაკუთრებით ძნელია, საარქივო მასალების მოპოვება, რომელიც „საიდუმლო“ საცავებში ინახება. არქივების დიდი ნაწილი ხელმწიფედომელია, რამაც ტუსაღობა რაოდენობა და გარდაცვლილთა სტატისტიკა უცნობი გახდა.

გერმანელებისთვის ევროპიდან საქართველოსკენ სავალი გზა იოლი არ ყოფილა. ჯერ კიდევ XIX საუკუნის დასაწყისში, შვაბები, ეკონომიური კრიზისის გამო, არარატის დაბლობისკენ დაიძრნენ. მათი ნაწილი, საქართველოში დასახლდა. ახალმა წესებმა, გარკვეული ზეგავლენა მოახდინა ადგილობრივ სამინათმოქმედო კულტურაზე. პროცესები პირიქითაც მიმდინარეობდა. შვაბები მიწის დასამუშავებლად, ქართულ დიდ გუთანს იყენებდნენ, რომელიც ადგილობრივ გარემოს იყო შეთვისებული. მეორე მსოფლიო ომის დროს, გერმანელები შუა აზიაში გადასახლდნენ. კოლონისტების ისტორია დღეისთვის ჩვენი განსჯის საგანს არ წარმოადგენს. ეს თემა მომავლისთვის გადავდოთ, ახლა კი საქართველოში ტყვეთა ისტორიას დავუბრუნდეთ.

საბჭოთა კავშირში ტყვეებს მოლატებად თვლიდნენ. ამგვარმა დამოკიდებულებამ აიძულა რუსეთი უარი ეთქვა 1929 წლის უნევის კონვენციის ნებრებაზე, რომელიც ტუსაღობის პირობების გაუმჯობესებას ითვალისწინებდა. იგი ამ ორგანიზაციის წევრი 1946 წელს გახდა. 1949 წლამდე



და სხვა. კლიმატის მხრივ, საქართველოში მყოფ ტყვეებს ძალიან გაუმართლდათ. აქ ცხოვრება ძნელი იყო, მაგრამ არც ისე გაუსაძლისი. თუ პატიმარი საკმარისად ჭკვიანი და ამტანი იყო, საბოლოო ჯამში უძლებდა განსაცდელს. გერმანელი ტყვეების საკვების დღიური ნორმები შედიოდა: 400 გ. შავი პური, 100 გ. თევზი, 100 გ. ბურღული, 500 გ. ბოსტნეული და კარტოფილი, 20 გ. შაქარი, 30 გ. მარილი. ავადმყოფი ჯარისკაცებისთვის ნორმა გაზრდილი იყო. თუმცა ეს ყვე-

ლაგერმა იარსება. საქართველოში რეესტრირებული ბანაკებში იარსებდა, არაოფიციალურად, სამხედრო ტყვეთა გაერთიანებებიც არსებობდა. ასეთი ბანაკი, 1942 წელს, მანგლისის მახლობლად, სოფ. სანდარში მდებარეობდა. მან რამდენიმე თვე იარსება.

რიჩარდ პაულისის ტყვეთა ლაგერი ზუსტად ემთხვევა ვერმანტის ოფიცრის ჰანს ფონ ლუკ უილიხის მოგონებებში აღწერილ ადგილს. იგი, იმავე ბანაკში (N-7518) მსახურობდა, სადაც რიჩარდ პაულსი იყო განწესებული. ჰანსის მოგონებები, რომლის სათაურია – „ტანკის ნამახვილებული მუხლები“, შეულამაზებლად აღწერს საქართველოში გერმანულ ტყვეთა ყოფას. ფონ ლუკი ვერმანტის მთავარსარდელია, ჰანს ვილჰელმ ფუდერიანის ახლო მეგობარი იყო.

მემუარების ავტორი საქართველოში 1945 წლიდან იხდოდა სასჯელს. მისმა ნაშრომმა, ტყვეების რეალური სურათი გააცოცხლა. ამავე ბანაკში იმყოფებოდა კონდრატ ლორენტი, რომელიც ცხოველთა ფიზიოლოგიის დარგში, ნობელის პრემიის ლაურეატი გახდა. საქართველოს ბანაკებში მსახურობდა ავსტრიელი მწერალი – სტეფანე კარნელი „არქიპელაგის“ წიგნის ავტორი.

ჰანს ფონ ლუკი იგონებს: „1946 წლის შემოდგომაზე, საბჭოთა კავშირის სამხრეთ ნაწილში მყოფი ტყვეები, სატვირთო ემელონში შეგყარეს და გაურკვეველი მიმართულებით წავიყვანეს. ტყვეებისათვის არ უთქვიათ, სად მიყავდათ“. ჩვენი ვარაუდით, ამ დროს უნდა შემდგარიყო ჰანს ფონ ლუ-

# გზავნილი წარსულიდან

გერმანიაში ტყვეების შესახებ არაფერი იცოდნენ. გაგებულნი იყვნენ, რომ ტუსაღობა ერთი ნაწილი უგზო-უკვლოდ დაიკარგა. ახლობლებს ისინი გარდაცვლილები ეგონათ. ეს არც იყო გასაკვირი, რადგან საბჭოთა ბანაკებში მილიონი გერმანელი გამოესალმა სიცოცხლეს.

სტატია, სამხედრო ტუსაღობის საიდუმლო სამალავის აღმოჩენას ეხება. ქსოვილში გახვეული ფუთა, კომპანია M-კვადრატმა – ვაჟა ფშაველასა და ყაზბეგის კუთხეში ნაგებობის დემონტაჟის დროს მიაკვლია. შესაძლებელია შენობა ტყვეთა ჰოსპიტალი ყოფილიყო, რომელიც საბურთალოს რაიონში 1945-49 წლებში ფუნქციონირებდა. მისი საველე N-1563 იყო. სამწუხაროდ, ლაზარეთის ზუსტი მისამართი უცნობია.

დოკუმენტებიდან ირკვევა, რომ ნივთები ვინმე გერმანელ სამხედრო ტყვეს რიჩარდ პაულს ეკუთვნოდა. ისინი იატაკის ქვეშ, ნახევრის გროვებში იყო დამალული. ჯარისკაცის პიროვნება ნათელი ჯერისა და ნათელი ნახევარ მთვარის საფოსტო ბარათით დგინდება, რომელზეც ბანაკის ნომერი N-7518-ია გამოსახული. სამალავში ნაპოვნი რიჩარდ პაულსის სახელზე 1939 წელს გერმანიის მთავრობის მიერ გაცემული პირადობის მოწმობა.

დოკუმენტებთან ერთად აღმოჩნდა ფოტოები, 1946-47 წლებში შექმნილი წერილები, ფანქრით შესრულებული ბან-



ქოს ქალაქი, ხის ტარიანი გასამლევი დანა (რომელსაც ერთ მხარეს პირი მოკაუჭებული აქვს), შარვლის საჭერი ზონარი, ტყავის ქისა თუთუნის შესანახად, მონიკვლეული რკინის კოვზი, საპარსი მოწყობილობა, თამბაქოს გასახვევი ქალაქი, წყლის მათარა შალითით, ჯარისკაცის საზაფხულო ქუდი (პილოტკა), გვარ-სახელებით შევსებული რამდენიმე რვეული და სხვა. აქვეა, პოლონელი მეგობარი ქალის მიერ გამოგზავნილი ამანათის ქვითარი.

II მსოფლიო ომის შემდეგ ნახევარ საუკუნეზე მეტი დრო გავიდა. მიუხედავად ამისა, მათზე მოგონებები არ გამქრალა. საქართველოში ტყვეთა სსოვნას გარკვეული პატივს მიაგებენ, რაც უძველეს ტრადიციებს უკავშირდება. ტუსაღობა გაუსაძლის ყოფას გვახსენებს მიტოვებული სამარხები, ფოტო სურათები, ბარათები, შემთხვევით ნაპოვნი ნივთები, დოკუმენტები, არქიტექტურული ნაგებობები, ბარაკები, საკონცენტრაციო ლაგერები და სხვა.

1943 წელს ნათელი არმიის წარმატებებმა ტყვეთა სიმრავლე გამოიწვია. მათი საქართველოში ჩამოყვანის შემდეგ ისინი სხვადასხვა რეგიონში გადაანაწილეს, კერძოდ: რუსთავში, ჭიათურაში, გორში, ავჭალასა და ნავთლულში. შინსახკომმა თბილისში ტყვეთა ორი სამმართველო შექმნა – სამხრეთ კავკასიისა და ავჭალის.

გერმანელი ტუსაღობის დისლოკაციის ადგილი ხშირად იცვლებოდა. მათ მთავარ საქმიანობას გზებისა და ნაგებობების მშენებლობა წარმოადგენდა. ისინი მუშაობდნენ ბულაჩაურში, ქსანში, ძეგვში, ბოლნისში, ბორჯომში, ყვარულში, ოჩამჩირეში, სოხუმში. გერმანელების აგებული მთავრობის სასახლე თბილისში, რამდენიმე საცხოვრებელი კორპუსი სოხუმში, საქანხშირის (ამჟამინდელი მცხეთის) თეატრი, ჩიბახევიკის, ტყვარჩელის ქვანახშირის ქარხანა

ლაფერი მხოლოდ ციფრებს წარმოადგენდა. ფაქტობრივად ომის დროს საკვების მთელი ნორმა იმეათად რიგდებოდა. პროდუქტები შეიძლება შეეცვალათ უბრალოდ პურით, ულუფა კი შეემცირებინათ.

ტყვეები, რომლებიც მშენებლობაზე მუშაობდნენ, ფულად ჯამაგირსაც იღებდნენ (7 მანეთი რიგითებს, 10 – ოფიცრებს, 15 – პოლკოვნიკებს, 30 – გენერლებს). კარგად შესრულებული სამუშაოსათვის პრემიებსაც აძლევდნენ – თვეში 50-თი მანეთის ოდენობით. ტყვეებს შეეძლოთ ასევე მიეღოთ წერილები და ფულადი გზავნილები სამშობლოდან.

მიუხედავად ამისა, უცხო ყოფაში ტყვე გაუცნობიერებლად ეჩვეოდა სამინებლას, რომელიც თანდათან მორალის ჩარჩოებში ექცეოდა. იარაღი ტყვე პატარა ბავშვს გაეს, სათავე ნაყვანს, იქით გამოყვება, რასაც უბრალებს – იმას გააკეთებინებ. ამგვარ გარემოში ადამიანი, თანამედროვე დროის მენტალურ ნაწილად ყალიბდება. მომავალში მათ აღარ შესწევთ უნარი გაოცდნენ ან გაბრაზდნენ იმაზე, რაც სხვა დროს თავზარდაცემული იქნებოდა. სწორედ ამგვარ ფსიქო-ემოციურ გარემოში უწევდათ ტყვეებს ცხოვრება, რაც გაუსაძლისი პირობების მიმართ შემგუებლობას უყალიბებდა.

ადგილობრივი მოსახლეობა კარგ ურთიერთობაში იყო გერმანულ ტყვეებთან. პატიმრები თავისუფალ დროს, ხისგან ამზადებდნენ სათამაშოებს და პატარა ბავშვებს ჩუქნიდნენ. ზოგჯერ, თავიანთ ნახელავს (კოვზებს, მცირე ზომის სასმისებს, ხის ჯამებს) საწერ ქაღალდზე ცვლიდნენ. ადგილობრივი მოსახლეობა მათ უყურადღებოდ არ ტოვებდა. ხშირად აწვდნენ პურსა და სანოვავებს.

სამშობლოში დაბრუნებულმა არა ერთმა სამხედრო ტყვემ საინტერესო მოგონებები დაგვიტოვა, სადაც დეტალურად არის აღწერილი ადამიანური განცდები, დაკვირვებები, ყოფილი პირობები, გამოცდილება და სხვა. მემუარები, მოგონებების შედეგად იქმნებოდა. ბანაკში რამის ჩანერა, მკაცრად იკრძალებოდა.

გერმანულ მწერლობაში მრავალ მაგალითს ვხვდებით ტყვეებისა და ადგილობრივი მოსახლეობის ურთიერთობებზე. აქვე მოგვყავს ერთ-ერთი ამონარიდი ტუსაღის დღიურიდან: „ტყუბულის ბანაკიდან შეუმჩნეველად წაშოვედი. სოფელში შესვლისთანავე მოხუცს შევხვდი, რომელიც საუბრის დროს რუსულ და ქართულ სიტყვებს ერთმანეთში ურევდა. – მე გერმანელი სამხედრო ტყვე ვარ, ვმუშაობ ტყუბულში! – მიგმართე მოხუცს. მოხუცს სახე გაუბრწყინდა და ეზოში შემეპატიჟა. მან მოყოლა დაიწყო. მახსოვს, ომის დროს, გერმანელები – მასპინძელი პირველ მსოფლიო ომს გულისხმობდა. მათ რუსი და თურქი ჯარებისაგან გაგვანთავისუფლეს. არასდროს დავივწყებ ამ სიკეთეს. წამოდი, დღეს ჩემი სტუმარი იქნები. ჩვენ შევედით უბრალო, მაგრამ სუფთა სახლში, სადაც ჩემი ყურადღება ხალხური მოტივებით მორთულია ოთახებმა მიიპყრო. ოჯახი მაგდასთან შეიკრბა. – დაჯექი, – მომართა მოხუცმა, – დღეს ჩვენთან ერთად ისაღებო, რომც მეგობარი. გაოცნებული ვიყავი. ვერ წარმოემდგინა, შიმშილობის დროს ასე, გაჭირვებით მოპოვებული სურსათით მტრის ჯარისკაცის დაპურება, მაშინ, როდესაც ერთი მუჭა ფქვილისა და შაქრის გულისათვის მთელი დღე უნდა მდგარიყვნენ რიგში. კიდევ უფრო უხერხულად ვიგრძენი თავი, როდესაც შევიტყვე, რომ მისი ვაჟი ფრონტზე იბრძოდა. მეორე დღით, ნაბახუსევი, ლანძღვა-გინებით მიეყვებოდი რუს ბაღრაგს ტყუბულის ბანაკისკენ“.

ტყვეების პატივისცემის მაგალითს წარმოადგენს თბილისში, საბურთალოს მცხოვრებთა პროტესტი. გადმოცემით ცნობილია, რომ, ჰოსპიტალში გარდაცვლილებს, უნივერსიტეტის მადლივი კორპუსის ფერდობზე კრძალავდნენ. ადგილობრივმა მოსახლეობამ სამშენებლო კომპანიას არ მისცა უფლება, ჩვეთარებიანთ სამუშაოები, სადაც ტყვეთა საფლავები მდებარეობდა.

საქართველოში, დაუზუსტებელი ინფორმაციით, 40 ათასამდე ტყვე მსახურობდა. უმეტესობა გერმანელი ტუსაღები იყვნენ. აქვე იხდებოდა სასჯელს იპრობებიც. ბანაკებს 1942-50 წლებში კოორდინაციას უწევდა თავდაცვის სახალხო კომისარიატი. მათ განკარგულებაში, ათი ბანაკი და 18 ბატალიონი შედიოდა. ყველაზე დიდხანს, რუსთავის N-181



ქისა და რიჩარდ პაულსის შეხვედრა. როგორც აღვნიშნეთ, ორივე ერთ ბანაკში (N-7518) მსახურობდა. შევეცადეთ საქართველოში გერმანელი ტყვეების ისტორია ფონ ლუკის მემუარების მიხედვით აღვედგინა. მისი მონათხრობი, მრავალი ადამიანის განცდებსა და სათქმელს იტევს, მათ შორის რიჩარდ პაულსის.

მწერალი ასე აღვნიშნავს ტყვეთა ყოფის ერთ-ერთ ეპიზოდს: „1948 წლის სუსხიანი შემოდგომა იდგა. ნელ-ნელა მოინედა ზამთარი. გვეგონა, ამ წლის ბოლოსთვის, შობის დღესასწაულზე, სახლში ვიქნებოდით. რეალურად კი სხვა რამ მოხდა: სატვირთო ემელონებში შეგყარეს და გაურკვეველი მიმართულებით წავიყვანეს. მეორე დღეს, როდესაც ვაგონის ღრეჭობებიდან დათოვლილი მთები დავინახეთ, დავრწმუნდით, რომ ემელონი კავკასიისკენ მიემართებოდა. პირველი ნუხილი, ქუთაისის მახლობლად, „ოპელის“ ქარხნის დიდი ცის ქვეშ დაყრილმა დანადგარებმა გამოიწვია, რომელიც აღმოსავლეთ გერმანიიდან იყო გადმოტანილი.“

ემელონი ტყუბულში შეჩერდა, სადაც ტყვეები გადაანაწილეს. დროებით იქ მოგვათავსეს, სადაც ერთ დროს გერმანელი ქალები ცხოვრობდნენ. ბანაკის პირობებში ქალებს ყველაზე ძალიან უჭირდათ. ისინი სამინებლად განიცდიდნენ სანიტარული მდგომარეობის უქონლობას. ამ პირობებში ყველაფრის ატანა შეიძლებოდა, გარდა თეთრეულისა და წყლის ნაკლებობისა. გაუსაძლისი ყოფა არ იძლეოდა ტანსაცმლის გამოცვლისა და დაბანის საშუალებას. რამდენიმე დღის შემდეგ თავი მოგვიყარეს და ობიექტებზე გავგანანილეს. დარჩენილები, ახალ ლოკაციაზე (N-7518) გასამგზავრებლად მოგვამზადეს. ცოტა ხნის შემდეგ ემელონი საქართველოში მინდვრებზე მიგრიბებდა. გათენდა. მატარებელი გაჩერდა. ემელონებიდან ჩამოგვყვას და მწყობრის შემდეგ გვითხრეს, რომ თბილისში ვიმყოფებოდით. ადგილზე მისულებს საცხოვრებელი ბარაკები მოუზადებელი დაგვხვდა. ბინებში, რომელიც თიხით იყო შელესილი, ზამთარში ძალიან ციოდა, ხოლო ზაფხულში – გაუსაძლისი პირობები იქმნებოდა. იძულებული ვიყავით, გარეთ დაგვეძინა. საცხოვრებელი სახლები ორ სართულიანი შენობისაგან შედგებოდა (მსგავსი ბარაკები ამჟამად თბილისის 31-ე საავიაციო ქარხნის ტერიტორიაზე შემორჩენილი). ცუდი პირობების გამო პროტესტს მივმართეთ. უკმაყოფილებას აწვავდა ულუფის შემცირება, ანტისანიტორია, ბაღრაგისგან – უხეში დამოკიდებულება, ჭუჭყიანი თეთრეული, წყლის უქონლობა და სხვა. შიმშილობის შემდეგ პრობლემა ტყვეების სასარგებლოდ წყდებოდა. ადმინისტრაციას იძულებული გახდა, ჩვენი მოთხოვნები შეესრულებინა. გერმანელები განსაკუთრებულად განიცდიდნენ ჩხრეკასა და პირადი ნივთების ჩამორთმევას, რომელიც თითქმის ყოველდღე ხდებოდა. ჯარისკაცებს კბილებიდან ოქროს გვირგვინებს გვაძრობდნენ. ბაღრაგები დაგვიძლიეს იყვნენ ფოტოებზე. სურათებს გვართმევდნენ და ხევედნენ. ვთხოვდით, არ დაეხიათ, მაგრამ ისინი დამცინავად გვპასუხობდნენ: – „შენი ცოლი დიდი ხანია სხვასთან არის, რისთვის გინდათ ეს ფოტოები?“

# მესხეთ-ჯავახეთის ეთნოგრაფიული ექსპედიციის დღიური

(გაგრძელება. დასაწყისი, იხ. NN 8-10)

\*\*\*

ჯვარდაუნერავი ქალი რო კაცმა წაიყვანოს, ჩვენ ის ადამიანად არ მიგვაჩნია. მოუნათლავ ბავშვს ჩვენ ვეძახით „ხასაკს“. კარგი თვალთ არ ვუყურებთ. ეხლა არის, მაგრამ ჩვენ არ გვიყვარს ის ხალხი. უფრო რელიგიოზუ ვართ. ომამდე განტოვებული ქალი და კაცი არ იყო. მთელი სოფელი ვაგინებდით თუ ქალმა ქმარი წაართვა ქალს. ქალსაც და ქმარსაც ზიზღით უყურებდით. ჩვენში ერთი ოჯახის პატრონი იყო ქალი და უშვილო იყო, მაგრამ ქმარმა მაინც ვერ დაანება თავი.

ახალციხე,

ათანე სტეფანეს ძე

ჩითაშვილი (60 წლისა). სტეფანე პეტრეს ძე ხითაროვი (50 წლისა)

## დარამალა

წინათ ათხოვებდნენ 12 წლისას. იტყოდნენ: „ან ქვა ქვეშაო, ან ქმარ ქვეშაო“. ზოგს აკვანში იბეიებდნენ.

12 წლისა ვავთხოვდი. ერთი დედოფალი მყავდა, იმას ვაცემედი, არ მივდედი ქმარსა და შუშუბი ჩაუყრია პარკში და მატყუებდა: „ამდენი ოქრო მაქვსო“ და წაყვებოდა. ქორწილის დროს, მაჩვენა, რომ ნატყუებიაო. აქედან ფურღუნით წამოყვანეს აწყვეტო. ქორწილი ერთი ღამე გრძელდებოდა. იქ ვიყავი 25 წელიწადი რძალაო, ლაპარაკი არ შეიძლებოდა დედამთილთან და მამამთილთან. 16 წლისას მეყოლა პირველი შვილი. აკვანში იყო მინამ ფეხი ედგა. აკვნის თავზე მძივები გვქონდა ჩამოკიდებული. ბავშვი რო გაიღვიძებდა, ეთამაშებოდა და გლახა ანგელოზი არ გვეკარებოდა. თავით დაუდებდით რკინეულსა, რო არ გაიღახოსო. ავით თუ გახდებოდა, შევალოცივნებდით.

მარტო ყვავილის დროსა უმღერამდით: „იავნანაო, ბატონებო გადმობრძანდით, იავნანაო“...

საქმელს არ გავაკეთებდით, ხახვს არ დავწვამდით, სარკეს არ დავრეცხამდით, არა სანთელს არ დავანთებდით, მინამ ბავშვი კარგად არ გამხდარიყო, არც ვაბანებდით. ორმოცი მანამ არ გამოვიდოდა, ზოგს არ ვაბანებდით, საპონს ხელში არ ავიღებდით.

\*\*\*

ქეიფში რო შევიდოდნენ, პატარძალ და აყენებდნენ შუაზე. მერე ვინმე იტყოდა: „ამას ენა უნდა მოჭრაო“. ორი დადგება მოწამე, ერთი მამამთილის მხარეს, ერთი ქალის მხარეს და დაობენ. ამ დავაში ქალი იკუტება. ამაოებში ხალხი იცინის. ხმალი ტიტველი ხელში უჭირავს. პატარძალს თავზე პური ადევს. როცა გათავდება დავა, იმ პურს გადაჭრის ხმლით და „შენი ენა მოიჭრაო“. პატარძალი მივა თავის ადგილას. ვნახოთ, როგორ პატარძალს გააკეთებო. ზღურბლზე უნდა თავი წაუსვა და ფეხს რო შედგამს, შაქარწყალი უნდა დააღვინო.

პატარა ბავშვს როცა აბანებენ, ამბობენ ხოლმე:

ორშაბათს – ორის ოდენა,  
სამშაბათს – სამის ოდენა,

ოთხშაბათს – ოთხის ოდენა,  
ხუთშაბათს – ხუთის ოდენა,  
პარასკევს – დათვის ოდენა,  
შაბათს – ქვეყნის ოდენა.

\*\*\*

უნინ მინას გავცრიდით ცხრილში, მერე თასში ჩავყრიდით და გავაცხლებდით ცეცხლზე, მერე ფალასზე დავყრიდით იმ მინას და დავანვენდით ბავშვსა. ასე იყო აკვანში. მერე არტახებ გადაუჭვრდით, მელიგინეზსაც დაუყრიდით თბილ მინასა, სამი-ოთხი დღე. მერე ბებია მოიტანდა ბალახებსა, მოხარშავდა ამ ბალახებსა და ჩასვამდა მელიგინესა და აბანებდა.

ზევიდან წახურამდენ საბანსა, კარგად რომ მოიშუშოსო.

რივა არონის ასული შალო-ლაშვილი (74 წლისა). ქ. ახალციხე

## წეს-ჩეულეპები

### სოფ. გარალეთში

ამ სოფელში 30% ქართველია, დანარჩენი სომხები. კოლმეურნეობის თავმჯდომარე ავთანდილ ნოეს ძე ხმალაძეა. სოფელში 210 კომლია.

ბარალეთში იყვნენ ხმალაძეები. ჩვენი ჩამომავლობა, განაყოფობა აქა ვართ. წმინდა მაცხოვარი ქვია ამ ეკლესიასა.

ჩვენი მამა-პაპა არ მოსწრებია ამ ეკლესიასა. ჩვენი მამა-პაპა რო გადმოსულა ქარელიდან, ტყე ყოფილა. სერზე გადმოსხეს და ტყე გაკაფეს და გადმოვიდნენ. ვაკე ადგილი ყოფილა და იმიტომ შურქქმევით ბარალეთი. ხალხის მოყრა სამხთო ამაღლება იყო. ყველა სოფლიდან მოდიოდნენ ამაღლებას. ერთი ქვა არის მაღალი (3 1/2 მეტრი) სერის ძირსა. თათრების შემოსევის დროს სულ წაწვავდნენ. რაც გულში უვლიდა, იმას ლოცულობდა ხალხი. ეგ იმთენი ძალიანი იყო, რომ ვერ მოხსნეს. ორჯერ იყო ჩხუბი ჩემ დროს, მაგრამ ვერ მოხსნეს.

მურჯახეთში და მერენიაში არის ქვა – რძის ქვას ეძახიან, ორდესაც ქალს რძე არა აქვს, იქ მიდის, ზოგ კარაქი მიაქვს, ზოგ მტრედს, ვინც რას გაიმეტებდა და ფულს ვინც შესწირავს, სანთლებ დაანთებენ. ქალს უნდა წაყვეს ძმა ან ბიძაშვილი, თავისი სისხლი უნდა იყოსო, რო რძე მოადგესო. ერთი ბენო კარაქს წაიღებენ და ქვას შეუსვამენ და მაშინ რძე მოუდგებათ. ტყეში, პეტრეს სალოცავს ეძახიან. პეტრე მოდიოდა და დიდი ქვა იყო – კლდე და უთქვამს, რომ „ღმერთო, შინ მიმიყვანე, რომ ეს ქვა არ დემეცესო“. არ დეცა და დაარქვეს პეტრეს ქვა.

გვალვის დროს პატარები წავიდოდნენ, ცოცხს შეკმაზავდნენ, ზევიდან რამეს დახურავდნენ და დადიოდნენ, ხალხი წყალ ასხამდა, ზოგი კვერცხს მისცემდა, ზოგი ფევილს, პურ-პატივს ეძახდნენ. თუ ფულს მისცემდა ვინმე, მტრედებს იყიდამდნენ და გააფრენდნენ. მტრედებისთანა სამხთო არც ერთი არ არის. ყველაზე წინ მტრედი.

როცა სეტყვა წამოვიდოდა, ტაფას გამოიტანდნენ, პირქვე დაამხოზდნენ, ძირზე მარილს დააყრიდნენ. დედის პირველ შვილს ზურგში ჩაუყრიდნენ სეტყვასა, რომ განყალ-

დესო.

დედოფალს ვაკეთებდით ჩვრებისაგან და ჯოხისაგან. ვათამაშებდით, დავსხდებოდით, პატარძალს გავხდებდით.

\*\*\*

ბავშვი ოთხ-ოთხი წელიწადი აკვანში გვყავდა. მე ოთხ წელიწადში ერთხელ მიჩნდებოდა. გავახვევდით 2-3 ჩვარში და ჩვენ ჩვენ საქმეს უვლიდით.

ქარებს უძახდით კამარას. გაგდებულ ჯოხებს – ხიდს, კარებზე ჩამოვკიდებდით მძივებს თასმას უძახდით, იმდენი მძივი იყო, რო ბავშვს ეთამაშა, უბრალო მძივი იყო, მე შენ გეტყვი, მარგალიტები. რალაცა სათვალე მძივს ეძახდნენ, ქრული მძივი იყო, იმას ავაგებდით. ხანდახან, ბავშვი თუ ავად გახდებოდა, რაც შეგვხვდებოდა რკინეული, მაკრატული იქნებოდა ან დანა, შეუდებდით – უჭურვი არ მოხვდესო. თუ ბავშვი ქეიფ მოიპოვდა, მიიყვანდნენ და შეულოცავდნენ. ყვავილის დროს ამოუშქარავდით შარბათს და იავნანას ვეტყოდით. გადააფარამდენ ქიშკირი იქნებოდა, ბალდადი იქნებოდა, ბალიშზე ან თავს ზევიდან, რომ სუფთად იყოს. სურდოზე და ხველაზე იცოდნენ პატარა კოკორები პურისა, გამოვაცხობდით და თან ხველას და სურდოს გავისტუმრებდით.

კოკორებს ხეზე ჩამოვკიდებდით, ეკიდა და ეკიდა და იმას ჩიტი შესჭამდა..

ბატონების დროს იავნანა იყო და ბუზიკა.

ევა დიოს ასული ხმალაძე-ინასარიძე, 80 წლის, ახალქალაქის რაიონი, სოფელი ბარალეთი

## სოფელი ანყური

აქ დიდი ხანია ვცხოვრობთ, აქ ყოფილა სენოტი, რომელიც რომ 12 რაიონს უკარნახებდა, სათათრეში დარჩა 12 რაიონი. პირველი ყარსი, არდაგანი, ოლთი, თორთი, წყარო, ჭოროლი, ფოცხოვი, კაჭრეთი, ლივანი. წინანდალი. თამარ დედოფლისა უფრო ბერია. მაშინ ტრაპიზონი ჩვენი იყო, ერზრუმი, ყალიყამში. მე-16 საუკუნეში თათრები შემოვიდნენ. პასკევიჩმა კურო-სომხები გადმოიყვანა ერზრუმიდან. თამარს ჰყავდა ერთი მარინე, გამოუცხადებს თურქეთი ომსა, თამარს მაშინ არ ჰქონდა ეს ციხე აშენებული. მარინე სარდალი იყო და ჰკითხა თამარმა: – როგორ მოვიქცეთო? მარინემ დაასია მთელი ქართველობა და შეუთვალა თურქებს, რომ მე უკვე ციხეში ვცხოვრობ და აწყვერი ვარო, ამ სოფელს აწყვერი ჰქვია.

\*\*\*

თათრების დროს როცა გვალვას დაიჭერდა, სალთოს კლავდნენ. თათრებმა იცოდნენ, ჩვენ არა. ვავიდოდნენ, წყალი იყო ზევითა. 12 სული ცხვარი დაკლეს, ოთხი სული ძროხა შიგ წყალში, მერე ლუკმა-ლუკმა დასჭრეს და დაურთეს სუყველას, უცხო მოგზაურებს, მეც შემხვდა. საცა დაკლეს, იმ წყლიდან გაიწკიპეს ეს თათრები, გამოიარეს ერთი კოლომტერი და გალობით ავიდნენ იმ ციხეზე. ქედი არის იქ და ლოცვა დაიწყეს. ესე წვიმა წამოვიდა, რომ

ლოცვა შეწყვიტეს. 6 თვე კი წვიმა არ ყოფილა.

\*\*\*

ქორწილია ერთი გლეხკაცისა, მდიდარ ხალხს პატივს სცემენ. ამ ქორწილის დროს ერთ კაცს შემოალამდებდა და გადაწყვეტს ამ ქორწილში შევიდეს. ისიც ყოფილი მდიდარია, მხოლოდ არ იციან იმათ. ძალიან ძველებში გამოხვეული, ქალამნებიც არ აცვია. იქეიფავენ ღამე, გათენებისას დაიწყება შესანიშნავი მირთმევა. მდიდარი წამოიწყებს: „ერთი ცხვარი, ხუთი ცხვარი მიჩუქებია. „ეს ღარიბი კუთხეში დასვეს და ყურადღება არ მიაქციეს, საქმლები მისცეს წარჩენები. ჯერი რო მიდგება მოხუც კაცზე, იტყვის:

„კარგია, კარგი ყოფა, კარგია ცხვარი და ძროხა, ვაი, რა ძნელი ყოფილა, დაკერებული ჩოხა!

გადმოვიარე მანგლისი, რა მოგახსენო მაგისი, მანგლისი ბევრი მთა არის, შიგ საძოვრები ზღვა არის, სამასი მიჩუქებია, სამი საჩუქრად რა არის?“ და ნამდვილად აჩუქებს 300 ცხვარს.

\*\*\*

მუსხი რო ვთქვი სოფელი, იციან ამაღლება ღრეღში, ანდრიანმინდაში, ჭობარეთს, ზეველს.

ძველი გავახსოვს ჩვენ ძიმური და ფერხული.

ძიმური. გინდ კაცი ყოფილიყო, გინდ ქალი. ორი თამაშობდა. ერთი აქეთ იდგა, ერთი იმის პირდაპირ და აქეთ-ქით ორივე ფეხის მიწყობით მიდი-მოდიოდნენ. ერთი რომ აქეთ წამოვიდოდა, მეორე – მეორე მხარეს.

ფერხულს კი სულ ჩავაბეძვდით ქალი-კაცი. ჩვეულობა ქონდა ხალხსა, რომ ვინც არ ჩეებმყოფა, ციხე-ციხელება დაიჭვრდა. დიდი, პატარა, ქალი და კაცი სულ უნდა გასულიყო. უფრო ვიცოდით ადგომას. სარამდე შუა ღამე გადასულიყო, ფერხულს ცეკვავდა ხალხი, მერე კი ვიტყვით: „ქრისტი აღდგა“ და წავიდოდნენ სახლებში.

ამასთან ერთად ვიცოდით ძველებური სიმღერები. აქეთ მე რო დავიწყებდი, ახლა ჩემ სიტყვას ის გაიმეორებდა. დავიწყებდი:

„მჭედელი, ჩემო მჭედელი, ოქრომჭედელი, ერთი ხმალიც გამიკეთე, ჩემო მჭედელი“.

ახლა სხვა დაიძახებს ამ სიტყვებს მოშორებით. მთელი სოფელი ერთმანეთ აწვდიდნენ ხმას.

მოსე სოლომონის ძე  
ოქრომედიძე (85 წლისა).

ქ. ახალციხე

ნონო ლოლოპირიძე,

ექსპედიციის დღიური, კორნელი კეკელიძის სახელობის ხელნაწერთა ეროვნული ცენტრი (შემოსულობათა წიგნი N665)

# გზავნილი წარსულიდან

რუსების მხრიდან ეს იყო ბარბაროსული ქმედება. მალე, ახალი წესდების თანახმად, გერმანელი ოფიცრებს უფლება მისცეს – ფიზიკურად აღარ ეშუშავათ. საერთაშორისო კონვენციის თანახმად – ჯარისკაცებს უნიფორმა, ორდენები და სამხედრო ნიშნების ტარება შეუწინაღებელია. ასე გადიოდა დღეები სიკვდილ-სიცოცხლის გზასაყარამდე. სამწლიანი ტყვეობის შემდეგ, გერმანელების ერთი ნაწილი ქ. კიევიში გადაგვიყვანეს.“

1949 წლის ზამთარში მწერალი სამშობლოში დაბრუნდა, ხოლო რიჩარ პაულსის კვალი გაქრა.

სამალაგში ნაპოვნი ნივთების ფოტო მასალა არ იძლევა ჯარისკაცის ცხოვრების სრული სურათის აღდგენას. ამისთვის საჭიროა ცალკეული დოკუმენტების შესწავლა და გაანალიზება. კვლევა დიდ დროსა და მოთმინებას მოითხოვდა. საკითხთან დაკავშირებით გერმანიის საელჩოში ქალბატონ რეგინა ვირას დაუკავშირდით, რომელმაც



დიდი დახმარება გაგვინია. მან ფედერალური არქივისა და მიუნხენის ნითელი ჯვრის ორგანიზაციის კოორდინატები გადმოგვცა, რომელსაც ქალბატონი ფრაუ ფიურსტი და მარიამ პოგუნტკე ხელმძღვანელობენ. როგორც აგვისონს, პასუსს რამდენიმე თვე დასჭირდება. იმედია მომავალში მკითხველ

საზოგადოებას აუცილებლად მივანვლით დამატებით ინფორმაციას.

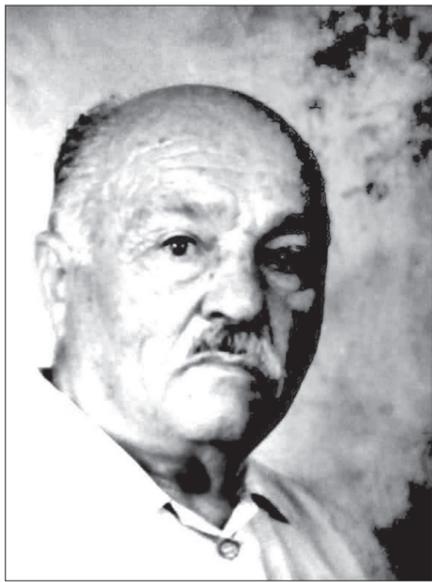
ყოფილი გერმანელი ტყვეების დიდი სურვილი იყო საქართველოში ემოგზაურათ, რათა სიტუაციის პერიოდს ხელმეორედ განეცადათ. მათი ჩამოსვლის უმთავრესი მიზანი, მაღლობის გადახდა იყო იმ კეთილი განწყობისთვის, რომელსაც ქართველები მათ მიმართ იჩენდნენ. პირველი ტურისტი ყოფილი გერმანელი ტუსალი, ჰანს ლოზე გახლდათ. იგი ჭიათურაში მსახურობდა. ზანაკში მან ექვსი წელი დაჰყო. საქართველოში ჰანს ლოზმა, ის ადგილები დაათვალიერა, სადაც ახალგაზრდობის პერიოდში მსახურობდა. მან ვერ შეძლო ქ. ჭიათურა ენახა, რადგან იგი სტრატეგიულ-სამრეწველო ადგილად ითვლებოდა. მალე მას ტყვეობაში წამყოფმა სხვა ტურისტებმაც მიბაძეს.

სამწუხაროა, რომ სამშენებლო კომპანიას ნივთები შესაბამისი ორგანიზაციისთვის არ გადაუცია (მუზეუმი, სახელმწიფო არქივი). ასეთი გადაწყვეტილება პროვინციულ

ხასიათის მანიშნებელია. კომპანიას არ გააჩნია სათანადო პირობები ექსპონატების შესანახად. ისინი სათანადო გარემოს მოითხოვს, რადგან ორგანული მასალისაგან არის დამზადებული და შენახვის ზღვრული პერიოდი გააჩნია.

კომპანიაში ნივთების დაუნჯება იმ შემთხვევაში შესაძლებელი თუ ექსპონატები ახალ საგამოფენო სივრცეს დაუდებს საფუძველს. კარგი იქნება M-კვადრატმა დამატებით მოიძიოს მსგავსი ნივთები, რათა კამერული ექსპოზიცია შექმნას, რომელიც უდიდეს რეკლამას გაუწევს კომპანიას. მომავალში გამოფენა აუცილებლად გახდება საქართველოსა და გერმანიას შორის მეგობრობის სანდო. აღმოჩენილი ექსპონატების შესწავლა ხელს შეუწყობს ორ ქვეყანას შორის კულტურის განმტკიცებას. ნივთების კვლევა და მსოფლიო საარქივო სისტემაში მათი ჩართვა, კიდევ ერთხელ აჩვენებს ქართველი კაცის კეთილი ნების გამოხატულების უძველეს ტრადიციას.

მასალა მოამზადა  
ნოდარ ახალკაცმა



მარადიულ სასუფეველში ნებისმიერი ადამიანის გადასვლა ყოველთვის დიდ ტკივილს ტოვებს ნაცნობ-ახლობლებში და ყოველთვის შეგვახსენებს, რომ ყველა იმქვეყნის შვილები ვართ. მაშინდა გვახსენდება, რომ

# პაპა სამსონიძე აქვდა პაპა

ერთმანეთს უნდა შევეხებოდით, თანაფერძნოთ, მოვეფეროთ, რამეთუ მართლაც წუთია ჩვენი ნუთისოფლად არსებობა.

მაგრამ განსაკუთრებით დიდი ტკივილისა და სინანულის მომგვრელია იმ ადამიანთა ამ ქვეყნიდან წასვლა, რომელთა ყოველდღიური საქმიანობა საქვეყნოა, სამემოსოა და არადავინწყების შარავანდედითაა მოსილი. მათი ნაშრომ-ნამოღვაწი ხომ მომავალ თაობებს სულიერად ასაზრდოებს და სიცოცხლის ელექსირს მატებს.

ასეთ გამორჩეულ ადამიანებს განგება უშურველად როდის გვაძლევს, ეს ერთეულთა ხვედრია, რომლებსაც, როდესაც ჩვენს გვერდით ტრიალებენ, მოღვაწეობენ, ისე ძალუმად ვერ ვამჩნევთ, როგორც იმქვეყნად გარდასულის შემდეგ. ასეთები ხომ გვიან, მაგრამ ხშირ-ხშირად გვახსენებენ თავს.

უკვე იმქვეყნიური კაცია ვაჟა სამსონიძე, ახალციხის დიდი კოლორიტი, შესანიშნავი მკვლევარი, რუსთველოლოგი, პოეტი, პუბლიცისტი, ჟურნალისტი, ფოლკლორისტი და ლირსული მამულიშვილი, რომლის გარდაცვალება დიდი დანაკლისია მთელი რეგიონისთვის.

ვაჟა სამსონიძე გამორჩეული ადამიანი იყო და დიდ საშვილიშვილო საქმეებსაც ღირსეულად ეჭიდებოდა, – მიუხედავად მრავალგზის დამტკიცებული და აღიარებულია რუსთაველის მესხური ნარმომავლობა, მკვლევართა ერთ ნაწილს კვლავ ეჭვი ეპარება მის უტყუარობაში, მისი კვლევების გაცნობის შემდეგ კი სადაო და საჭოჭმანებელი, ალბათ, აღარაფერი უნდა იყო! განსაკუთრებით ეამყებოდა ვაჟა სამსონიძეს ამ კვლევებით ვაჭარცება და არ ეპუებოდა არც იმას, რომ შეპაექრებოდა ზოგიერთ დიდ მეცნიერს და მათთან პოლემიკაც გაემართა. ამიტომაც გვჯერა, რა დროც არ უნდა გავიდეს, ვაჟა სამსონიძის კვლევებს („მესხური რეალიები“ „ვეფხისტყაოსანში“), გვერდს ვერ აუვლის ვერც ერთი რუსთველოლოგი.

ვაჟა სამსონიძე ბოლო ოცი წლის განმავლობაში აქტიურად თანამშრომლობდა გაზეთ „ლიტერატურულ მესხეთთან“, რომლის ლექსები, პუბლიკაციები, ნარკვევები, რუსთაველისადმი მიძღვნილი წერილები, საპოემოკო მასალები, ამდინდებდა გაზეთის თითოეულ ნომერს და მკითხველ საზოგადოებაში დიდ ინტერესს იწვევდა.

ძნელია წარმოიდგინო, რომ ვაჟა სამსონიძე აღარაა ცოცხალთა შორის, მაგრამ მან თავისი საქმეებით დიდი სახელი დატოვა ამქვეყნად და დაბეჯითებით შეიძლება ითქვას, – მას მართლაც არ უცხოვრია ერთი ადამიანის სიცოცხლით, რაც რჩეულ ადამიანთა ხვედრია!

ვაჟა სამსონიძეს ახლო ურთიერთობა ჰქონდა ბევრ ცნობილ მწერალთან, მეცნიერთან და სიამოვნებით ითვალისწინებდა მათ მეგობრულ რჩევებსაც, რაც განსაკუთრებით უადვილებდა მეცნიერული კვლევებისას ჟურნალისტიკის დადგენაში. მათ შორის ერთ-ერთი ცნობილი მეცნიერი ილია მაისურაძე იყო. ამის უტყუარი დასტურია ვაჟა სამსონიძისათვის გაგზავნილი მისი წერილები გასული საუკუნის 80-იან წლებში, რომლის გამოქვეყნება მიზანშეწონილად ჩავთვალეთ, რაც კიდევ ერთხელ ცხადყოფს, რომ მის შრომას ფუჭად არ ჩაუვლია.

გაზეთ „ლიტერატურული მესხეთის“ რედაქცია, საქართველოს მწერალთა კავშირის სამცხე-ჯავახეთის რეგიონული ორგანიზაცია

## პაპა სამსონიძის ბახსენება

საუკუნეთა განმავლობაში მესხეთში მრავალი ნიჭიერი ადამიანი აღიზარდა, მომავალ თაობებს მათი სახით ყოველთვის ჰყავდათ მისაბაძი პიროვნებები. გონიერ მესხთა შორის მრავალი ნიჭიერი პიროვნების დასახელება შეიძლება, განურჩევლად წოდებისა თუ მოღვაწეობის სფეროს მიხედვით. მათ შორის მოიაზრებოდა სიტყვის დიდოსტატები... ქართულ სიტყვას ძალა და ფასი მესხეთში არც XX საუკუნეში დაუკარგავს. თურქთა ბატონობამ და რუსიფიკატორულმა პოლიტიკამ ვერ ჩაკლა მესხ კაცში გონიერება და ეროვნული ცნობიერება, რაზეც მეტყველებს ადგილობრივ შემოქმედთა მრავალრიცხოვნება, რომელთა შორის გამორჩეული ადგილი ვაჟა სამსონიძეს ეკავა.

წინამდებარე წერილში მინდა გავიხსენო და პატივი მივაგო მის ნათელ ხსოვნას, რომელმაც სულ ახლახან დატოვა ეს ნუთისოფელი და სამუდამო განსავენებული მშობლიურ ქალაქში, რაბათის სასაფლაოზე ჰპოვა. ბატონი ვაჟა – პოეტი და საზოგადო მოღვაწე, პუბლიცისტი და ჟურნალისტი დაიბადა 1937 წლის 23 მაისს ახალციხის რაიონის სოფელ ტატანისში.

1965 წელს დაამთავრა თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის ფილოლოგიის ფაკულტეტი. იმავე წელს დაინიშნა ახალციხის მხარეთმცოდნეობის მუზეუმში ჯერ უმცროს მეცნიერ-მუშაკად (1972 წლის მაისიდან მუზეუმი გადავიდა საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის სისტემაში და ეწოდა „სამცხე-ჯავახეთის ისტორიული მუზეუმი“), შემდეგ სწავლულ მდივნად. 1980 წელს ვაჟა სამსონიძე გადაყვანილი იქნა ახალციხის რაიონულ გაზეთში – „ნითელი დროშა“ (შემდეგ „სამცხე“) ჯერ კორესპონდენტად, შემდეგ პასუხისმგებელ მდივნად. 80-იან წლებიდან იგი ჟურნალისტთა კავშირის წევრი იყო.

ვაჟა სამსონიძე წლების განმავლობაში სამსახურეობრივი მოვალეობის შესრულებასთან ერთად ეწეოდა ლიტერატურულ-სამეცნიერო საქმიანობას. მისი გამოკვლევების პირველი კრებული – „მესხური რეალიები“ „ვეფხისტყაოსანში“ გამოვიდა 2000 წელს, სადაც პირველი ორი წერილი ეხება „ამირანდერფსიანისა“ და „ვეფხისტყაოსანის“ ავტორთა მესხურ წარმომავლობას. დანარჩენები კი საუბარია პოემის ზოგიერთ ძნელად გასაგებ სიტყვათა მნიშვნელობის დაზუსტება-დადგენას. 2017 წელს მან კვლავ გამოსცა „მესხური რეალიები“ „ვეფხისტყაოსანში“ („მესხიზმები“) – შევსებული კრებული, რომელიც მიუძღვნა შოთა რუსთაველის 850 წლის იუბილეს. 2007 წელს გამოსცა საინტერესო კრებული „ტატანისი“, ხოლო 2010

წელს მისი რედაქტორობით გამოვიდა სააკ ზაქროშვილის წიგნი „ცოტა რამ ვალის შესახებ“. ბატონ ვაჟას გამოსაცემად მომზადებული ჰქონდა წერილების კრებული „მეგობრობის ფესვები“, რომელშიც განათავსა დაბეჭდილი და დაუბეჭდავი სტატიები რუსთაველის 800 წლისთავიდან მოყოლებული დღემდე. მომზადებული ჰქონდა წერილები ე.წ. „თურქ მესხებზე“ – „თუ მაინც მოვლენ“, „ვეფხისტყაოსანი“ – სტალინის სამაგიდო წიგნი“. ანასტასია სამსონიძეზე – „ორჯერ გაცემბირებულითა მოგონებებიდან“.

ვაჟა სამსონიძის მრავალმხრივ საქმიანობაში განსაკუთრებული ადგილი ეკავა პოეზიას. როგორც პოეტი შეინიშნავდა, უნივერსიტეტში – სტუდენტობის პერიოდში, მოეძალა ლექსები და ეჩვენებოდა, რომ ლექსისთვის იყო დაბადებული. თვითონვე იყო საკუთარი ლიტერატურული შემოქმედების პირველი კრიტიკოსი: „მაშინდელი ლექსები უშუალო, გულუბრყვილო და მოუმიწვეველ ნაყოფს უფრო ჰგავდა, ვიდრე დაღვინებულ შემოქმედებას.“ შემდგომ პერიოდში მისი ლექსების შემფასებლები იყვნენ ცნობილი პიროვნებები: ლევან გოთუა, რომელმაც „მესხური ახალი ხმის მგოსანი“ უწოდა; ელენე დიდიმამიშვილი და შოთა ლომსაძე – მისი თანამემამულეები. ასევე მორის ფოცხიშვილი, გიორგი ზაუტაშვილი, ალექსი ჭინჭარაული და სხვ. მისი პოეტური დებიუტი გასული საუკუნის 50-იან წლებში შედგა, – თავისი ერთ-ერთი პირველი ლექსი ილია ჭავჭავაძის „ყვარლის მთების“ მოტივზე დაწერა. იმ პერიოდიდან დაიწყო ლექსებისა და სამეცნიერო-ლიტერატურული სტატიების წერა, რომლებსაც პერიოდულად აქვეყნებდა რაიონულ და რესპუბლიკურ ჟურნალ-გაზეთებში: „ლიტერატურული საქართველო“, „სახალხო განათლება“, „მნათობი“, „საბჭოთა ხელოვნება“, „სკოლა და ცხოვრება“, „ჭოროხი“, „ლიტერატურული მესხეთი“, „ნითელი დროშა“, „სამცხე“ და ა.შ. ნაყოფიერი, ხანგრძლივი და წარმატებული ჟურნალისტური მოღვაწეობისთვის, მიმდინარე წელს, სახელმწიფო რწმუნებულის ადმინისტრაციამ ბატონ ვაჟას გადასცა მადლობის სიგელი და ჯილდო – „ოქროს კალამი“.

ვაჟა სამსონიძემ თავის ნახევარსაუკუნოვან შემოქმედებას თავი მოუყარა და 2005 წელს გამოსცა შესანიშნავი პოეტური კრებული „სულის რიფრაჟი“, რითაც სააშკარაოზე გამოიტანა თავისი „უნერტენელი“ თუ „მენყერივით მოვარდნილი“ ლექსები და მკითხველამდე მიიტანა თავისი ნაფიქრ-ნაზარევი. ამასთანავე, აღნიშნულ კრებულს თან დაურთო თავისი ნახატები. აქვე მკითხველს ვთავაზობთ პოეტის ერთ-ერთ ლექსს – „ჩემი ელადა“, რომელიც ავ-

ტორს გამორჩეულად უყვარდა და სხვადასხვა ღონისძიებებზე გულმჩამწვდომად კითხულობდა ხოლმე.

### ჩემი ელადა

„მესხეთი ქართველთათვის სწავლა-განათლების საქმეში ის არის, რაც საბერძნეთი კაცობრიობისათვის“.

აკად. მოსე ჯანაშვილი

კვლავ აელვარდა ჩემი ელადა თავისი ხალხის ნიჭით, სიუხვით. ამდევნებინარო, მესხნო, მე ლანდად თქვენი ველ-მინდვრით, მთით და ჭიუხვით...

მე თქვენ მახსოვხართ! – ვით ტკბილ სახსოვარს,

ვიგონებ იმ თქვენს სიმხნე-სიქველეს; მზემ ყვავილები გადმოშათოვა, ამბობოქრა, ველარ ვისვენებ: ვარ შეჯავშნილი თმოგვით, ვარძიით, ამაღლებული – ზარზმით, საფარით; ვდგევარ კლდის თავზე, როგორც არწივი, დიდი რუსთველის ნამონაფარი! ასე ვიმღერებ, ალბათ, ბოლომდე, ვიდრე „წყალთაგან ქვანიც გამოსხდეს“, ღმერთო მოხედე, არვის ჰმონებდეს შენი წილხვედრი – ჩემი სამოთხე!

განურჩევლად ყველასთვის, ვინც მას იცნობდა, ძნელია იმის გააზრება, რომ ბატონი ვაჟა გარდაიცვალა. იგი რეგიონში ყველა საზოგადოებრივი ღონისძიების აქტიური მონაწილე იყო და თავისი ლექსებით და გამოსვლებით ყოველთვის გამოირჩეოდა. ოჯახმა და რეგიონის საზოგადოებამ მისი დაკარგვით დიდი დანაკლისი განიცადა, – ის ნამდვილად დააკლდა ჩვენს ქალაქს...

ბატონმა ვაჟამ მთელი თავისი შეგნებული ცხოვრება ხალხის სამსახურში გაატარა და მესხეთის სიყვარულში ჩაიფერვლა. მისი სახით მესხეთმა კიდევ ერთი მამულიშვილი დაკარგა.

ღმერთმა ნათელში ამყოფოს ბატონ ვაჟას სული.

ნატო ყრუაშვილი, ციური ლაფაჩი

## ...მოვწონდი, მწერდა, მსაყვედურობდა...

ცნობილი ენათმეცნიერი, პედაგოგი და საზოგადო მოღვაწე, თბილისის ალ.პუშკინის სახელობის პედინსტიტუტის (ამჟამად საბას უნივერსიტეტი) ლექტორი ილია მაისურაძე ფანატიკურად იყო შეყვარებული ახალციხეზე. ის ახალციხეში დაიბადა და, ამავე დროს, იყო დიდი ივანე გვარამაძის („ვიწნე მესხი“) შვილიშვილი. ალბათ, ამ გარემოებასაც უბიძგა და სტიმული მისცა მას ნაყოფიერად ემუშავა მესხური ლექსის, ტოპონიმის, ონომასტიკის, რუსთველოლოგიის (ე.წ. „მესხიზმები“) საკითხებზე, დრო-დადრო ეწერა ლექსებიც, უფრო ხშირად – პუბლიცისტური და სამეცნიერო ხასიათის წერილები.

ილია მაისურაძე გავიცანი რუსთაველის 800 წლის-თავის წინასაიუბილეო დღეებში. უნივერსიტეტის ახალი კურსდამთავრებული ვიყავი, როდესაც ახალციხის მხარეთმცოდნეობის მუზეუმში დავინყე მუშაობა. მუზეუმი მაშინ განთავსებული იყო კიროვის (ამჟამად – ფარნავაზის) ქ. N3-ში, სამუსიკო სკოლის მეზობლად მდებარე შე-

ნობის პირველ სართულზე. სწორედ იმ ხანებში მობრძანდა ბატონი ილია მუზეუმში. – ჩვენი ახალი მეცნიერ-მუშაკიაო. – წარუდგინა ჩემი თავი სტუმარს მუზეუმის დირექტორმა სოფიო ორჯონიკიძემ. ბატონი ილია დაინტერესდა ჩემი „მწერლური ხარისხიანობით“, დაჯდა ჩემ სკამზე და მაგიდაზე გაშლილ ნაწერებს გადახედა. რამდენიმე გვერდი რომ წაიკითხა, დირექტორს გასაძახა (კარები მის კაბინეტსა და ჩემ სამუშაო ოთახს შორის ჩამოღებული იყო): – ქალბატონო სოფიო, ეს სკამი ვაამაგრეო! მესიამოვნა ეს სიტყვები, ე.ი. რაღაცა მოეწონა ჩემ ნაწერებში სწავლულ ადამიანს. ამით მას მაინიშნა, – მუზეუმის დირექტორს სხვაგან რომ არ გავეშვი სამუშაოდ. შემდეგ მომიბრუნდა და მითხრა: – წერა შეგძლებია და ასე გააგრძელო. მე, რა თქმა უნდა, მადლობა გადავუხადე კეთილ ადამიანს გულ-თბილი სიტყვებისათვის.

სხვათაშორის, წერის სტილი მომიწონა მეორე მესხმა მეცნიერმა, მესხეთის დიდმა მეისტორიემ, პროფ. შოთა

ლომსაძემაც, როდესაც ეცნობოდა ჩემ წერილს რუსთაველის სადაურობის შესახებ („წერე ვინმე მესხი მელექსე“...).

რუსთაველის 800 წლისთავიდან მოყოლებული, მე და ილია მაისურაძე კიდევ უფრო დაუფახლოვდით ერთმანეთს, უფრო მეტ ინტერესს ვიჩენდით ჩვენი სამწერლო-საკვლევადიებო საქმიანობისადმი. პირადად მე, თუკი რაიმე მნიშვნელოვანს დავწერდი და გამოვაქვეყნებდი ჟურნალ-გაზეთებში, ბატონი ილია არ ტოვებდა ყურადღებისა და რეაგირების გარეშე, მწერდა წერილებს, მიზიარებდა თავის აზრსა და შეხედულებას. რას მწერდა, რა მოსწონდა ჩემ მოკრძალებულ შემოქმედებაში და რაზე მსაყვედურობდა, ამას მისივე წერილებიდან შეიტყობთ, რომელთაც ქვემოთ ვბეჭდავთ. გაზეთ „ლიტერატურული მესხეთის“ ცნობისმოყვარე მკითხველი, დარწმუნებული ვარ, დაინტერესდება ამ წერილებით.

პაპა სამსონიძე



### ძვირფასო ვაჟა!

ახლახან წავიკითხე გაზეთ „ნათელ დროში“ გამოქვეყნებული შენი სტატია „ახალციხის განთავისუფლების 150 წლისთავისათვის“. მომეწონა და ახლავე ავიღე ხელთ კალამი, რათა მსურველად მოგესალმო და მადლობა მოგახსენო საჭირო და აუცილებელი თემის გაშუქებისთვის. ეს კარგი თაოსნობა უსათუოდ უნდა გახდეს მსჯელობის საგანი. გამოტანილი უნდა იქნეს სათანადო დადგენილება, შეიქმნას კომისია, რომ ზემოთ აღნიშნოს ეს ღირსეული თარიღი. მეც ჩემი შესაძლებლობით შევეუერთდები. ველოდები მეორე, დასასრულ ნაწილს, ალბათ, იქ ითქმება პრაქტიკულ ღონისძიებათა შესახებ. შენს წერილებში ვხედავ მამულიშვილურ გატაცებას, საკითხთა ცოდნას, ახალი სიტყვის თქმის უნარსა და მისწრაფებას. მომწონს შენი ახალი თანამდებობაც. მჯერა, გაამართლებ სწავლულ მდივნობას. ხარისხსაც მოიპოვებ (თუმცა არ ვიცი, ახლა რა სტადიაშია შენი საკვალიფიკაციო შრომა, რომ ვიცოდე, იქნებ რჩევაც მოგცე). თქმა არ უნდა, რომ მადლიერებით აღვივებ აგრეთვე იმ სტატიის წაკითხვითაც, რომელიც ჩემს მცირე მოღვაწეობას მიუძღვნა.

მე მსურს მეტი ვიცოდე თქვენი მუზეუმის მუშაობაზე. ალბათ, მომიხდება ჩამოსვლა (თუ ამოსვლა?).

მანამდე თუ წერილობით გამომეხმარები, კეთილ საქმეს ჩაიდენ.

მე გაცხოველებით ვმუშაობ პატრონიმიკურ ლექსიკაზე. წიგნად ვამუშავებ (ნაწყვეტები იხ. „მნათობში“, N1, 1978 წ.).

ამგვარად, გისურვებ, ჩემო ვაჟა, ახალ-ახალ შეტევათა წარმატებით დაგვირგვინებას, მორიდ გამარჯვებათა უწყვეტ ჯაჭვში.

გთხოვთ გადასცეთ ჩემი საღამო და კეთილი სურვილები ჩვენს კარგ მეგობარს გიორგი კაპანაძეს დიდ და ისტორიულ საქმეთა მესვეურსა და ხელმძღვანელს, მთელ კოლექტივს მოკითხვა!

პატივისცემით,

თქვენი *ილია მაისურაძე*.  
5.VI.1978, რუსთავი.

P.S. სამწუხაროდ, „ახალციხის გათავისუფლებას“ არავინ გამოხმარებია ჩემ გარდა.

### სალოამი და გამარჯვება ვაჟას!

ბორჯომიდან რომ ჩამოვედი, სახლში დამხვდა 12 აგვისტოს გაზეთი „სახალხო განათლება“.

წავიკითხე შენი სტატია საფარასა და მის უნივერსიტეტზე. გამიხარდა, რომ შენ ისევე შენ სიმაღლეზე დგახარ და ჯანსაღად აფასებ საერთო საზოგადოებრივ მოვლენებს. სტატია ნამდვილად კარგად არის დაწერილი და იგი შევა სამეცნიერო კულტურული მოძრაობის ისტორიაში.

შენ მთხოვე და მეც განოდე ხალხური ლექსის იმ სტრიქონებს, რომლებშიც არის სიტყვა „ჩამოვწკაპე“, მხატვარ გ. ხმალაძეს დედამისისგან ჩაუნერია:

მამაჩემი მასხარობით იტყოდა, ჯავახეთში ასეთი ლექსი იცოდნენო:

„დახვანდლიათ ყანაჩია  
ჩამოვწკაპე გოლუგები“.

(გოლუგი ვირს ნიშნავსო. რა სიტყვაა თავისი წარმოშობით, ეს არ ვიცი. საბას არა აქვს. იგი იხსენიება ვინმე მესხის მიერ ჩანერილ ერთ ხალხურ ლექსშიც. იხ. „ძველი საქართველო“, II, გვ. 253).

შენ თვითონ კარგად შენიშნე, რომ შ.რუსთაველის ლექსიკისა და მისი მესხურთან მიმართების შესასწავლად დიდად გვესაჭიროება პომის ხელნაწერთა ვარიანტების გაცნობა და ეს უნდა შესასრულო, ჩემი მასალებიც უნდა გაიცნო.

განსაკუთრებული ყურადღება დაუთმე სიტყვა „პაშტას: გაცნობას (მეგლო პაშტაი ხანია“, შდრ. ხალხური: „მურჯახეთიდან წამოველ, მე პაშტაი ხანია“) ამაზე ლიტერატურაც არსებობს.

ფიქრობ, საფარობას (28.08-ს) კვლავ შევხვდებით.

მეგობრული და კეთილი გრძნობით

*ილია მაისურაძე*,  
15.08.1980

## მეგობრული სალოამი და წარმაცუებითი კეთილი სურვილები ჩვენს ვაჟას!

სწორედ ორი დღის წინათ მივიღე შენი გზავნილი – ჩემთვის სასურველი გაზეთები. ახლა პირნათლად ვიქნები ჩვენ დოცენტთან, გუჩა კვარაცხელიასთან, რომლის ლექსი სკოლის საიუბილეო ნომერშია გამოქვეყნებული. დამპირდი, ამ გაზეთის გადმოცემას. სხვა ნომრებიც ჩემთვის საჭირო იყო. მადლობას მოგახსენებ სიტყვის ერთგულებისთვის. ახლა თემის თაობაზე იგი შეიძლება ასე გამოიხატოს: „მესხური დიალექტიკური ლექსიკა საშუალო ქართულის ლიტერატურულ ძეგლებში“. ახალი ქართული შეიძლება თამამად გამოირიცხოს.

მეცნიერული და მეთოდოლოგიური თვალსაზრისით ეს უფრო მართებულია. შენი სტატია „ბრძოლების ასახვა...“ კარგია, ეს ისეთია, როგორც უნდა იყოს, მაგრამ ნუ შემოვიღებთ ტერმინს „სამცხე-ჯავახურს“. იგი ხელოვნური არის და უცნაურადაც ჟღერს, აჯობებს პირდაპირ „მესხური“, რამეთუ ჯავახეთიც ისტორიულად მესხეთში შედიოდა (და არა მარტო ჯავახეთი).

3.06.1944 წ.). ავტორეფერატისათვის ჩემი აზრით, გამოდგება შენი ნარკვევი, ხომლის შესახებ, ოღონდ მონასტრის აღწერა ისე, როგორც ეს უურნალშია, უნდა გამოტოვო და უფრო ენათმეცნიერული მხარე წარმოაჩინო.

მე კმაყოფილი ვარ, რომ მინიმუმის ჩაბარების განზრახვა არ უარყვ (ამის ნიშნები შენს საუბარში მჟღავნდებოდა). ეს აუცილებელია, რამდენადაც მესხეთის რაიონებში არც ერთი არ მეგულება ადგილობრივი მუშაკი, რომ ხარისხიანი ფი-

ლოლოგი იყოს (ჩემს გარდა არის მხოლოდ ერთი, რომელიც თბილისში ცხოვრობს). მაშ, ამ საქმის გაკეთება (დაცვა) ისტორიული აუცილებლობაა! საჭიროა მხოლოდ ნებისყოფის დაძაბვა, გატაცება, დაჟინება და საქმის გაადვილება“.

მაშ, გელოდებით შემართებისთვის! პა ბურთი და პა მოედანი!

*ილია მაისურაძე*,  
18.02.1983.  
ქ.რუსთავი

### ვაჟა,

ელენემ მოგიკითხა და მთხოვა, გაგახსენო მისი დანაბარები ჩემი ბიძაშვილის მაროს შესახებ. ნახე და გაიგე, როგორ არის, რატომ დუმს, რატომ ერთხელ არ დარეკა მაინც, ან არ მოიწერა. სიადვილისათვის შეგიძლია სკოლაში შეიარო და იქ ნახო.

რედაქციიდან საგანგებოდ მომიკითხე თამარი და ორივე თინა (გუგუშვილი და მაისურაძე). აგრეთვე მ.ხედელაშვილი და თქვენი სხვა თანამშრომლები.

*ი.ა.*

### მეგობრული სალოამი და გამარჯვება ვაჟას!

გაცნობებთ, რომ მივიღე ახალციხის გაზეთი, რომელშიც გამოქვეყნებულია ი.ნიქარიშვილის გრძნობიერი წერილი ჩემს მცირე მოღვაწეობაზე, რისთვისაც დიდ მადლობას მოგახსენებ გაზეთის რედაქციას, რაიონულ კომიტეტს და აღმასკომს.

თქვენ რედაქტორს ამ მოვლენის აღსანიშნავად ვუგზავნი ორ ჩემ სტატიას გამოსაქვეყნებლად.

პასუხი დამავიანდა იმის გამო, რომ თიანეთის რაიონში ვიყავი მივლინებული სტუდენტთა დიალექტოლოგიური პრაქტიკის ხელმძღვანელად.

მადლობას მოგახსენებ მილოცვისა და კეთილი სურვილებისათვის, ვიცი, რომ ჩემი გულწრფელი დამფასებელი ხარ. ისიც მინდა გაცნობო, რომ დაინწყება თუ არა ახალი სასწავლო წელი, ადლომტს ხელახლა მოველაპარაკებ შენი კვლევა-ძიების საკითხზე.

იმედია 17.07-ის ვაზ. „კომუნისტში“ წაიკითხავ ჩემს სტატიას „ვისი გორისა ხარ?“ შენი კეთილის მსურველი *ილია მაისურაძე*  
25.07.1983 წ.

## მეგობრული სალოამი და კეთილი სურვილები ვაჟას სამსონიძეს!

გავეცანი ა.წ. 15 ივლისის თქვენს გაზეთს, სადაც გამოქვეყნებულია სტატია „დავსხლიტოთ თუ დავწკიპოთ?“ იგი ლოგიკურად შეკრულ-დასაბუთებულია და კარგ შთაბეჭდილებას ტოვებს. კიდევ ერთ ლექსიკურ საბუთად წარმოგიდგება დიდი შოთას მშობლიური (დიალექტური) მეტყველების საანალიზოდ.

საგაზეთო სტატიისთვის რაც ითქვა, საკმარისია, მაგრამ თუ მას სამეცნიერო ნარკვევის სახე მიეცემა, კიდევ ზოგი რამ უნდა დაემატოს.

რატომ არ მაცნობებ ამ მიმართულებით რა მიღწევები გაქვს, კიდევ რა გამოაქვეყნებ?

საყურადღებო თემების კვლევისა და ადრულ საკითხთა ნათელყოფისათვის მთებსა და ზღვებს ლახავენ, შენ კი თბილის-რუსთავის ზღვარი ვერ გადმოლახე, რათა ჩემ მასალებსაც გაეცნო და ჩემი მსჯელობაც მოისმინო.

გიგზავნი ვინმე მესხისადმი მიძღვნილი განზრახული სამეცნიერო კონფერენციის მოსაწვევ ბარათს, ყველაფერი მზად იყო წამოსასვლელად, რომ ანაზღად დაგვირეკეს, აღარ შედგებო. გადაიდო, როდემდე?!

ამის გამკეთებელი აღარავინ არის.

*ილია მაისურაძე*

ვაჟას

ჩემს თანაკურსელ ამხანაგს

მე შენს ალბომში მისაბაძი ბევრი რამ ვპოვე, მრავალი აზრი საერთო გვაქვს, ვაჟავ, მე და შენ, ტკბილი ჰანგებით ჟღერენ შენი ლექსის სტროფები და მათი ქებით, აღტაცებით, ბევრს არ მოგაწყენ. შენმა ლექსებმა სიხალისით შემასხეს ფრთები, მეც მამაყვებს შენი კალმის ეს ფხიანობა, ამიტომ მინდა ახალგაზრდას, თანამედროვეს, არასდროს გფლობდეს უსაფუძვლო სევდიანობა. შენს ალაღ-მართალ, უსპეტაკეს, ჭაბუკურ გულში, ამოიფხიკოს პესიმისტის მძიმე სიტყვები, ნუ გადაუხვევ იმ ნათელი ფართო გზებიდან, რომელთაც, ვაჟა, პოეტური ფიქრით მიჰყვები. უცხოდ არასდროს წარმოვიდგენ, ეტრფოდე ვინმეს, იყო მიჯნურის გულცივობით გრძნობააშლილი, მხოლოდ მაკვირვებს, ჩემო ძმაო, ბედნიერ დროში, რატომ ვერ პოვე მყუდროება, სიმშვიდე, ძილი? დაე, იმღერე შეუპოვრად, მგზნებარე ხმებით და ნუ გექნება მცირე რამით ხმა გაზარული, პოეზიაში გაბედულად შეაღე კარი, და ყველას ნაცვლად შეიტანე ეს სიყვარული!

*აზა საბოქია*,  
5.11.1957 წ.

შოთა ჩანტლადის ერთი ლექსის ბამო „დამპირდა“ თუ „მიპირებს“?!

ლიტერატურულმა ჟურნალმა „ისინდი“ (9,2020) გამოაქვეყნა პოეტ შოთა ჩანტლადის მიერ 1963 წელს დაწერილი ჩვიდმეტსტრიქონიანი ლექსი. აი, ისიც!

გენერალი ქალაქიდან დამპირდა გასახლებას

გენერალი ქალაქიდან დამპირდა გასახლებას, გენერალი მილიციის. ვინ იცის, ცხოვრებაში ვის რა გადახდება, ვის გასახლება, ვინ იცის? მე ერთი კაცი ვარ უდანაშაულო, ჯიბეში არ მიდევს ჯაყვაც კი, მაგრამ ორ შაურსაც მუდამ ვერ ვშოულობ, თუმც მნიშვნელოვანი ვარ მოღვაწე. სხვის ხარჯზე მოვიღებ ყოველდღე, საკუთარი არა მაქვს რადგანაც, თუმცა მთელ ქალაქს მოვედევ და კიდევ ვაწვდები ათ ქალაქს. ნეტავი მეყიდა ლატარია, რაიმე მომეგო ლატარეაში, ნეტავი ვყოფილიყავი პატარაია, დიდი ხეირია პატარაიაში. გენერალი ქალაქიდან დამპირდა გასახლებას.

როგორც ვხედავთ, ავტორი პირველ და ბოლო სტრიქონად ხაზგასმით იმეორებს თვით ლექსის სათაურს!

„გენერალი ქალაქიდან დამპირდა გასახლებას“.

ვინც კარგად დააკვირდება, ადვილად შეამჩნევს, რომ ამ სტრიქონში აშკარა ენობრივ-ზოოლოგიური შეუსაბამობაა გაპარული!

მილიციის გენერალი პოეტს, როგორც სახელმწიფო იდეოლოგიის საიმედო მე-ხოტბეს, ვთქვათ, რაიმე ჯილდოს, ნოდებას, ფულად პრემიას, აგარაკს, პერსონალურ ავტომობილს, ფართოკაბინეტიან ახალ ბინას, ანდა რომელიმე კაპიტალისტური ქვეყნის ტურისტულ საგზურს კი არ ჰპირდება, არამედ სრულებით პირიქით – როგორც სახელმწიფო წეს-წყობილებისთვის საშიშ შემოქმედად მიჩნეულს, დასჯის მიზნით თბილისიდან, ვინ იცის, სად უპირებს გასახლება-გადასახლებას!!!

ერთი სიტყვით, აქ უნდა იყოს არა „გენერალი ქალაქიდან მპირდება გასახლებას“, არამედ „გენერალი ქალაქიდან მიპირებს გასახლებას“.

\* \* \*

მეტი თვალსაჩინოებისთვის გავიხსენოთ დავით გურამიშვილის „დავითიანის“ 325-ე სტროფის ბოლო სტრიქონი.

„მუნ მოყვრის მუშას თავს ვადექ, მკას უპირებდით ყანასა“.

აქ ყანას, მაგალითად, გამარგვლას, აკენჭვას, გამოხშირვას, აოშვას, ანდა მორწყვას კი არ „ჰპირდება“, არამედ სრულ „განადგურებას“, პირნმინდად მოჭრას ანუ მკას „უპირებენ!“

ვინმე წარმოიდგენს, გურამიშვილს ასე რომ ეწეროს.

„მუნ მოყვრის მუშას თავს ვადექ, მკას ვპირებდით ყანასა“.

ალბათ, ყველაფერი ნათელია.

ჯემალ მისერიშვილი

წინი პოეზიებიდან

დ.ბორჯომი მეტად შესანიშნავია წმინდა ჰაერით, სამკურნალო მადნის წყლებით, მშვენიერის ტყეებითა და ბაღებით. ბორჯომი წარმოადგენს მეტად ლამაზ ხეობას და გაშენებულია მტკვრის ორსავე ნაპირზე; გარშემო ბორჯომს დაჰყურებს მშვენიერი ტყით შემოსილი მაღალი მთები, აღმოსავლეთით უძევს „ვარანცოვის პარკი“ და მადნების სამკურნალო წყლების პარკი. „ვარანცოვის პარკი“ მალღობზეა და განსხვავდება მშვენიერის ჰაერით; „სამკურნალო წყლების პარკი“ მდებარეობს ძირს ვაკეში, თვით პატარა მდინარე „ბორჯომკაზედ“. ამ პარკში განსაკუთრებით შესანიშნავია ორი

სალამოები, წარმოდგენები და კონცერტები. ამ კანტორას აქვს მდიდარი წიგნთ-საცავი და სამკითხველო, სადაც წიგნების წაღება და კითხვა ოთხი მან. ღირს მთელ ზაფხულს; ხოლო ჟურნალ-გაზეთების კითხვა-კი უსასყიდლოდ შეიძლება. სამკითხველოს მოსდის შემდეგი გაზეთები: „ივერია“, „კავკასი“, „ტფილისის ფურცელი“, „ოდესის ფურცელი“, „ნედელია“, „ნოვოე ვრემია“, „რუსკია ვედომოსტი“ და „მშაკი“. აქ არიან მკურნალები: ე.ა. ადამოვიჩი, ზ.ნ. აკიმოვი, მ.კ. ფლორინა, ა.ი. ხატისოვი, ს.პ. შახ-პარონიანი, მ.დ. სემენსკი, კ.პ. კოლფონი და აქვე არის დროებითი ჩვენი ექიმიც ბ-ნი ს.თოფურიაც. მკურ-

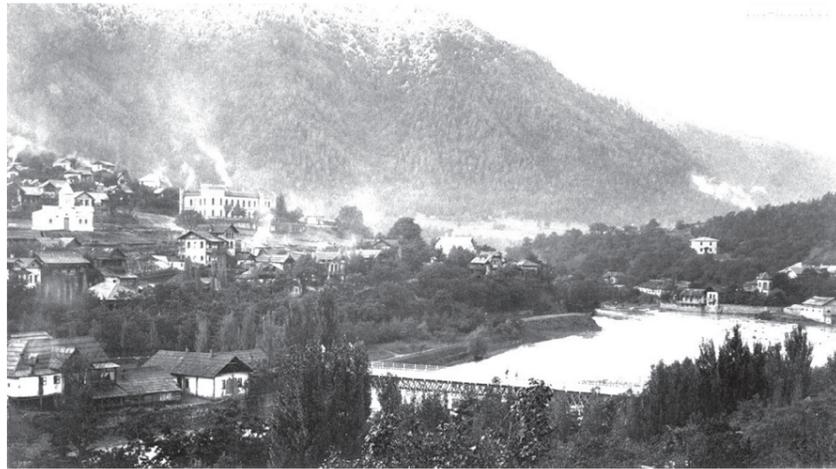
ნია“, შესანიშნავი ცივის წყაროებითა და კარგი ჰაერით.

ბორჯომში არიან შემდეგი დაწესებულებანი: ბორჯომის მამულის კანტორა, სახელოსნო და საქალბო სასწავლებლები, აფთიაქი, პოლიციის სამმართველო, ფოსტა-ტელეგრაფის კანტორა, სამი მართლ-მადიდებელთა ეკლესია და ერთი სომხის. ზაფხულობით აქ არის მომრიგებელი სასამართლოც, რომელიც დროებით ჩამოდის დ. სურამიდან და სხვანი.

წელს ბორჯომში წარსულს წლებზედ შედარებით ძალიან ცოტა ხალხია მოსული საზაფხულოდ. მიზეზად ასახელებენ პარიჟის მსოფლიო გამოფენას, სადაც საქართველოდან ბევრნი წავიდნენ, და წრეებდელი ზაფხულის გრილ ჰავას. ამისდა მიუხედავად, ბორჯომში სახლები უწინდელზედ ძვირია; ბევრს დარჩენია თავის სახლები გაუქირავებელი, მაგრამ თუ ჩვეულებრივი წინანდელი ქირა არ აიღეს, მაინც არ აქირავებენ. ხორაგეულობა ძვირია, რადგან სანოვანე უმეტეს ნაწილად გარეშე ქალაქებიდან მოაქვთ: საკლავი მეტად კარგი იკვლის. ხილი აქ მეტად ძვირი და უგემური იყიდება, რადგანაც მხილებს შორეულ ქალაქებიდან მოაქვთ მკვახე და დაუმნიფებელი ხილი იმ განზრახვით, რომ თუ ვინცოთაა დროზედ ვერ გაიყიდა, არ დაუღუპებთ მაინც.

დ.ბორჯომი თანდათან იზრდება, მეტად ლამაზია და შემოკობილი შენობებით და მოსალოდნელია ეს პატარა დაბა შემდეგ ქალაქად გადაკეთდეს. დღეს-კი ბორჯომი, როგორც სააგარაკო ადგილი, თითქმის ყველა ჩვენ დაბებს სჯობია თავისის სუფთა ჰაერით, ლამაზის მდებარეობითა და სამკურნალო წყლებით.

ბესარიონ ვაშაძე, გაზეთი „ივერია“, 1900 წელი, N 169



სამკურნალო წყალი: „ეკგენიევისა“ და „ეკატერინისა“, აქვეა მშვენიერი სასტუმროები, მადნის წყლების ქარხანა, ხიმიკური ლაბორატორია, ელექტრონის სადგური, ძალიან კარგად მოწყობილი სასეინრო ბაღი, სადაც ყოველ დღე სამხედრო მუსიკა უკრავს დილა-სალამოს; აქვეა აბანოები, აუზები, მადნის წყლების კანტორა და სხვა. კანტორაშია მოთავსებული მშვენიერი დიდი დარბაზი, სადაც იმართება საცეკვაო

ნალი ბებია ქალებია: ა.მ. ალენეროვი და ა.ა. კორენოვი.

დასავლეთით ბორჯომს აქვს მშვენიერი ვაშლიანი ტყა, ნაძვნარ და ფიჭვნარ ტყით შემოსილი, სადაც აშენებულია დიდებული სასახლე და სადაც ზაფხულობით სცხოვრობს ბორჯომის მფლობელი მისი იმპერატორებითი უმაღლესობა, დიდი მთავარი ნიკოლოზ მიხეილის ძე; დასავლეთისკენვე ბორჯომს უძევს პატარა სოფელი „ლიკა-

ანგარიში ახალციხის ქართულის სანქსო სემკითხველთა 1901 წლისა

2 თებერვალს მოხსენდა საზოგადო კრებას ანგარიში ახალციხის ქართულის სახალხო სამკითხველო 1901 წლისა.

სამკითხველო დაარსებულია 1895 წ. წერა-კითხვის გამავრცელებელი საზოგადოების მიერ. განაგებს სამკითხველოს სამზრუნველო, რომლის თავმჯდომარეა ქ-ნი კ.ს. მეფისაშვილი, წევრებად: ქ-ნი მ.ი. ბეთანელი, კნ. თამარ გ.ვარნაძე, ქ-ნი ვ.გ.ასათიანი, მღ.ს.ჭუჭულაშვილი, ა.თ.ყიფშიძე და ს.ს. ღვთისავერიშვილი.

სამკითხველოს დახმარებას უჩენს ნ.კ. საზოგადოება წიგნებისა და ფულის გამოგზავნით, აგრეთვე უფასოდ უწერს ადგილობრივს ჟურნალ-გაზეთებს რუსულსა და ქართულს.

საანგარიშო წლის პირველ იანვრისათვის სამკითხველოს ჰქონდა: ქართული წიგნი 1016, რუსული 444. საანგარიშო წელს შეიძინა: ქართული 37 ცალი, რუსული 85.

საანგარიშო წელს სამკითხველოს ჰყავდა ხელის მომწერი 168, თვეში ორთა შუა რიცხვით 14. წიგნები გაუტანიათ 3,012-ჯერ. ქართული მოუთხოვიათ 1,986 ცალი და რუსული 1,026 ც. სამკითხველოს 1901 წ. მოსდიოდა: „ივერია“, „ცნ. ფურცელი“, „კვალი“, „მოამბე“, „მოგზაური“, „ჯეჯილი“, „კავკასი“, „ახ. მიმოხილვა“, „არგონავტი“, „ნივა“, „ნედელია“, „კავკასიკი ვესტნიკი“, „ჟურნალ დღია ვსეს“ და „ბირჟევიკი ვედომოსტი“.

საანგარიშო წელს შემოსულა სამ-

კითხველოში 4,671 კაცი (მამაკაცი 4,190; ქალი 481). თვეში ორთა შუა რიცხვით შემოსულა: (მ.კაცი 350, დ.კაცი 40).

შემოსავალი:

- 1). გასულის 1900 წ.დარჩომილა – 499 მ. 8 კ.
2).სანვერო ფულით – 44 მან.
3).წიგნების გატანის ფასი – 14 მ. 10 კ.
4).დახმარება ნ.კ. საზოგადოებისა 72 მან.
5).დღიურ მოსიარულეთაგან – 95 კ.
6).შემონირულობა – 37 მან.
7).წარმოდგენა – 111 მ.83 კ.
8).წერილმანი შემოსავალი – 11 მ.12 კ სულ 790 მ. 8 კ.

ხარჯი:

- 1).სადგომის ქირა – 35 მან.
2). წიგნებისა და ჟურნალ-გაზეთების ფასი – 40 მან. 14 კ.
3).ყდების ფასი – 17 მან.
4).განათება და გათბობა – 31 მ. 51 კაპ.
5).მოსამსახურის ჯამაგირი – 137 მან.
6).ფოსტის და კანცელარიის ხარჯი – 2 მ. 21 კ.
7).წერილმანი ხარჯი – 1 მ. 81 კ. სულ 264 მ. 81 კ.

თუ 1900 წ. დარჩენილ ფულს არ ვიანგარიშებთ, ხარჯმა გადაამეტა შემოსავალს 8 მ. 46 კ. დეფიციტი დაიფარა

იმ ფულიდან, რომელიც გადადებულია სამკითხველოს შენობის ასაგებად. ეს ფული არის 533 მან. 87 კაპ.

ახალციხის სამკითხველოს ისევე ემართება, რაც ყველა ჩვენს ქართულ საქველ-მოქმედო საზოგადოებას, ე.ი. წევრებად ხალისით ეწერებიან და შემდეგ სანვერო ფულს-კი აღარ იხდიან. სამკითხველოს თითქმის 45 წევრი ჰყავს, რომელნიც მოვალენი არიან წელიწადში 2 მ. იხადონ და 1901 წ. მხოლოდ 44 მ. შემოვიდა. ყველას რომ თავის მოვალეობა აესრულებინა, დეფიციტი არ იქნებოდა და შემოსავალი ხარჯს გადააჭარბებდა.

დასასრულ, კრებამ სამზრუნველოს წევრებად აირჩია: ქ-ნი ნ.ი. ქიქოძე, ნ.ი. შიუკაშვილი, ი.დ. ყანჩაველი, მ.ვ. ჩოფიკაშვილი, მდივნად და ხაზინადარად ქ-ნი ნ.ი. ქიქოძე.

კრებამვე გარდასწყვიტა გამოცხადოს უღრმესი მადლობა გრიგოლ ივანეს ძე ბურჭულაძეს იმ ნაყოფიერ და სასარგებლო ღვაწლისათვის, რომელიც დასდო ახალციხის ქართულს სამკითხველოს. კრებამ გამოუცხადა აგრეთვე მადლობა ბ-ნს ი.ი. კრილცოვს, რომელმაც უსასყიდლოდ შეადგინა გეგმა სამკითხველოს მომავლის შენობისა.

თავმჯდომარე კონსტანტინ ს. მუხისაშვილი,

მდივანი ნინო ი. ქიქოძე,

გაზ. „ივერია“ 1902 წ. N32

# სპარსული ღლასიყური ლირიკიდან

## ხაყანი შირვანელი

(1120-1190)

\*\*\*

არაფერია, ჩვენი ყოფა, არაფერია,  
ლამაზ ნოხებით სახლის მორთვა არაფერია.  
ახალგაზრდობა – ერთადერთი არის ნუგეში,  
ახალგაზრდობაც, რომ დაფიქრდე, არაფერია.

\*\*\*

ტოტი ქვეყნისა, ხაყანის აზრით,  
ნაყოფს ისხამდეს, არა ღირს იმად.  
ტკბილესობით გაშლილი სუფრა  
ბუზს ხელს უქმევდე, არა ღირს იმად.  
ხოტბას ასხამდე მბრძანებელს შენსას,  
ოქრო და ვერცხლი არა ღირს იმად.

\*\*\*

ნუ გაუნყრები ამ სამყაროს, მისმინე, ძმაო,  
როგორიც არის, კმაყოფილი იყავი მისით.  
ღამე თუ იგი შენ გასხურებს ვარსკვლავთა  
წვიმას,  
ქვეყნიერების მანათობელს გიგზავნის  
დღისით.

\*\*\*

კაცი შეგხედავს, გველი ხარ სუფთა,  
თუმცა ყოველთვის მიირთმევ შაქარს.  
ხაყანი თუთიყუშია, მაგრამ  
ნაღველს მიირთმევს ახალს და ახალს.  
ვის დაეპარალო ყოველი ესე,  
თუ არა ბედს და სანუთროს მზაკვარს,  
შაქარს მიირთმევს წინადავ იგი,  
ვინც უნდა ჭამდეს თიხას და ნაცარს.

\*\*\*

ოი, ხაყანი, იგლოვო უნდა,  
კაცი არ არის დღეს შენებრ ცოდეა;  
მტვერზე მეტი ჩანს შენს ირგვლივ მტერი,  
მეგობარი კი – ოქროზე ცოტა.

\*\*\*

ღარიბ-ღატაკნი და უქონელნი  
ჭეშმარიტების გზაზე მავალნი,  
მართლა ღატაკნი კი არ არიან,  
ყველა მეფეა და სხვა არაფერი.  
დიდებულთა და კეთილშობილთა  
თავში უსხედან ისინი სუფრას,  
ბრძოლის ველზე კი იგებენ ბრძოლას  
უბრძოლველად და სულ თავისუფლად.  
ქაბის გზაზე დგანან ისინი,  
მათ ელოდებათ ალთქმული მხარე.  
ცის გუმბათია თითოეული,  
თითოეული მზეა და მთვარე.  
თითქოს და ღამე მთვარალია ყველა,  
ალარ არიან ამ ქვეყნის ხაბარს,  
გათენდება და თითოეული  
გვიყვება ამბავს ახალს და ახალს.

\*\*\*

ნუ გაიკვირებ, ჩემო ხაყანი,  
თუკი პატარა გახდება დიდი.  
პატარა კაცი დიდი თუ გახდა,  
ყოველთვის მასთან იყავი რიდი.  
როს ხედ იქცევა პატარა ნერგი,  
სიდიდეს მისას უარყოფ რითი.  
ვით შეიძლება, არ გნამდეს კაცის,  
თუ იგი უფლის წყალობით მიდის.  
ხარი თუ ბლავის, ღვთის ნებით მხოლოდ,  
ვილაცის ნებით არ ბლავის იგი.

\*\*\*

ო, რა უდროოდ გავჭაღარავდი,  
ო, რა უდროოდ მეცვალა ფერი,  
უძვირფასესი მეგობართ შორის  
უსასტიკესი გამიხდა მტერი.

## გოგონას გარდაჯვალეზზე

ჩემმა ჭკვიანმა, შორსმჭვრეტელმა  
პანია ცირამ  
ნახა, სიცოცხლე ამოა, არა ღირს ჩირად.  
და საჩუქარმა, ნაბოძებმა იდუმალეებით,  
არ დააყოვნა, არ დაიდო სოფელში ბინა.  
წმინდანად იყო მოვლენილი ამ სოფლად იგი,  
უნმინდურება მცირე ხნითაც ვერ მოითმინა.  
ნახა მწუხარე, ღარიბული სადგომი ჩემი,  
წავიდა ჩემად, დათუთული დამტოვა შინა.  
ნახა დაია მან თავისი, სუდარით ჩადრის,  
ესეც კმარაო, გაიფიქრა, ოჯახში ჭირად.

\*\*\*

ვაი, როგორ მოკვდა გული, დამრჩა მზერა  
წყლიანი,  
ვის დაინდობს ეს სანუთრო, ანუ ბედის ტრიალი.  
ყველაფერი, რაც გავისინჯე ნუთისოფლის  
სუფრაზე,  
ან მთლად უმარილო იყო, ან მთლად მარილიანი.

## ჯელალ ედ ღინ რუმი

(1207 - 1273)

\*\*\*

მომხედე, შენმა სიყვარულმა ხელად მაქცია,  
ქალაქი ვიყავ, უკაცრიელ ველად მაქცია.

\*\*\*

შენზე ოცნებამ განამაშორა სახლსა და ნივთებს,  
დარდების თანამოსახლედ და მხეველად  
მაქცია.

ნუ იტყვი იმას, დავრდომილი ვიყავი ვითარ,  
შენმა დანახვამ რაინდად და ქველად მაქცია.

შენმა არსებამ, ოდეს ჩემში ვყავი საჩინო,  
მოყვასთა შორის უცხოელად გარდამაქცია.

მე სიყვარულზე დღე და ღამე ზღაპრების  
თხრობამ  
თვითონ ზღაპრად და სიყვარულის თემად  
მაქცია.

\*\*\*

ჩემად ნავედი, ჩემი სული ცას გაეგია,  
არ ვიყავ ალი, არც დემონი და არც ფერია.

თოვლი ვიყავ და დედამინამ დამლია ჩემად,  
ტყვე ვავიპარე ან საშუში არაფერია.

მე არ ვეკუთვნი წარმავალთა, სული ვარ ოდეს,  
ჩემი სული ხომ მარადიულ სულის ფერია.

ვინც არ მელოდა, მე მივედი იმასთან სწორედ,  
გული მივართვი უთვისტომოდ განათელია.

გული მივართვი, გადავიქეცე კაცი მიწადა,  
გლოვად ვიქეცი და ცრემლები შემომელია.

ბავთა მისთა მე მაჩუქეს ათასი გული,  
მაგრამ უენოს ერთი სიტყვაც ვერ დამცდენია.

უგონოდ გდებულს მომეახლა სატრფო  
და მითხრა:  
„ნუთუ გამხელა სიყვარულის ასე ძნელია!“

ო, ამ სიტყვებით უდიდესი მიჯნური გავხდი,  
მოვშორდი ყველას და საგზალიც შემომელია.



ეს სიმარტოვე ათას სულზე უფრო ტკბილია,  
თავისუფლება – სამყაროზე უფრო ტკბილია.  
ღმერთთან იგრძენი, თუნდაც წამით,  
არსება შენი,  
სხვა ყველაფერი ქვეყანაზე მოგონილია.

\*\*\*

ხარ სათნოების უსამანო ზღვა მოციმციმე,  
შენ მოლოდინით არც არავის გულს არ  
უმძიმებ.

შენგან არავინ არასოდეს არაფერს ითხოვს,  
მზისგან არავინ არასოდეს არ ითხოვს სხივებს.

\*\*\*

შენს გვერდით მონა გამდიდრდება და აივსება,  
ხოლო ლაჩარში გაიდვიძებს გმირის ღირსება.  
თიხად იქცევა, თუ ისურვებ, შენს ხელში ოქრო,  
შენს ხელში თიხა, თუ ისურვებ, ოქროდ  
იქცევა.

\*\*\*

ბაღში ვიყავ, მოგწყვიტე ვარდი ალისფერია,  
დავინახე მებაღე, გული გადამელია.  
– რა მოხდაო, დამშვიდდი, – მითხრა ტკბილად  
მებაღემ,  
– ბაღს მოგართმევ მთლიანად, ვარდი რა  
სათქმელია?

\*\*\*

მან გამაჩინა, მან მომაპყრო წყალობის თვალი,  
მან შემიკერა ეს სამოსი ძარღვით და ტყავით.  
ტანი ძონძია, ხოლო გული არის დერვიში,  
ის შეიხია, ხანაგა კი სამყარო არის.

## საადი შირაზელი

(1203-1292)

\*\*\*

თუ სასახლეში არავის იცნობ,  
ნუ მიადგები სასახლის კარებს,  
თორემ ან ძაღლი, ან კარისკაცი,  
უმალვე, როგორც შეგავლებს თვალებს,  
ერთი ფეხებში გეცემა, ხოლო  
მეორე გისვრის კინწისკვრით გარეთ.

\*\*\*

ვნახე, შუადღე უღმობელ მტარვალს  
ძილისთვის ტკბილად მიეცა თავი.

ვთქვი, რომ ეს კაცი კარგია მაშინ,  
როცა მკვდარებით მძინარე არის.  
ის ვინც კარგია მძინარე მხოლოდ,  
უმჯობესია, რომ იყოს მკვდარი.

\*\*\*

ადამის მოდგმა ერთმანეთის არის ნაწილი,  
ქმნილება ყველა ერთი არის მაღალი ღმერთის.  
დაეკარგება, უსათუოდ, სიმშვიდე ყველას,  
თუ კი იმათგან გაიმეტა უფალმა ერთიც.

\*\*\*

კაცი სანყალი და უქონელი  
მსუბუქად მივა სიკვდილის კართან,  
მაგრამ მდიდარი იხილო უნდა,  
როს გაეცლება წყალობის კალთა,  
ბატონისათვის ესა ჰვავს ბორკილს,  
ხოლო მონისთვის ბორკილის აყრას.

\*\*\*

ძაღვები ნახე, როს საქმელი არაფერი აქვთ,  
რარიგ არიან, ერთმანეთი ან როგორ უყვართ,  
მაგრამ უკანაღს დააგლეჯენ ერთიმეორეს,  
საკმარისია, გადაუგდო მათ ერთი ლუკმა.

\*\*\*

შენ შეგიძლია, უბრალო ქვითაც,  
რომ დამსხვრიო თვით ოქროს თასი.  
თუმც ამით ოქროს არაფერი დააკლდება და,  
არც მოიმატებს ამით ქვის ფასი.

\*\*\*

სიხარულისთვის დახშულია იმ სახლის კარი,  
წივილ-კივილი საიდანაც მოისმის ქალის.

\*\*\*

ხელმწიფემ სისხლი საკუთარი თუ არ დაღვარა,  
სამეფო მისი დაიცლება სისხლისგან მაშინ.  
უნდა ყოველდღე ერთი მაინც მოიკლას მგელი,  
რომ მის ღრიალზე დანარჩენი მეძვრეს ბუნავში.

ზედმეტი ჰალვა უსათუოდ მოგიტანს ვნებას.

\*\*\*

ვისაც ხალხი პატიოსან  
მართალ კაცად იცნობს,  
მან რაც უნდა ტყუილი თქვას,  
აპატიონ ვინცღო,  
მაგრამ კაცად თუ არ თვლიან,  
არის ცრუპეტელა,  
მაშინ მისი აღარავის  
მართალიც არ ჯერა.

\*\*\*

თუ მოვა ვინმე, ღამე ძალით ჩაგიქრობს სანთელს,  
გამოსალმე ყველას თვალნი იგი დღის ნათელს.  
მაგრამ თუ სატრფო, პირმცინარი, მოვიდა შენთან,  
გულში ჩაიკარ, თვით ჩააქრე სანთელი ამ დროს.

\*\*\*

მე ვარ ნაწყენი მეგობრებისგან,  
წარმოაჩენენ ჩემს ცუდს რომ კარგად.  
სიგლაზე ჩემი რომ მოსწონთ ჩემში,  
რომ მიიჩნევენ ჩემს ეკალს ვარდად.  
სად არის ნეტავ ბინძური მტერი,  
ჩემს თვალში ჩემს თავს ახადოს ფარდა.

## ხოსრო დავლი

(1253-1325)

\*\*\*

შენთან რაიმეს სათხოვნელად არასდროს  
მოვალ,

არავითარი არ მექნება მე შენთან თხოვნა.

მბრძანებელს მე ხომ არ გასწავლი,

მოიქცე როგორ?

მომექეც ისე, მოექცევი როგორც შენს მონას.

\*\*\*

მეგობართ შორის თუ ატყდა დავა  
და შეიძინა მან სახე მძაფრი,  
ერთმა მეორეს დაუთმოს უნდა,  
რომ მეგობრობის არ გაწყდეს ძაფი.  
თუ გაქაჩავენ ორივე მხრიდან,  
თუკი ხომ ველარ დარჩება მთელი?  
მაგრამ ის მთელი დარჩება მაშინ,  
თუ ერთმა მხარემ გაუშვა ხელი.

\*\*\*

ბრძოლის დროს ზოგი გმირია და – ლაჩარი  
ზოგი,  
ერთად ცხოვრობენ უდაბნოში ლომი და ტურა.

## საიბ თაჰრიზელი

(1766-1823)

### მფრინავი ბეთებიდან

\*\*\*

ხელგაშლილი თუ არა ხარ,  
შუბლგახსნილი იყავ მაინც.

\*\*\*

საკუთარ სახლში მათხოვარიც მეფეთ მეფეა,  
ნუ გახვალ გარეთ და იყავი მეფეთა მეფე.

\*\*\*

იცოდე, შენი სამათხოვროდ განვდილი ხელი  
შენს პირისწყალზე გადაებული ხილია მხოლოდ.

\*\*\*

თუმც გალიიდან გამოფრენა არ შეგიძლია,  
ეს როდი ნიშნავს, არ შემოგვკრათ საფრენად  
ფრთები.

\*\*\*

სიცოცხლე ნიაღვარივით არის,  
მიგვერეკება ვით ნარ-ეკალს  
არყოფნის ზღვისკენ.

\*\*\*

არ ჩაიტოვო არაფერი არასდროს გულში,  
გული ყოველთვის სარკესავით  
კრიალა გქონდეს.

\*\*\*

სხვებს თუ ვერ შევლი, ის მაინც შესძლე,  
თვითონ არ გახდე საშველი სხვისი.

\*\*\*

სამყაროს ბრუნვა აღარ არჩევს ავსა  
და კეთილს,  
ნისქილის ქვისთვის ერთი არის პური და ქერი.

\*\*\*

ჩემს ჭალარაზე, ახალგაზრდავ, ნუ ჩაიღიმებ,  
ეს თოვლი ყველა სახურავზე დაეფინება.

\*\*\*

აი, სიკეთე ნაქურდალ კოცნის,  
რომ დააბრუნო – ხელმეორედ აკოცო უნდა.

სპარსულიდან თარგმნა

ნომადი პართიამ

### სალსური ლექსები

\* წყლის პირსა ორი ხობობი უდედოდ დავიზარდეთო, ავი ჯალაბის პატრონი უცხო თემს დავიკარგეთო.

\* ჯავახეთო და კახეთო გავერნებული გნახეთო, შედგმული შეჭამადები მარილათ ველარ გნახეთო.

\* სახნის-საკვეთი ჭამბარა მამასახლისმა მამპარა, იმას გაუწყდეს ცოლ-შვილი, უხნავ-უთესი დაგვეყარა.

\* მამასახლისის ხარსაო, წავაგდებინებ რქასაო, ნავალ, ქალაქში გავყიდი, ვიყიდი ზანზალაკსაო, დავკიდე, დავაჟღარუნამ, მივეყვები იმის ხმასაო.

\* ჯავახეთო, კოდინო, მეპანტუბი მოდიანო, მეჭიმუნე წინ მიუძღვის, თამაშობით მორბიანო, მეჭიმუნეს პური შივა, ლაში დაბლა დაუშვია, ერთი ლუკმა პურისათვის სახლი ოხრად გაუშვია.

\* ერთხელ მეც ვიყავ მეცხვარე, ცხვარი ვაძვიე ილსა, ახალნი გათათრებულნი თავზე იხვედნენ ტილოსა.

\* კამეჩები დამეკარგნენ, დაულელი ხარებიო,

შინ ვერ შევალ შიშითაო, რძლები მცემენ ციცხვითაო.

\* ზევიდან ქორი მოფრინავდა, ქვეშ მიმინო ხომლიანი, გოგოვ, წელსა ნუ მოიხსნი, აგერ მოდი ქამრიანი.

\* ამოდი, ამოიტანე, ნიავო ქერობისაო, ამბავი ჩამოიტანე ქართლელი ქალებისაო.

\* ამომავალი მზე ხარო, მაღლა ჩარდახში წევხარო, შინ შეხვალ, პირს რო დაიბან, გარეთ გამოხვალ, მზე ხარო.

\* გოგოვ, წითელ კაბიანო, შენთან მოსვლა მწადიანო, ჩიქილა ყურთ აინიე, ლოყას კოცნა მწადიანო.

\* ლამაზო, შენსა ხვევნასა, ლალი შემამწყდა პერანგსა, მიპოვნე, გამომიგზავნე, შენი ძმიების ლენასა.

\* დაგლოცოს პირმა ღვთისამან, ნაწილმა ბარძიმიანო, ზედ შეხვეულმა ჯვარ-ხატმა, სიონმა ქალაქისაო.

შეკრებილი სოფ. უდემი (ახალციხის მაზრა) **იონა ბარიკალაშვილის მიერ.**  
ივერია, 1891, N202

### მილოცვა

გაზეთ „ლიტერატურული მესხეთის“ რედაქცია ულოცავს დიდებულ ქართველს, მესხეთზე უსაზღვროდ შეყვარებულ ადამიანს, ახალციხის დიდ კოლორიტსა და საპატიო მოქალაქეს, ახალციხის ამალეების ტაძრის მშენებლობის სულისჩამდგმელს **მამარ ჯაყელს** 80 წლის ღირსეულ იუბილეს და უსურვებს ჯანმრთელობას და დიდხანს სიცოცხლეს.



წვერის მთიდან მორაკრაკე ნაკადულო ანკარა, მითხარ, მითხარ, გენაცვალე, თავქვემ ხომ არ დაგლალა.

წვერის წყარო როგორ არის, შენი დედა-მშობელი, რა ხანია არ მინახავს და მის ნახვას მოველი.

სოფლის ჭალას ჩამოსულმა თუ რომ რუზე იდინო, პაპათ ბაღა კარგად მორწყე, მომიკითხე ციცინო.

თეთრი მინის თავსაც გასწვდი, შეუერთდი წყაროებს, წიპათ ხვეშიც ჩაიარე, დაესხურე კალოებს.

წვერისწყაროს ნაკადულო, სხივო, ნათელ მიზნისავ, ნეტავ საით მირაკრაკებ, ნატვრავ ჩემი ფიქრისავ!

შენ, ჩვენო წუთისოფელო, რა დამტანჯველი რამ ხარო,

გვატარებ აღმა-დაღმართებს, შენ კი ვაკეზე დახვალო.

წელში რომ გავიმართებით, მაშინ დაგვადგამ თვალსაო, აღარ დაგვაცლი სიხარულს, აგერ, მომდგარსა კარსაო.

მუხთალო წუთისოფელო, ხარბო და გაუმადლო, გაჩენის დღიდან ასე ხარ, რაც კი შექმნილა სამყარო.

ყველას ჩაყლაპავს გვიბირებ, ოკეანე ხარ, ზღვა ხარო, ვერ გაგვიგია სად გვიცდი, ჩასაფრებული სად ხარო.

ამქვეყნად ერთხელ მოსულსა უნდა გვახსოვდეს ღვთისაო, რასაცა დასთეს – მოიპკი, ცუდს ნუ ინდომებ სხვისაო.

შენ, ჩვენო წუთისოფელო, სასწორო სიმართლისაო, ყველას თავისას მოგვიზღვე, საიქიოსა გზისაო.

ავტორ-მთქმელი **ბადრი თამაზაშვილი**, 67 წლის, ქ. ახალციხე

## ანდაზები

- თუ წარსულს პატივს არ სცემ, ნურც მომავლისგან გექნება პატივისცემის იმედი;
- რასაც მომავალს მიაბარებ, იმას მომავალი გადაგიხდისო;
- გაბზარულ უდელს სალტა გატეხვამდე სჭირდებაო;
- ქურდს მილიონი რომ აჩუქო, კაპიკიანსაც მოგპარავსო;
- უღონო ყანას გონიერი გლეხი აღონიერებს და უღონო გლეხს ღონიერი ყანაო;
- უქმად მოხვეჭილ ქონებას შრომით მოხვეჭილი ქონება გერჩიოსო;
- თუ ღმერთი არ გნამს, უღმერთობას ნუ ჩაიდენო;
- მშრომელი კაცის ტუტე ოფლი მუქთახორის თაფლზეც უტკებესიანო;
- მდიდარ კაცს ღარიბის სიმრავლე უხაროდა და ღარიბს - მდიდრის სიმრავლეო;
- გამყიდველს ტყუილი ისე უყვარს, როგორც მყიდველს მართალიო;
- გამყიდველის ფიცი მამლის ქურდის ფიცსა ჰგავსო;
- ვინც საუბარში ფიცს იშველიებს, იმის მართალიც არ დაიჯერებო;
- ჭკუა იმას აქვს, ვისაც თვალი და ყური არ აკლიანო;
- ჭკვიანი კაცი სიკვდილის მერე უფრო მეტს ცოცხლობსო;
- ხელოსანი ხელოსნის ქურდიაო;
- სიბრძნეს წლოვანებასთან ბევრად არაფერი აკავშირებსო;
- კარგ გლეხს 30 სანტიმეტრის სისქის მიწა არგუნეს,



ზარმაცსა და უქნარას - 2 მეტრზე მეტი სიღრმისაო;  
- უცოდინარმა კაცმა ვირი არ უნდა იყიდოს, კაპიკიც რომ ღირდესო;  
- რძალი თავისთვის შავ საკაბეს ყიდულობდა და დე-

- დამთილისთვის - თეთრ ნაჭერსაო;
- ადამიანის დაბადების დღე რამდენადაც ტკბილია, იმდენადაც მწარეაო;
- ადამიანი ადამიანს ჰქვიანო;
- ენა ჭკუისა და გემოვნების საზომიაო;
- თუ მეზობელი გძულს, რაც ისესხოს შენგან, ის აჩუქეო;
- კაი მეზობელს კაი რამე არ ათხოვოო;
- კეთილ სტუმარს ხმელი პურით უმასპინძლე, ძუნწს - არაფერი მოაკლოო;
- კეთილ ადამიანს სასმელი არ ათრობსო;
- მშვიდობა იმას უყვარს, ვისაც ომის გემო გაუსინჯავსო;
- ხმელი ხის მოჭრა მადლია, ნორჩის - დასამადლოო;
- ყველაზე დიდი დამნაშავე ის არის, ვინც დამნაშავეს დანაშაულს არ უძრახისო;
- ვისაც ხერხი აქვს, ხელოსანიც ის არისო;
- მეფე მაშინ მეფობს, როცა მეფის წყალობა ისმისო;
- მუზეუმის დირექტორს ძველის შოვნა ისე უხარია, როგორც თათარს ოქროსიო;
- მუზეუმს ძველი ნივთი ისე ამშვენებს, როგორც პატარძალს ჩიხტი-კოპიო.

მთქმელი **ბახო (ვახტანგ) საბაშვილი**, 63 წლის, ჩანერილია 1991 წელს ახალქალაქის რაიონის სოფ. კოთელიაში. მოგვანოდა **კუპური მატრეპელი** 2021 წელს

გაზეთ „ლიტერატურული მესხეთის“ ელექტრონული ვერსია შეგიძლიათ იხილოთ შემდეგ მისამართზე: [WWW.SCFI.CO](http://WWW.SCFI.CO); fcoo: ლიტერატურული მესხეთი

**დამფუძნებლები:** ფიზიკური პირი ავთანდილ ბერიძე  
სსიპ სამცხე-ჯავახეთის სახელმწიფო უნივერსიტეტი

**გაზეთი რეგისტრირებულია ასპინძის რაიონის სასამართლოს მიერ 1998 წლის 15 ოქტომბერს. სარეგისტრაციო N19/4-17**

გაზეთის რედაქცია სარგებლობს თავისუფალი პრესის პრინციპებით და ავტორის მოსაზრებებსა და გამოხატულებებს პასუხს არ აგებს

კომპიუტერული უზრუნველყოფა ირმა ჯიშკარიანის

**რედაქტორი** ავთანდილ ბერიძე  
**სარედაქციო საბჭო:** დურმიშხან ბერიძე, მერაბ ბერიძე, ვახტანგ ინაური, სოსო გიქოშვილი

**გაზეთი დაიბეჭდა** შპს „საარის“ სტამბაში  
მისამართი: ქ. თბილისი, თეგდორე მღვდლის 57.  
ტელ: 2.94-14-32

**რედაქციის მისამართი:**  
0500, დაბა ასპინძა, თამარის ქ. N3,  
ტელეფონი მთავარი რედაქტორის: 599 97 95 24  
[lit\\_meskheti@gmail.com](mailto:lit_meskheti@gmail.com)  
[lit\\_meskheti@yahoo.com](mailto:lit_meskheti@yahoo.com)





ცალი კვების წყაროთი. ამოღებული ნივთები დაილუქა ლუქით N CB 00042571 და ინახება სამმართველოს ადმინისტრაციული შენობის ტერიტორიაზე.

12. 2020 წლის 23 დეკემბერს ბორჯომის მუნიციპალიტეტის სოფელ ტაძრისში ნანახი წინვოვანი (ფიჭვის) ჯიშის ორი ცალი არამარკირებული მრგვალი მორი, კეძოდ: 1). სიგრძე - 5,80 მ, დიამეტრით - 0,27 სმ; 2). 6 მეტრის სიგრძის - დიამეტრით 0,27 სმ; არამარკირებული მრგვალი მორების საერთო მოცულობამ შეადგინა 0,825 მ<sup>3</sup>, რომელიც დასაწყობებული იქნა ბორჯომის მუნიციპალიტეტში, სოფელ ტაძრისში, თამაზ ჩუტკერაშვილის საკალმახე მეურნეობის ეზოში და მიბარებული იქნა ბეჟან ბერძენიშვილზე.

13. 2020 წლის 21 აგვისტოს ახალქალაქის მუნიციპალიტეტში კარნახის ტბაზე ამოღებული 15 მეტრი სიგრძის სახლართი ბადე, რომლითაც თევზი დაჭერილი არ იყო. ამოღებული სახლართი ბადე დაილუქა ლუქით N CB 00039531 და ინახება სამმართველოს ადმინისტრაციული შენობის ტერიტორიაზე.

*იმ პირებმა, რომელთაც შეიძლება ჰქონდეთ პრეტენზია უპატრონოდ გამოსაცხადებელ ქონებაზე, უნდა განაცხადონ თავიანთი უფლებების შესახებ, პუბლიკაციის დღიდან 3 (სამი) თვის განმავლობაში, ახალციხის რაიონულ სასამართლოში, მისამართზე: ქ.ახალციხე, მებალიშვილის ქ. №62.*

თუ დანიშნული ვადის გასვლამდე არ შემოვა განცხადება ქონებაზე უფლების შესახებ, სასამართლო განიხილავს საქმეს და გადაწყვეტილების გამოტანისას დაეყრდნობა მის მიერ გამოკითხულ იმ პირთა ჩვენებებს, რომელთაც შეუძლიათ ცნობების მიწოდება ქონების კუთვნილების შესახებ, აგრეთვე, შესაბამისი ორგანოებიდან გამოთხოვილ ცნობებს.

**ახალციხის რაიონული სასამართლოს ნარმოებაში**  
სამოქალაქო საქმის - 5045710-2/667-216.

**საქართველოს გარემოსა და ბუნებრივი რესურსების დაცვის სამინისტროს სახელმწიფო საქვეუწყებო დაწესებულების გარემოსდაცვითი ფედახადველორის დეპარტამენტის სამსხე-ჭავჭავაძის რეგიონული სამმართველოს განცხადებისა ბამო, ქონების უპატრონოდ ცნობის თაობაზე.**

უპატრონოდ საცნობი მოძრავი ნივთები:

2021 წლის 23 აპრილს ბორჯომის მუნიციპალიტეტის სოფელ ყვიბისის მიმდებარედ ნანახი წინვოვანი ჯიშის სოჭის 4 ცალი 3 მეტრი სიგრძის დიამეტრებით - 27, 26, 22, 25 სმ. და ფიჭვის ჯიშის 20 ცალი 3 მეტრი სიგრძის დიამეტრებით - 32, 26, 30, 25, 21, 21, 24, 25, 34, 33, 27, 30, 24, 26, 24, 26, 24, 24, 22, 23 სმ. არამარკირებული მრგვალი მორი. საერთო მოცულობით 4,486 მ<sup>3</sup>, რომელიც დასაწყობებულია ქ. ახალციხეში სსიპ სახელმწიფო ქონების ეროვნული სააგენტოს სამცხე-ჯავახეთის რეგიონული დეპარტამენტის სასაწყობე ტერიტორიაზე.

2021 წლის 23 აპრილს ბორჯომის მუნიციპალიტეტის სოფელ ყვიბისის მიმდებარედ ნანახი წინვოვანი ჯიშის ნაძვის 1 ცალი 4 მეტრი სიგრძის დიამეტრით - 52 სმ და, ასევე, ნაძვის ჯიშის 13 ცალი 3,8 მეტრი სიგრძის დიამეტრებით - 39, 30, 40, 29, 47, 32, 30, 37, 35, 37, 30, 55, 45 სმ არამარკირებული მრგვალი მორი. საერთო მოცულობით 7,57 მ<sup>3</sup>, რომელიც დასაწყობებულია ქ. ახალციხეში სსიპ სახელმწიფო ქონების ეროვნული სააგენტოს სამცხე-ჯავახეთის რეგიონული დეპარტამენტის სასაწყობე ტერიტორიაზე.

2021 წლის 27 ივნისს ბორჯომის მუნიციპა-

ლიტეტის სოფელ ტაძრისის მიმდებარედ ნანახი წინვოვანი ჯიშის ნაძვის 11 ცალი, 3 მეტრი სიგრძის, დიამეტრებით - 36, 30, 36, 45, 34, 35, 45, 27, 46, 41, 40 სმ არამარკირებული მრგვალი მორი, საერთო მოცულობით 4,383 მ<sup>3</sup>, რომელიც დასაწყობებულია ქ. ახალციხეში სსიპ სახელმწიფო ქონების ეროვნული სააგენტოს სამცხე-ჯავახეთის რეგიონული დეპარტამენტის სასაწყობე ტერიტორიაზე.

*იმ პირებმა, რომელთაც შეიძლება ჰქონდეთ პრეტენზია უპატრონოდ გამოსაცხადებელ ქონებაზე, უნდა განაცხადონ თავიანთი უფლებების შესახებ, პუბლიკაციის დღიდან 3 (სამი) თვის განმავლობაში, ახალციხის რაიონულ სასამართლოში, მისამართზე: ქ.ახალციხე, მებალიშვილის ქ. №60 ა.*

თუ დანიშნული ვადის გასვლამდე არ შემოვა განცხადება ქონებაზე უფლების შესახებ, სასამართლო განიხილავს საქმეს და გადაწყვეტილების გამოტანისას დაეყრდნობა მის მიერ გამოკითხულ იმ პირთა ჩვენებებს, რომელთაც შეუძლიათ ცნობების მიწოდება ქონების კუთვნილების შესახებ, აგრეთვე, შესაბამისი ორგანოებიდან გამოთხოვილ ცნობებს.

**ახალციხის რაიონული სასამართლოს ნარმოებაში**  
სამოქალაქო საქმე N 5027241-2/646 -21 6.

**საქართველოს გარემოსა და ბუნებრივი რესურსების დაცვის სამინისტროს სახელმწიფო საქვეუწყებო დაწესებულების გარემოსდაცვითი ფედახადველორის დეპარტამენტის სამსხე-ჭავჭავაძის რეგიონული სამმართველოს განცხადებისა ბამო, ქონების უპატრონოდ ცნობის თაობაზე.**

უპატრონოდ საცნობი მოძრავი ნივთები:

1). 2021 წლის 24 აპრილს ბორჯომის მუნიციპალიტეტის სოფელ ყვიბისის მიმდებარედ ნანახი წინვოვანი ჯიშის ნაძვისა და ფიჭვის 20 ცალი სხვადასხვა დიამეტრის არამარკირებული მრგვალი მორი, რომელთა მონაცემებია: ფიჭვის 1). 26 სმ; 2). 28 სმ; 3). 30 სმ; 4). 27 სმ. ნაძვის 1). 3 5 სმ; 2). 35 სმ; 3). 32 სმ; 4). 28 სმ; 5). 42 სმ; 6). 46 სმ; 7). 32 სმ; 8). 30 სმ; 9). 29 სმ; 10). 30 სმ; 11). 29 სმ; 12). 27 სმ; 13). 27 სმ; 14). 30 სმ; 15). 32 სმ; 16). 31 სმ; არამარკირებული მრგვალი მორების საერთო მოცულობამ შეადგინა 5,534 მ<sup>3</sup>, რომელიც გადმოტანილი და დასაწყობებული იქნა ქ. ახალციხეში სახელმწიფო ქონების ეროვნული სააგენტოს სამცხე-ჯავახეთის რეგიონული დეპარტამენტის სასაწყობე ტერიტორიაზე.

2). 2021 წლის 23 აპრილს ბორჯომის მუნიციპალიტეტის სოფელ ყვიბისის მიმდებარედ ნანახი იქნა წინვოვანი ჯიშის ნაძვისა და სოჭის 18 ცალი სხვადასხვა სიგრძისა და დიამეტრის არამარკირებული მრგვალი მორი, კეძოდ: - ნაძვის 1). 2.4 მეტრი სიგრძის დიამეტრით 38 სმ; 2). 3 ცალი 2.8 მეტრი სიგრძის დიამეტრებით 38 სმ, 35 სმ, 33 სმ; 3). 10 ცალი 3 მეტრი სიგრძის დიამეტრებით 38 სმ, 29 სმ, 39 სმ, 40 სმ, 55 სმ, 37 სმ, 36 სმ, 27 სმ, 43 სმ, 34 სმ; 4). 2 ცალი 6 მეტრი სიგრძის დიამეტრებით 39 სმ, 29 სმ; ხოლო ორი დაუფირნიშებელი მორი არის წინვოვანი ჯიშის სოჭის 3 მეტრი სიგრძის დიამეტრებით 33 სმ, 35 სმ; არამარკირებული მრგვალი მორების საერთო მოცულობამ შეადგინა 7,328 მ<sup>3</sup> რომელიც გადმოტანილი და დასაწყობებული იქნა ქ. ახალციხეში სახელმწიფო ქონების ეროვნული სააგენტოს სამცხე-ჯავახეთის რე-

გიონული დეპარტამენტის სასაწყობე ტერიტორიაზე.

3). 2021 წლის 27 ივნისს ბორჯომის მუნიციპალიტეტის სოფელ ტაძრისის მიმდებარედ ნანახი იქნა 10 ცალი სამი მეტრი სიგრძის სხვადასხვა დიამეტრის წინვოვანი ჯიშის ნაძვის არამარკირებული მრგვალი მორი, რომელთა მონაცემებია: 1). 60 სმ; 2). 70 სმ; 3). 37 სმ; 4). 39 სმ; 5). 38 სმ; 6). 37 სმ; 7). 33 სმ; 8). 40 სმ; 9). 29 სმ; 10). 35 სმ; არამარკირებული მრგვალი მორების საერთო მოცულობამ შეადგინა 5,195 მ<sup>3</sup>, რომელიც გადმოტანილი და დასაწყობებული იქნა ქ. ახალციხეში სახელმწიფო ქონების ეროვნული სააგენტოს სამცხე-ჯავახეთის რეგიონული დეპარტამენტის სასაწყობე ტერიტორიაზე.

*იმ პირებმა, რომელთაც შეიძლება ჰქონდეთ პრეტენზია უპატრონოდ გამოსაცხადებელ ქონებაზე, უნდა განაცხადონ თავიანთი უფლებების შესახებ, პუბლიკაციის დღიდან 3 (სამი) თვის განმავლობაში, ახალციხის რაიონულ სასამართლოში, მისამართზე: ქ.ახალციხე, მებალიშვილის ქ. №62.*

თუ დანიშნული ვადის გასვლამდე არ შემოვა განცხადება ქონებაზე უფლების შესახებ, სასამართლო განიხილავს საქმეს და გადაწყვეტილების გამოტანისას დაეყრდნობა მის მიერ გამოკითხულ იმ პირთა ჩვენებებს, რომელთაც შეუძლიათ ცნობების მიწოდება ქონების კუთვნილების შესახებ, აგრეთვე, შესაბამისი ორგანოებიდან გამოთხოვილ ცნობებს.

**ახალციხის რაიონული სასამართლოს ნარმოებაში**  
სამოქალაქო საქმის - 5063932-2/687-216.

**საქართველოს გარემოსა და ბუნებრივი რესურსების დაცვის სამინისტროს სახელმწიფო საქვეუწყებო დაწესებულების გარემოსდაცვითი ფედახადველორის დეპარტამენტის სამსხე-ჭავჭავაძის რეგიონული სამმართველოს განცხადებისა ბამო, ქონების უპატრონოდ ცნობის თაობაზე.**

უპატრონოდ საცნობი მოძრავი ნივთები:

1). 2021 წლის 15 მარტს ასპინძის მუნიციპალიტეტის სოფელ იდუმალის მიმდებარედ, მტკვრის მარჯვენა სანაპიროზე, ნანახი ელექტრო შოკური აპარატი, ერთი ცალი გასაბერი მწვანე ნავი, ერთ ცალი მექანიკური ტუმბო, 3.5 კგ. კარჩხანას ჯიშის თევზი, 10 კგ. ხრამულას ჯიშის თევზი, ერთი დენის წყარო, ორი ნიჩაბი, ერთი ცალი ხოლიხე და ერთი რეზინის შარვალი.

2). 2021 წლის 22 თებერვალს ბორჯომის მუნიციპალიტეტის ანდუბიტის მიმდებარედ ტყის ბუდეში ნანახი 0.5 მ<sup>3</sup> წინვოვანი ჯიშის ფიჭვის ხეცყე დ ერთი ცალი ნარინჯისფერი ბენზო-ხერხი.

იმ პირებმა, რომელთაც შეიძლება ჰქონდეთ პრეტენზია უპატრონოდ გამოსაცხადებელ ქონებაზე, უნდა განაცხადონ თავიანთი უფლებების შესახებ, პუბლიკაციის დღიდან 3 (სამი) თვის განმავლობაში, ახალციხის რაიონულ სასამართლოში, მისამართზე: ქ.ახალციხე, მებალიშვილის ქ. №62.

თუ დანიშნული ვადის გასვლამდე არ შემოვა განცხადება ქონებაზე უფლების შესახებ, სასამართლო განიხილავს საქმეს და გადაწყვეტილების გამოტანისას დაეყრდნობა მის მიერ გამოკითხულ იმ პირთა ჩვენებებს, რომელთაც შეუძლიათ ცნობების მიწოდება ქონების კუთვნილების შესახებ, აგრეთვე, შესაბამისი ორგანოებიდან გამოთხოვილ ცნობებს.